

PAGES  
MANQUANTES

# Commerce, Finance, Industrie

VOL. XXXII

VENDREDI, 20 DECEMBRE 1901

No 25

## LE PRIX COURANT

REVUE HEBDOMADAIRE

Publié par LA COMPAGNIE DE PUBLICATIONS COMMERCIALES (*The Trades Publishing Co.*), au No 25 rue St-Gabriel, Montréal.

Téléphone Bell - Main 2547  
Boîte de Poste - - - 917

PRIX DE L'ABONNEMENT :

Montréal et Banlieue - \$2.00  
Canada et Etats-Unis - 1.50  
Union Postale - - frs. 15.00

Il n'est pas accepté d'abonnement pour moins qu'une année complète.

L'abonnement est considéré comme renouvelé si le souscripteur ne nous donne pas avis contraire au moins quinze jours avant l'expiration, et cet avis ne peut être donné que par écrit directement à nos bureaux, nos agents n'étant pas autorisés à recevoir tels avis.

Une année commencée est dûe **en entier**, et il ne sera pas donné suite à un ordre de discontinuer tant que les arrérages ne sont pas payés.

Nous n'accepterons de chèques en paiement d'abonnement, qu'en autant que le montant est fait payable **au pair** à Montréal.

Tous chèques, mandats, bons de poste, doivent être faits payables à l'ordre de "LE PRIX COURANT."

Nous nous ferons un plaisir de répondre à toutes demandes de renseignements.

Adresser toutes communications simplement comme suit :

**Le Prix Courant, Montréal.**

## LE CHOIX DES ECHEVINS

Dans un précédent article, nous disions : " Mais s'il est, parmi les citoyens, une classe spéciale qui ait le droit et le devoir de veiller au choix, au bon choix des échevins, c'est la classe des commerçants."

Il est à peine besoin de le démontrer. Une ville n'est prospère que par son commerce, ses industries, ses moyens de transport, tant pour l'approvisionnement que pour la décharge, la sortie des marchandises d'échange. Tout ce qui peut concourir au développement du commerce, des industries et des moyens de transport doit être mis en œuvre pour accroître l'importance d'une ville.

La cité de Montréal est en même temps, le port terminus de la navigation transatlantique pour le Canada et le point central des régions vraiment peuplées de la Confédération ; elle doit à ce double avantage d'être le centre de réception et de distribution des marchandises consommées au pays et exportées au dehors.

Ce double avantage n'est pas de peu d'importance, il vaut à Montréal d'être la cité la plus peuplée, la plus riche, la plus commerçante du Canada.

Est-ce à dire que la cité de Montréal est aujourd'hui aussi florissante qu'elle aurait dû l'être ? Non, certes, et nous n'en voulons pour preuve que le nombre croissant de manufactures qui se transportent dans les environs de Montréal sans compter celles qui n'attendent que l'occasion de se déplacer.

C'est qu'au lieu d'offrir des avantages aux industriels qui voudraient s'établir chez elle, la cité de Montréal toujours besoigneuse leur rend la vie dure.

N'a-t-on pas vu dans la charte de 1899 comprendre dans les immeubles et par conséquent assujettir à la taxe les machines industrielles ? La charte a été depuis modifiée, mais qu'elle ait pu avoir force de

loi pendant un an, qu'elle ait pu même être rédigée de manière que les machines industrielles puissent être taxées, dit assez combien il importe que les auteurs et les soutiens de la charte qui régit la cité, c'est-à-dire les échevins aient pleine conscience de leurs actes quand ils touchent aux intérêts de l'industrie.

S'il est un sens dans lequel ils doivent y toucher, ce n'est pas dans le sens d'alourdir les charges qui pèsent sur elle et, si pour le moment, les finances de la ville ne permettent pas de les alléger, encore faut-il qu'on songe à la faire bénéficier, ainsi que tout le commerce, des avantages auxquels ils ont l'un et l'autre droit, en vertu des lourdes taxes qu'ils supportent.

Or, pour le commerce en général, une chose essentielle est que la cité entretienne ses rues de manière qu'une partie de la population n'émigre pas dans les environs ; que les voitures puissent y circuler facilement par tous les temps et en toutes saisons : que les trottoirs ne soient pas des casse-cous, etc..

Nous avons vu, il n'y a pas bien des années, qu'on avait négligé d'arroser les rues même pendant les plus fortes chaleurs, que les immondices mêmes avaient cessé d'être enlevées. Sous ce rapport, il y a progrès ; mais ce n'est pas encore par son renom de propreté que la cité de Montréal attirera les étrangers qui apportent leur part au commerce d'une ville de l'importance de la nôtre.

Faut-il rappeler qu'il y a quelques années à peine, une infinité de commerçants ont été ou ruinés ou appauvris parce que leurs anciens clients n'ont pu pendant des mois entiers parvenir jusqu'à leurs magasins. Les mêmes rues bouleversées, retournées sans cesse pour poses d'égoûts, poses de tuyaux d'eau, de tuyaux d'éclairage, pavées, dépaillées et réparées ne donnent parfois libre passage qu'à près plus d'un an de travaux. Ré-



sultat : ruine des commerçants, ruine des propriétaires.

Si les commerçants voulaient mettre la main à la pâte, et le voulaient bien, quand il s'agit du choix des échevins, il n'y aurait plus à craindre le retour de ces mauvais moments qu'a connus le commerce de Montréal.

S'ils voulaient, dans leurs diverses associations, s'entendre sur le choix de leurs représentants, les commerçants réduiraient facilement à néant les combinaisons qui s'élaborent dans quelques clans, où on n'a d'autre sonci que de pratiquer la vieille locution proverbiale : "passez-moi la rhubarbe, je vous passerai le séné."

Les commerçants sont une puissance et ne s'en doutent pas : nous donnons au mot commerçant son acception la plus large, par ce mot nous entendons tous ceux qui vivent pour et par les affaires, ils sont eux-mêmes fort nombreux dans une ville de l'importance de Montréal, des milliers. Quand on songe que quelques meneurs réussissent parfois à assurer le résultat d'une élection, il est facile de comprendre qu'une liste choisie par la majorité, la grande majorité des hommes d'affaires devrait sortir du vote au jour d'une élection municipale.

Mais les commerçants ont en outre de fortes réserves qui comptent également par milliers, ce sont leurs employés qui, eux aussi, ont tout intérêt à la prospérité du commerce.

Comme leurs patrons, ils craignent tout ce qui peut retarder le développement de la ville, l'accroissement de la population. Leur avenir, celui de leur famille dépend des mesures qui assurent ou arrêtent l'élan naturel du progrès commercial de notre ville.

Eux aussi ont besoin à l'Hôtel de Ville d'hommes qui poussent la Cité dans la bonne direction et sachent l'y maintenir, qui n'arrêtent pas la marche des affaires, mais la provoquent, l'excitent et l'établissent.

Ce sont, en effet, ces hommes qu'il nous faut ; hommes de progrès, voyant clair et voyant loin ; hommes d'ordre, ennemis du gaspillage, larges quand il faut être large et avarés, quand besoin en est, de l'argent des contribuables.

Il ne manque pas de ces hommes, mais ils ont généralement un défaut, un défaut capital au point de vue de l'intérêt public, c'est qu'ils sont modestes. Ils ne recherchent pas les honneurs ; bien plus, ils s'en éloignent à la satisfaction des cliques et des coteries qui ont toujours

des candidats en réserve et qui ont mené la Ville où tous nous savons.

C'est pourquoi les commerçants peuvent au moyen de leurs organisations, de leur nombre, pousser ces hommes aussi modestes qu'ils sont capables à prendre la direction des intérêts de la Cité, pour le plus grand bien de tous.

### L'HOPITAL NOTRE-DAME

Nous accusons réception du 21e rapport annuel de cette admirable institution de charité canadienne-française et nous nous empressons de dire qu'il réjouira tous les amis si nombreux et si dévoués de l'Hôpital Notre-Dame.

La somme de bien accompli par cette œuvre si bien dirigée, si bien administrée par le bureau de direction, si bien servie par son bureau médical secondés par les religieuses et un personnel si dévoués, augmente d'année en année.

Pour connaître tout le bien accompli par l'hôpital Notre-Dame, pour comprendre la nécessité de son existence, pour savoir ses besoins, rien ne vaut la lecture du rapport que nous avons sous les yeux.

2,200 malades ont été hospitalisés, leur séjour à l'hôpital représente un total de 32,641 jours ; 20,078 consultations ont été données au dispensaire dont la pharmacie a rempli 24,246 prescriptions.

Comme nos lecteurs le savent, le bien que fait l'hôpital Notre-Dame trouve sa source dans les dons et souscriptions des personnes et des institutions généreuses qui veulent bien alimenter sa caisse.

L'hôpital a des dettes, de grosses dettes et il faudra que le nombre des âmes généreuses augmente beaucoup encore pour que l'hôpital Notre-Dame puisse se libérer et disposer de la totalité de ses recettes pour le soulagement des malades et des infirmes.

Ainsi, nous voyons que l'hôpital a payé cette année \$3,497.93 en intérêts sur ses dettes ; c'est une dépense qui se renouvelle chaque année et qui, si elle venait à disparaître grâce aux dons de généreux bienfaiteurs de l'institution, trouverait un emploi dans le soulagement d'un plus grand nombre de malheureux.

Que nos lecteurs n'oublient pas l'hôpital Notre-Dame et que dans les sommes qu'ils consacrent aux œuvres de bienfaisance, ils lui réservent une part.

### LA VENTE DES LIQUEURS EN DETAIL

Une députation d'épiciers en détail licenciés pour la vente des spiritueux s'est présentée au bureau du gouvernement provincial, à Montréal, où elle a été reçue par le Premier Ministre et le Trésorier de la Province de Québec.

L'objet en vue de la députation était de demander aux ministres de suspendre les poursuites exercées contre les épiciers vendant des spiritueux importés en flacons d'une contenance inférieure à celle exigée par la loi des licences du 23 mars 1900.

Un article de cette loi fixe, en effet, la quantité minimum qui peut être vendue en une seule fois dans les magasins autorisés pour la vente des liqueurs. Voici cet article et celui dont il est fait mention relativement aux pénalités à infliger aux marchands convaincus d'avoir enfreint les exigences du dit article :

88. "Quiconque, étant muni d'une licence pour la vente en détail de liqueurs dans un magasin ou d'une licence pour la vente des liqueurs en gros et en détail, vend dans ce magasin ou dans un lieu quelconque, dans les limites de cette province, des liqueurs enivrantes, en quantité moindre qu'une chopine impériale de la même espèce de liqueur, en une seule et même fois, ou qui, étant muni seulement d'une licence de gros, vend, dans tel magasin, ou dans les limites ci-haut mentionnées, quelqu'une des dites liqueurs, en quantité moindre que deux gallons, mesure impériale, ou une douzaine de bouteilles ne contenant pas moins d'une chopine impériale chacune, de la même espèce de liqueurs, en une seule et même fois, la totalité des dits deux gallons ou de la douzaine de bouteilles devant être immédiatement enlevée des lieux, se rend passible des pénalités édictées par l'art 137."

137. "Chaque infraction à la première partie de la présente loi par une personne autorisée par icelle à vendre des liqueurs enivrantes et au sujet de laquelle aucune autre amende n'est imposée par cette partie, est punissable pour la première offense d'une amende de pas moins de trente ni de plus de soixante-quinze piastres, et, à défaut de paiement, d'un emprisonnement de trois mois ; pour la deuxième offense, d'une amende de soixante-quinze piastres au moins et de cent vingt piastres au plus, et à défaut de paiement, d'un emprisonnement de trois mois ; et pour la troisième offense, d'une amende de cent vingt piastres au moins et de deux cents piastres au plus, et, à défaut de paiement, d'un emprisonnement de trois mois ; et sur conviction de cette troisième offense, la licence peut être annulée, et dans le cours de la même année nulle semblable licence ne doit être accordée au contrevenant.

"Si sur une poursuite pour seconde offense, la première conviction n'est pas prouvée, le tribunal peut néanmoins condamner le défendeur, si la preuve est suffisante, et lui imposer la pénalité fixée pour une première offense.

"De même, sur une poursuite pour une troisième offense, ou toute offense subséquente, il peut lui imposer la pénalité fixée par la loi pour une seconde ou une première offense, suivant le cas, au lieu de l'annulation



de la licence, si la poursuite ne prouve pas la première ou la seconde ou les deux convictions antérieures, bien que la chose ne soit pas demandée."

Le Trésorier de la Province a fait remarquer aux délégués que c'était chose grave pour des Ministres que de suspendre l'effet d'une loi. Il a pris là une position inattaquable, celle de défenseur de la loi, mais s'il étudie la question telle qu'elle lui a été présentée par la délégation il trouvera, sans aucun doute, qu'il est toujours des accommodements avec le Ciel, surtout quand le Ciel est clément.

Il faut, pour bien comprendre les choses, rappeler que l'art. 88 de la loi de 1900 n'est que la reproduction de l'article 900 de la loi du 30 décembre 1890. Or, depuis 1860, c'est-à-dire depuis onze ans, on a toléré que les magasins autorisés à vendre des liqueurs en détail vendent, comme ils le faisaient d'ailleurs auparavant, des flacons ou flasks d'une contenance inférieure à une chopine impériale.

Après onze ans de tolérance, les épiciers et autres marchands de liqueurs en détail pouvaient croire que la loi était tombée en désuétude et vendre couramment des flacons de liqueurs bouchés et capsulés chez les producteurs eux-mêmes.

Car ce ne sont pas les liqueurs en fûts, en barriques, les liqueurs au gallon en un mot qui se détaillent en quantité moindre qu'une chopine.

Il y a une demande de la part de la consommation—et cette demande existe depuis fort longtemps et dans tous les pays—pour des flasks faciles à mettre dans la poche pour les besoins d'un voyage ou d'un déplacement, pour un cas fortuit de malaise, pour la préparation d'une teinture médicinale ou d'un médicament, etc...etc...

Pour ces usages divers, le consommateur n'a pas confiance dans les liqueurs tirées au tonneau ou de la croûte en grés; il veut un flacon d'origine, capsulé, bouché, tiqueté chez le producteur et, cela est tellement vrai, qu'il exige souvent une marque désignée et nulle autre.

Est ce pour ces raisons que l'ancien art. 900 de la loi des licences était resté lettre morte jusqu'à présent? Nous le croyons, et ce fait nous prouverait que ceux chargés de faire exécuter la loi des licences, avaient une nette compréhension des besoins et des exigences du commerce.

Pourquoi, après une longue tolérance, vient on, sans avis, sans aversissement, remettre en vigueur, un

texte de loi déjà vieux et oublié, aussi bien des marchands visés que de ceux, semblait il, chargés de veiller à l'observance de la loi.

Il est de ces surprises qui arrivent quelquefois avec les textes des lois; mais la sévérité ne doit pas succéder immédiatement à un laisser faire complet.

Les épiciers ont l'intention de demander à la législature un amendement à la loi des licences, de façon qu'ils soient autorisés à vendre des flacons capsulés, cachetés, bouchés, étiquetés chez le producteur, flacons contenant moins d'une chopine. Le Parlement provincial entrera prochainement en session.

D'ici là, qu'il y ait donc entente que chacun se tiendra sous sa tente: le gouvernement ajournant les poursuites et les épiciers cessant la vente des flacons de liqueurs contenant moins qu'une chopine jusqu'à ce que la Législature accepte ou rejette l'amendement que demandent les épiciers.

Dans le cas présent, un acte d'indulgence de la part du gouvernement ne peut être considéré que comme un acte d'équité.

### LES LICENCES D'ÉPICIER

La Municipal Reform Association s'attaque maintenant aux licences des épiciers. Voici ce que nous traduisons de la *Gazette*, de Montréal:

Une pétition sera présentée à l'Hon. S. N. Parent, demandant que la législation réduise graduellement leur nombre dans la cité de Montréal jusqu'à cent et force les épiciers licenciés à vendre les liqueurs dans un endroit séparé de leur magasin d'épicerie; cette pétition circule actuellement dans les églises protestantes de la ville. Ce projet est l'un des derniers soulevés par feu le Major Bond; MM. W. A. Weir, M. L. A. pour Argenteuil et Wm Darlington s'y intéressent activement. Le texte de la pétition se lit comme suit:

1. Que la législature de cette province a sagement agi en limitant le nombre des licences de restaurants qui peuvent être accordées dans et pour la cité de Montréal.

2. Qu'il semble, cependant qu'il n'y ait pas de limite pour le nombre de licences qui peuvent être accordées aux épiciers pour la vente des liqueurs enivrantes.

3. Que l'octroi de licences pour la vente des liqueurs aux épiciers est mauvais en principe et contribue à répandre de très grands maux pour la société.

4. Que s'il est vrai que beaucoup d'épicerie de la Cité où on vend des liqueurs sont convenablement tenues, il en est beaucoup d'autres aussi qui abusent de leurs privilèges, méprisent la loi et sont des foyers pernicious.

5. Que bien qu'il puisse n'être pas possible de séparer immédiatement les commerces d'épicerie et de liqueurs, vos pétitionnaires sont fortement d'avis que des mesures dans ce sens devraient être prises.

6. Qu'en vue d'une telle séparation, vos pétitionnaires demandent respectueusement qu'à la prochaine session de la législature de Québec, il soit présenté une loi basée sur le projet suivant:

A. La réduction de cent cinquante dans le nombre des licences accordées aux épiciers pour prendre effet un an après le 1er Mai qui suivra la passation de la loi proposée.

B. Une autre réduction de ces licences prendra effet deux ans après le 1er mai qui suivra la passation de la loi proposée.

C. Trois ans après le 1er mai qui suivra la passation de la loi proposée, le nombre des licences accordées aux épiciers pour vente de liqueurs dans la cité de Montréal sera limité à cent.

D. Tous les cent épiciers licenciés seront requis, comme condition pour l'obtention de leur licence de séparer leur commerce de liqueurs enivrantes de leur commerce d'épicerie.

E. La taxe de licences d'épiciers pour la vente des liqueurs enivrantes sera augmentée en proportion de la réduction du nombre des licences.

7. Que vos pétitionnaires sont persuadés que la prise en considération et la mise en vigueur d'une loi passée sur les données ci-dessus auront des conséquences heureuses pour les citoyens de Montréal.

Maintenant que le plébiscite a démontré de la manière la plus convainquante aux buveurs d'eau qu'ils perdaient leur temps et leurs peines, dans notre province tout au moins, à poursuivre leur dada de la prohibition pure et simple, ils adoptent une autre tactique.

Leur manière nouvelle, pour être moins radicale, n'en est que plus dangereuse pour le commerce des vins et liqueurs; d'autant plus dangereuse qu'elle est plus adroite.

Tout d'abord, il est absolument faux que beaucoup d'épiciers licenciés pour la vente des liqueurs abusent de leurs privilèges, méprisent la loi et fassent de leurs magasins des foyers de désordre. C'est une invention pure et simple qui ne devrait pas trouver place dans une pétition rédigée et mise en circulation, par des gens de la réputation et de l'honorabilité de ceux qui se sont mis en tête du mouvement de réforme.

Il est vrai que chez les buveurs d'eau: "qui veut la fin veut les moyens." Par conséquent, à défaut de bonnes raisons on en invoque de mauvaises.

Les commerçants en épicerie, qu'ils soient licenciés ou non pour la vente des liqueurs, sont gens honorables et, s'il est vrai qu'il y a, dans tout troupeau, une brebis galeuse au moins, le commerce d'épicerie peut aussi avoir les siennes, mais il n'y en a pas beaucoup.

Nous n'en connaissons pas et, si les pétitionnaires en connaissent



eux-mêmes, ils auraient fait tant et si bien qu'on en aurait entendu parler devant les tribunaux.

Il est inutile d'insister d'avantage sur ce point car, nous le répétons, les épiciers sont gens honorables, leur corporation jouit de la considération du public et leur réputation ne peut être atteinte par une malheureuse phrase de pétition.

Revenons donc au but de la pétition.

La loi demandée est-elle nécessaire ? Peut-elle en quoi que ce soit enrayer le fléau de l'alcoolisme.

Nous répondrons sans hésiter : Non.

Le cadre d'un simple article ne nous permet pas d'entrer dans de longs développements ; nous devons donc dire brièvement que, ni la diminution du nombre des licences accordées aux épiciers pour la vente des liqueurs, ni la séparation du magasin de liqueurs de celui d'épicerie, ne peuvent avoir aucune influence pour combattre le fléau de l'ivrognerie. Ce n'est pas au foyer domestique que se contracte la passion des liqueurs fortes et, comme chacun le sait, c'est au foyer domestique que se consomment les liqueurs achetées à l'épicerie.

Cette seule raison nous suffira pour le moment à démontrer que le danger de l'épicerie licenciée comme propagateur de démoralisation est absolument chimérique.

Les buveurs d'eau le savent, mais comme, pour le moment, ils ont obtenu tout ce qu'il était possible d'obtenir en fait de limitation du nombre des licences d'hôtels et de restaurants, ils ont tenu le raisonnement suivant :

L'épicerie licenciée n'est pas le fléau que nous dépeignons, mais si nous arrivons à diminuer de cent ou à diminuer quelque peu que ce soit le nombre des licences d'épiciers, combien il nous sera facile ensuite de faire diminuer le nombre des établissements licenciés où la liqueur se détaille au verre.

Faire fermer peu à peu tous les établissements autres que ceux où il ne peut être vendu que des liqueurs de tempérance est le but poursuivi quoique non avoué. Qu'on y prenne garde.

La pétition est adroite, nous l'avons vu déjà, mais il est bon de remarquer qu'elle prévoit adroitement l'objection qui pourrait être faite d'une diminution dans le revenu ; en effet, dit-elle, "la taxe des licences d'épiciers pour la vente des liqueurs enivrantes sera augmentée en proportion de la réduction du nombre des licences."

Epiciers, hôteliers, restaurateurs ouvrez l'œil, ne vous séparez pas, combattez ensemble les buveurs d'eau, ils deviennent non-seulement entreprenants mais dangereux pour votre commerce.

## AVIS A NOS ABONNÉS

### A PROPOS DE CHÈQUES

Nos abonnés voudront bien se rappeler que nous n'acceptons de chèques en paiement d'abonnements qu'en autant qu'ils sont **FAITS PAYABLES AU PAIR A MONTRÉAL.**

En conséquence, nous débite-rons invariablement du montant retenu à titre de commission par la banque, le compte de tout abonné dont le chèque ne sera pas **FAIT PAYABLE AU PAIR A MONTRÉAL.**

### L'ADMINISTRATION.

### A TRAVERS LE COMMERCE

A une récente réunion des directeurs de la Iron & Steel Company, M. James Ross a assumé les fonctions de directeur-gérant de la compagnie. Le président M. H. M. Whitney, va se trouver ainsi relevé de l'obligation de s'occuper d'une foule de questions de détail qui s'imposaient à son attention dans le passé. D'un autre côté, M. Ross a considérablement augmenté ses intérêts dans la compagnie, et les autres directeurs canadiens ont fait de même. Il est maintenant acquis que la majorité des actions sont maintenant placées en Canada et que la compagnie est une institution canadienne.

M. Whitney a déclaré qu'il désire que M. Ross prenne une part active et plus en vue dans la direction de la compagnie. Du reste, sa position comme président, et celle du gérant-général, M. Moxham, n'en seront nullement affectées.

M. Ross remplira les mêmes fonctions qu'à la Dominion Coal Co et soulagera le président de tous les détails d'administration.

La compagnie se propose d'établir des chantiers de construction maritime à Sydney aussitôt qu'elle sera en état de mettre un laminoir en opération. Cela arrivera dans un an environ.

M. Ross est de retour d'un voyage aux Etats-Unis, où il a visité les principales aciéries, et il est convaincu que la Dominion Steel Co est

en état d'occuper une position avantageuse tant pour le commerce du fer en gueuse que pour celui de l'acier.

\*\*\*

Le consul des Etats-Unis à La Vallette signale que l'île de Malte pourrait offrir un bon débouché pour les réfrigérateurs et les glacières, dont quelques-uns seulement, d'un type très primitif, sont actuellement en usage dans cette île. En réalité, ce ne sont guère que des coffres oblongs, doublés de zinc à l'intérieur.

Selon toute probabilité, des appareils perfectionnés et pratiques, d'aspect élégant, seraient de bonne vente à Malte, s'ils étaient convenablement lancés. Il existe d'ailleurs dans l'île trois fabriques de glace, dont la production est suffisante pour alimenter la consommation.

Les articles coûteux ne trouveraient probablement pas beaucoup d'amateurs et l'effort devrait porter sur les réfrigérateurs qui pourraient être placés sur ce marché au prix moyen d'environ 15 dollars.

Les quelques appareils de l'espèce actuellement employés à Malte sont de fabrication anglaise et ont été importés par des particuliers pour leur usage personnel ; on ne les trouve du reste pas dans les magasins locaux.

Voici, sous toutes réserves, une liste fournie par le consulat de quelques maisons de la Vallette avec lesquelles on pourrait entrer en relations pour la vente de cet article : MM. C. Breed, Eynaud & Co ; Robert Balbi and Co ; M. A. Crockfort and Son ; Mortimer and Co ; Dalzel et Gingel ; Pugeja et Miallef ; C. V. Galea and Sons ; S. Anastasi and Sons ; Emmanuele Anastasi ; P. Galea and Sons ; Francis Balbi ; Petrolea Bazaar.

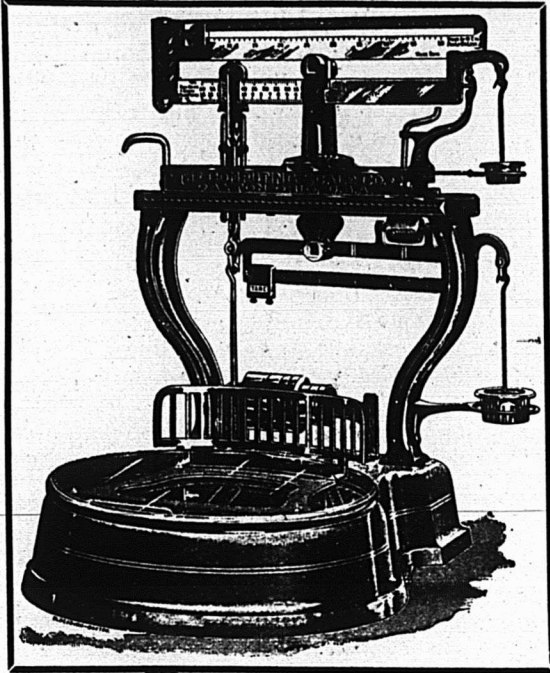
\*\*\*

L'achèvement définitif du Transsibérien : M. Witte, ministre des finances russes, vient d'annoncer officiellement au tsar que la construction de cette ligne, dont le premier coup de pioche fut donné le 10 mai 1891, est absolument terminée. Les rails sont aujourd'hui posés sur une distance de 2,400 verstes, allant de Transbaïkal à Vladivostok et à Port Arthur. Cependant, il faudra deux années encore pour assurer sur toute l'étendue de l'immense parcours un service de communications normales et permanentes.

\*\*\*



# Ne pouvez-vous pas Faire cela ?



Ne pouvez-vous pas vous décider à conclure avec nous cette vente d'une de nos Balances

## MONEY WEIGHT?

Les affaires n'ont jamais été meilleures et c'est alors que vous faites des affaires en masse que vous avez le plus besoin d'un système pour vous aider à y arriver. Notre système MONEY WEIGHT est un auditeur mécanique pour chaque article de marchandise pesée qui sort de votre magasin. Nous le vendons avec facilité de paiements mensuels.

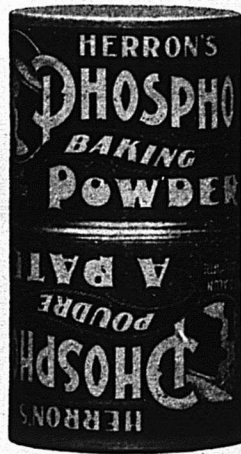
**The Computing Scale Company,**  
DAYTON, (Ohio).

MONEY WEIGHT SCALE CO., 47 State St., Chicago, Ill.

J. B. POIRIER, Agent pour la vente, 1662 rue Notre-Dame, Montreal, Que., Can.

L. A. DAVIDSON, District Agent, 104 King St., W., Toronto, Ont.

## Quelques-uns de nos Leaders :



Manufacturés par

# R. HERRON & CO.

Rotisseurs de Cafés et Préparateurs d'Epices

**MONTREAL**



The Canadian Preserved butter Company, de Montréal, demande des lettres patentes, avec un capital de \$200,000. La principale fin est d'exercer l'industrie de laiterie, bétail, etc. Les requérants sont : Pierre de Bacourt, manufacturier ; Louis Gosset, ingénieur civil, de Scott Junction ; William John White, avocat et conseil du Roi ; Edward H. Barker avocat, et Thomas Malcolm McCaw, comptable, tous trois de la cité de Montréal.

\*\*

La Monnaie de Paris a reçu de M. Roty les coins d'une nouvelle médaille dont elle va commencer la frappe.

C'est M. Pallain, gouverneur de la Banque de France, qui a demandé à M. Roty cette médaille commémorative de la Fondation de la Banque.

A l'avant, M. Roty a gravé en relief une tête de Minerve, déesse de la sagesse. En exergue, on lit : *Centenaire de la Banque de France, 1800 1900.*

Au revers apparaît un groupe se détachant sur un vaste horizon très animé : la Banque, debout, sous les traits d'une fée, étend le bras et montre à la France assise auprès d'elle l'immense domaine national qu'elle a converti de viaducs, de voies ferrées, de canaux, d'usines... Au-dessus d'elles, cette devise : *Confiance et Travail.*

\*\*

Le Ministère de l'Instruction publique en France vient d'envoyer aux recteurs une circulaire dans laquelle, après avoir constaté l'insuffisance des résultats obtenus par l'emploi des méthodes actuelles, il demande que l'on apprenne aux élèves à parler autant qu'à écrire, qu'on soigne la pratique autant que la théorie.

Le Ministre fait observer que les langues vivantes ne doivent pas être enseignées comme le sont les langues mortes ; elles ne sont pas en effet, un instrument de culture littéraire et de gymnastique intellectuelle.

Et, partant de là le Ministre recommande les exercices oraux, les conversations, les récits et les lectures.

Il ajoute qu'en vue de réaliser les réformes désirables, il a saisi de la question le conseil supérieur, qui a rédigé des instructions destinées à compléter celles de 1890.

Ces instructions portent, entre autres choses : emploi des grammaires les plus simples, introduction d'une conversation dans les compositions de fin d'année.

Le Ministre a chargé les recteurs de remettre à chaque professeur de langues vivantes un exemplaire de sa circulaire et un exemplaire des instructions rédigées par le Conseil Supérieur.

\*\*

Une exposition internationale d'agriculture aura lieu à Mons, Belgique, en 1902. Elle comportera un concours spécial pour applications de l'automobilisme à la traction des instruments de culture, de récolte et de transports à la ferme.

Les principaux instruments de culture dont il s'agit ici sont les charrues, les extirpateurs, les herses, les rouleaux, les machines à épandre les engrais, les semoirs, les houes attelées. Comme instruments de récolte, il y a principalement les machines à faucher l'herbe, les moissonneuses, les machines à arracher les pommes de terre, les machines à arracher les betteraves et autres plantes racines. Les principaux transports agricoles consistent dans les transports du fumier de la ferme aux champs et des récoltes des champs à la ferme, à la gare ou à l'usine.

\*\*

On signale un nouveau vernis *email* qui nous semble particulièrement intéressant.

L'expérience en a donné, paraît-il, de très bons résultats.

Ce produit s'obtient en y mélangeant avec les produits qui entrent habituellement dans la fabrication des vernis (gomme brai, goudron purifié, etc.), un certain produit incolore semblant provenir d'une action sur l'huile de lin à haute température de certains oxydes ou sels minéraux.

Le produit définitif a absolument l'aspect liquide d'un vernis ordinaire à base d'huile, et il peut se faire soit en noir soit en toutes couleurs par l'addition des produits habituels qui servent à donner la coloration aux peintures. Il s'applique au pinceau ou par bain, en deux ou trois couches suivant les cas, sur métaux, ainsi que sur le bois, la pierre et tous autres corps.

Pour lui donner ses propriétés finales, on passe les objets recouverts pendant deux heures dans un four chauffé aux environs de 150° à 200°. Le produit sort alors avec les qualités qu'il a sur l'échantillon. Il peut se fixer en mat, demi-mat, ou brillant à volonté.

On remarquera qu'il est inattaquable par la chaleur même à haute température, ainsi qu'aux acides les plus concentrés et aux gaz. On peut

le choquer violemment, aplatir même les pièces qui en sont couvertes à coup de marteau, sans qu'il se produise aucune écaillage.

Enfin, au point de vue électrique, il est parfaitement isolant. Ses applications les plus immédiates semblent être les pièces : bicyclettes, automobiles, les caisses d'automobiles et des voitures, les panneaux en tôles, des wagons de chemins de fer, les coques de navires, etc.

Il semble, en effet, qu'en outre des propriétés d'inaltérabilité dont il a été parlé, la facilité de son application doit produire dans certains travaux, dans le vernissage des voitures par exemple, une économie de main-d'œuvre et de matière considérable.

Au dire de l'inventeur, le produit en question reviendrait sensiblement moins cher que les produits similaires.

\*\*

La vitesse des chemins de fer : Voici le bilan des vitesses les plus grandes atteintes par les chemins de fer en 1901. Les vitesses des trains ne sont pas les mêmes d'une année à une autre. Ainsi, les chemins de fer anglais sont dépassés depuis longtemps par les chemins de fer français, dont quelques-uns détiennent le record de la vitesse.

Voici des chiffres qui, bien entendu, sont des maxima :

A L'HEURE

France .....	93	kil. 5
Angleterre .....	87	" 7
Allemagne .....	82	" 7
Belgique .....	79	" 6
Hollande .....	75	" 7
Autriche-Hongrie.....	73	" 2
Italie .....	67	" 1
Russie.....	61	" 5
Danemark.....	57	" 8

Viennent ensuite la Turquie avec 42 kilomètres, la Bulgarie avec 35 kilomètres et la Grèce avec 33 kil. 7. D'où il résulte que c'est en France qu'on va le plus vite et en Grèce le moins vite. En ce qui concerne la France, il est bon d'ajouter que le chiffre cité appartient au chemin de fer du Nord.

#### PERSONNEL

Nous apprenons avec plaisir que l'état de santé de M. Réal Angers, de Frothingham & Workman, s'est amélioré d'une façon sensible depuis la semaine dernière.

#### Cognac

Il y a de nombreuses marques de Cognac sur le marché : il n'y en a pas de supérieur pour la qualité, à prix égal, que les Cognacs Philippe Richard dont MM. Laporte, Martin & Cie ont l'agence depuis de nombreuses années.



# De l'argent dans votre poche !

Ce sera "de l'argent dans votre poche," si vous vendez le "Wheat Marrow." Comme déjeuner ou souper, cet aliment à base de céréales, pour épaissir les soupes ou les tomates, etc., et pour frire des huitres, du poisson ou des viandes, il remplit un emploi idéal et répond à un besoin de longue date.

La demande en faveur de ce produit augmente d'une manière très surprenante. Depuis des années, aucun article placé sur le marché n'a obtenu un aussi rapide succès.

Ce sera "de l'argent dans votre poche", si vous vendez

## Wheat Marrow

Arthur P. Tippet & Co., Agents

8, Place Royale, Montreal

## GRATIS pendant 3 mois

Dans le but de faire connaître rapidement à tous les marchands intéressés dans le commerce des **liqueurs, vins, tabacs, cigares** et industries accessoires, le nouveau journal commercial

### "Liqueurs et Tabacs"

dont le premier numéro paraîtra dans le courant de janvier 1902, nous avons décidé d'envoyer ce journal **gratuitement pendant trois mois** à tous les marchands de vins, hôteliers, tabacconistes qui s'occupent de l'une ou l'autre de ces lignes d'affaires.

Il suffira de nous en faire la demande pour être inscrit sur nos listes pour un **service gratuit de trois mois.**

Nous invitons spécialement le commerce des liqueurs et tabacs, à profiter de cette grande et exceptionnelle publicité.

LA COMPAGNIE DE  
PUBLICATIONS COMMERCIALES  
25, rue Saint-Gabriel, MONTREAL

Tous les Marchands qui ont eu  
l'avantage d'offrir à leur clientèle



Les **Cacao et**  
**Chocolat** de **FRY** de  
Bristol,  
Angleterre.

Pour le Commerce des Fêtes

N'EN ONT EU QUE DES COMPLIMENTS ET  
DES REPETITIONS DE COMMANDES.

C'est le moment de vous assurer la livraison d'un STOCK BIEN ASSORTI.

**D. Masson & Cie, = Montreal**

Agents Généraux pour le Canada.





Mercredi, 18 décembre 1901

La semaine qui vient de s'écouler a été particulièrement marquée par l'activité générale du commerce, résultant de causes multiples; entre autres, du fait que les cultivateurs arrivent en quantité de la campagne avec une variété de victuailles de tous genres, du fait que les ventes de bijoux, de jouets, de bimbeloteries de toutes sortes, de liqueurs, de marchandises de choix dans la nouveauté et dans l'épicerie ont été plus nombreuses et plus importantes que jamais et, enfin, du fait que plusieurs bals, diners, réceptions, soirées dansantes, inauguration d'amusements nouveaux et d'endroits de réunions, etc ont déjà eu lieu ou sont annoncés pour avoir lieu prochainement, ce qui met toute la population en éveil. De fait, les observateurs sont d'opinion que jamais fin d'année ne s'est présentée sous un aspect plus encourageant pour Québec. La perspective d'un carnaval d'hiver pratiquement décidé, donne déjà l'avant goût d'une série de démonstrations et de fêtes dont tout le monde jouit par avance.

Nous nous sommes laissé dire que, dans les classes ouvrières comme dans les milieux bourgeois, dans le monde officiel et dans la haute société, tout le monde qui travaille et qui dépense pour le nécessaire, l'agréable ou le superflu, semble s'être donné la main à Québec pour joyeusement terminer cette première année du siècle, et plus joyeusement encore saluer celle qui lui succède. Il y a là une disposition d'esprit toute spéciale que nous nous plaisons à constater. parce que le commerce général en profite, et que, en définitive, toute cette exubérance de vie, d'activité et de bien-être a pour conséquence d'augmenter les recettes des fournisseurs. Nous ne disons pas que tous réaliseront de grands bénéfices, mais il est admis que la recette, en général, sera plus fructueuse que par les années passées. C'est ce qu'on nous dit de toutes parts, et c'est un étonnement agréable que celui de tant de gens qui s'accordent à se déclarer satisfaits.

Dieu merci, nous constatons que plusieurs maisons de Montréal trouvent avantage à mettre d'alléchantes annonces dans les journaux de Qué-

bec, et que d'autres ont résolument installé à Québec des succursales qui viennent faire concurrence à nos établissements. Cela nous permet de faire la comparaison. Certaines maisons étrangères, avec des installations et des méthodes nouvelles, ont presque révolutionné quelques-unes de nos lignes de commerce, et nos marchands se sont vus menacés d'être en quelque sorte débordés par ces nouveaux-venus. Mais voyons la conséquence.

Les nôtres se sont piqués au jeu, ont compris qu'il fallait avoir la mode nouvelle, et, dans moins d'une quinzaine, il se trouve que les nôtres prennent rapidement le dessus ou du moins tiennent tête à la concurrence. Rien ne démontre et ne caractérise mieux le tempérament essentiellement pratique de notre population commerciale que ces changements à vue d'œil, en quelque sorte, dans les méthodes employées. Petite ville si vous voulez: Québec l'est et le restera encore longtemps, si on la compare aux grandes agglomérations urbaines qui distinguent les pays peuplés; mais ville agissante avec tendance irrésistible à agrandir ses limites actuelles, à développer sa sphère d'action, à multiplier ses industries et son commerce, ce qui nous paraît être sa destinée prochaine.

Déjà, il se dit et il s'imprime que plusieurs de nos industries sont sans rivales dans tout le pays, tandis que d'autres, plus modestes, mais non moins désireuses de progrès, soutiennent déjà la concurrence du dehors avec avantage. Une étude comparative à ce sujet serait toute une révélation.

#### ÉPICERIES

**Sucres:** Sucres jaunes, \$3.40 à \$3.70; Granulé, \$4.15 à 4.25; Powdered 6 à 6½c; Paris Lump, 6½ à 6¾c.

**Mélasses:** Barbade pur, tonne, 31 à 33c; Porto Rico, 39 à 42c; Fajardos, 36 à 38c.

**Beurre:** Frais, 16c; Marchand, 14 à 16c; Beurrierie, 20 à 22c.

**Conserves en boîtes:** Saumon, \$1.05 Clover leaf, \$1.60 à \$1.65; homard, \$2.50 à 2.70; Tomates, 85 à 90c; Blé-d'inde, 85 à 90c; Pois, 90c.

**Fruits secs:** Valence, 7; Sultana, 10 à 12c; Californie, 8 à 10c; C. Cluster, \$2.40; Imp. Cabinet, \$2.50; Pruneaux de Californie, 7½ à 9c; Imp. Russian, \$4.50.

**Tabac Canadien:** En feuilles, 8 à 10c; Walker wrappers 15c; Kentucky, 12c; et le White Burleigh, 14c.

**Planches à laver:** "Favorites" \$1.70; "Waverly" \$2.10; "Improved Globe" \$1.95; Water Witch \$1.50.

**Balais:** 2 cordes, \$1.50 la doz; à 3 cordes, \$2.00; à 4 cordes, \$3.00.

#### FARINES, GRAINS ET PROVISIONS

**Farines:** Forte à levain, \$2.00 à \$2.10; 2e à boulangier, \$1.90; Patente Hungarian, \$2.40; Patente, \$1.75; Roller, \$1.70; Fine, \$1.40; Extra, \$1.60 à \$1.65; Superfine, \$1.50; Bonne Commune, \$1.25 à \$1.30.

**Grains:** Avoine (par 34 lbs) Ontario, 58 à

60c; Province 55 à 57c; orge, par 48 lbs, 75c; orge à drèche, 70 à 80c; blé-d'inde, 75 à 80c; sarrasin, 60 à 70c; Son 95c.

**Lard:** Short Cut, par 200 lbs, \$23.50 Clear \$23.00 à \$23.60; saindoux pur le seau \$2.50; composé le seau, \$1.80; jambon, 12½ à 14c; bacon, 9 à 10c; porc abattu, \$8.50 à \$9.00.

**Poisson:** Hareng No 1, Labrador, \$6.50 morue No 1, \$5.70; No 2, \$5.20; morue sèche, \$5.00 le quintal; saumon, No 1 \$14.00; No 2 \$13.00; No 3 \$11.00; anguille, 4½c la lb.

Le grand événement de la semaine, pour Québec, est certainement la visite officielle des ingénieurs du gouvernement fédéral pour se renseigner et faire rapport sur toutes les améliorations désirables à apporter dans notre port pour en faire le terminus d'été d'une ligne permanente de steamers à grande vitesse. Des articles parus dans les journaux de Montréal et qui paraissent avoir un cachet semi-officiel, indiquent même que l'on prépare l'opinion pour de gigantesques entreprises destinées à révolutionner notre commerce général en faisant de Québec un port de première classe.

Il est vrai, qu'à part les avantages naturels, tout est encore à créer chez nous. Ainsi, il a été découvert que nous ne pouvions trouver place, dans le bassin intérieur, que pour le chargement et le déchargement d'un seul grand steamer à la fois. Il nous faudrait des quais à eau profonde pour quinze ou vingt de ces vaisseaux à la fois. Cela ne se fera pas d'un coup, mais il semble que tout cela doive fatalement arriver dans un avenir rapproché. C'est, du moins, ce qui fait le sujet de toutes les conversations de la semaine dans les cercles renseignés. Nous n'avons pas besoin d'ajouter que cette visite des ingénieurs, ces articles de journaux, ces conversations sont de nature à relever le moral des Québécois, déjà bien disposés à accepter tout ce qui leur arrive de bon depuis quelques années.

Toutefois, il importe de ne pas être dupe des apparences, et de ne pas tenir certain tout ce qu'on nous promet. Il y a loin de la coupe aux lèvres, et il se passera des années, ayons le courage de le dire, avant que le port de Québec soit outillé et utilisable comme port de première classe. Qu'on ne l'oublie pas.

L. D.

#### Du Scotch!

Le Scotch Whisky de Mitchell Bros Limited figurerait avec honneur sur une table princière. On devrait le trouver dans toutes les épiceries. D'ailleurs, il n'y a pas un stock de liqueurs complet sans les whiskys de Mitchell dont la maison Laporte, Martin & Cie a l'agence.



**" SUPERIOR "**

**BREAKFAST CREAM | FARINE DE GLUTEN**

(CEREALE)

Fabriqués d'après les procédés les plus perfectionnés avec le meilleur blé au monde, celui du Manitoba et du Nord-Ouest.

Cela vous paiera d'en pousser la vente :

**PARCE QU'ELLES** vous amèneront la clientèle et qu'elles sont présentées dans les meilleurs et les plus attrayants des paquets sur le marché.

**PARCE QUE** cela paie de vendre les meilleures marchandises.

**PARCE QUE** la publicité dans chaque cas vendra votre première commande et qu'elles se vendront elles-mêmes dans la suite.

**PARCE QU'IL** n'y a rien que vos clients aimeront autant et qu'ils désireront autant, lorsque votre stock viendra à s'épuiser.

En caisses contenant dix douzaines de paquets de 2½ lbs, ou en caisses assorties contenant ½ "Breakfast Cream" et ½ Farine de Gluten.

Par l'intermédiaire de votre maison de gros aux prix cotés à nos prix courants.

**NORTH-WESTERN CEREAL CO., - - LONDON, ONT.**

ALBERT HUDON

ALEXANDRE ORSALI

**HUDON & ORSALI**

Importateurs en gros

**d'Epicerie, Vins et Liqueurs**

Propriétaires des fameuses marques de \_\_\_\_\_

Thé Japon "Signal" } en boites de  
Thé Japon "Gem" } 80 lbs.

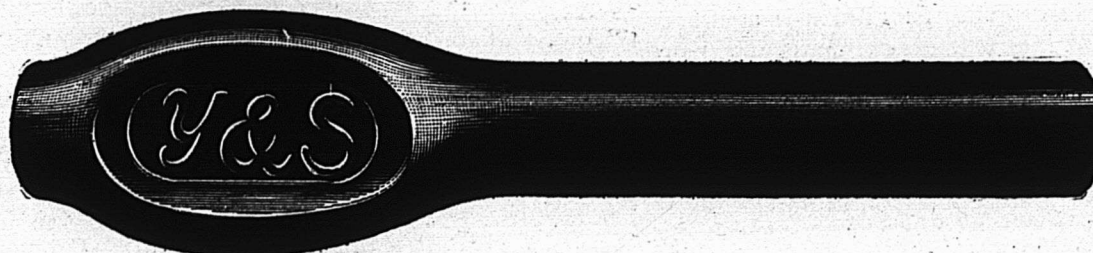
...Une Superbe Valeur pour le prix...

Nous nous ferons un plaisir d'envoyer des prix et échantillons sur demande.

**278 RUE ST-PAUL, 121 et 123 RUE DES COMMISSAIRES**  
**MONTREAL**

Téléphones { Bell Main 1468 et 4558  
Marchands 352

**REGLISSE**



Nous manufacturons tous les produits dans la ligne des réglisses que tiennent les épiciers, les pharmaciens et les confiseurs. Nous pourrions mentionner : Réglisse en bâtons Y & S., uni et cannelé ; Boules de Réglisse Acme ; Lozanges de Réglisse Y. & S., en boîtes ou bocaux de verre ; Blocs A B C ; Batons de 1 cent, marque "Purity" et "Dulce" ; Bois de réglisse en paquets ; Petits cigares, 300 à la boîte. En Réglisse flexible : Tubes "Triple Tunnel", "Mint Puff Straps", Navy Plugs" et "Golf Sticks", 100 à la boîte ; Pipes (Blow Pipes) 200 et 300 à la boîte ; "Manhattan Wafers", boîtes de 2½ lbs ; Pipes à tuyau recourbé, 200 à la boîte. Ecrivez et demandez notre catalogue illustré.

Maison fondée en 1845.

**YOUNG & SMYLLIE, Brooklyn, N.Y.**





# Épiceries, Provisions, Vins et Liqueurs



## REVUE GÉNÉRALE

Montréal, 19 décembre 1901.

### COMMERCE

La température s'est heureusement modifiée au point de vue des affaires. Il était temps que le froid revienne pour ne pas compromettre le commerce des articles d'hiver qui ont leur meilleure et leur plus grande vente aux approches des fêtes de Noël et du Jour de l'An. Aussi, le commerce de détail est-il devenu plus actif. On voit partout dans la ville les vitrines changer d'apparence, les magasins mieux décorés, mieux éclairés que de coutume et les marchandises disposées de manière à provoquer les regards et à tenter l'acheteur. S'il est bon de faire un effort au moment des époques d'activité, il ne peut être mauvais dans les temps plus calmes, pour attirer la clientèle, de mettre en œuvre les mêmes moyens.

Il est une vérité incontestée qu'il est plus nécessaire dans les temps d'accalmie que dans les jours prospères d'annoncer sa marchandise pour la vendre. Or, pour un magasin de détail, la meilleure annonce est toujours le magasin lui-même; bien tenu, bien emménagé, bien éclairé avec les marchandises disposées avec goût, avec art même, il attirera forcément les acheteurs, toutes autres conditions d'ailleurs égales. C'est là la raison du succès de maints magasins dont les propriétaires ont cependant débuté bien modestement. Cette réflexion s'imposait devant les efforts de commerçants toujours plus nombreux pour donner à leur magasin une meilleure apparence, un plus grand éclat.

Dans le commerce de gros, on constate toujours la même activité dans la demande des marchandises de saison et une bonne rentrée des paiements.

Quant aux prix des marchandises, ils sont généralement très fermes; nos lecteurs trouveront dans nos revues des commerces d'épiceries, provisions et ferronneries de plus amples détails sur la situation de nombreux articles.

### FINANCES

Depuis deux jours la Bourse de Montréal a des séances moins ternes; l'activité n'est pas très grande encore mais elle ne fait pas entièrement défaut. On tâte un peu de toutes les valeurs et toutes profitent plus ou moins des bonnes dispositions du marché.

A Montréal, un marché à la baisse voit peu de partisans; cela tient sans doute à ce que, généralement parlant, on ne voit figurer à la cote que des valeurs ayant quelque avenir. On y est donc disposé à spéculer à la hausse plutôt qu'à la baisse et chaque mouvement de hausse amène ainsi une reprise d'activité. C'est ce que nous constatons encore une fois cette semaine.

Le C. P. R. a regagné près d'un point sur le cours de la semaine dernière, il s'est vendu 113 $\frac{3}{8}$ .

Le Twin City que nous laissons la semaine dernière à 105 $\frac{1}{2}$ , avance à 108 $\frac{1}{2}$ ; on prétend que cette valeur, dont les dividendes seront à l'avenir payés trimestriellement, sur un base de 5 p. c., est appelée à un bel avenir.

Le Toronto Street gagne  $\frac{3}{4}$  à 116 $\frac{1}{2}$  plus heureux que les Chars Urbains de Montréal qui de 270 $\frac{1}{2}$  baissent à 268 $\frac{1}{2}$ ; nous avons déjà dit au sujet de cette dernière action les raisons qui la faisaient décliner.

La débacle qui a endommagé quelques bateaux de la Richelieu et Ontario, au garage de Sorel, n'a eu aucun effet sur l'action de cette compagnie qui de 111 $\frac{3}{8}$  monte à 112 $\frac{1}{2}$ .

Les Dominion Coal et les Dominion Steel sont à la hausse pour les actions ordinaires; ces entreprises inspirent confiance aux capitalistes qui mettent en portefeuille les actions.

La Heat and Power avance de 1 $\frac{1}{2}$  point à 97, elle ne tardera pas sans doute à atteindre le pair pour peu que notre marché se réveille.

Voici les prix atteints par les principales valeurs; nous ne donnons que la dernière vente:

C. P. R.....	113 $\frac{3}{8}$
Twin City.....	108 $\frac{1}{2}$
Duluth (comm.).....	.....
“ (pref.).....	.....

Montreal Str.....	268 $\frac{1}{2}$
Toronto “.....	116 $\frac{1}{2}$
Halifax Tr. (actions).....	104
“ (bons).....	.....
Hamilton Elect. Ry.....	87 $\frac{1}{2}$
Rich. & Ontario.....	112 $\frac{1}{2}$
Dominion Coal.....	48 $\frac{3}{8}$
“ “ (pref.).....	120 $\frac{1}{2}$
“ “ (bons).....	.....
Merchants Cotton.....	.....
Dom. Cotton.....	46 $\frac{3}{4}$
Montreal Cotton.....	114
Col. Cotton (bons).....	.....
Steel (pref.).....	80
“ (ord.).....	26
“ (bons).....	81 $\frac{1}{2}$
Heat & Power.....	97
General Elect.....	.....
Commercial Cable.....	181
Montreal Telegraph.....	.....
Bell Telephone.....	171
Laurentide Pulp.....	99 $\frac{1}{2}$
“ “ (bons).....	105

## REVUE DES MARCHÉS

### ÉPICERIES

L'activité est toujours très grande dans le commerce de l'épicerie. La demande qui est générale n'a subi aucun ralentissement; les liqueurs et les fruits secs sont particulièrement actifs. Il y a plusieurs changements importants dans les prix de certains produits pendant la semaine sous revue. Les sucres sont en baisse. Le sel a augmenté de prix et le prix des fruits secs a une forte tendance à la hausse.

### Sucres

Malgré les prix déjà bas des sucres, la raffinerie a baissé de nouveau ses prix de 10c. par 100 lbs. pour suivre ceux du marché américain et enrayer l'importation possible des sucres étrangers.

Nous modifions nos cotes en conséquence.

### Sirops

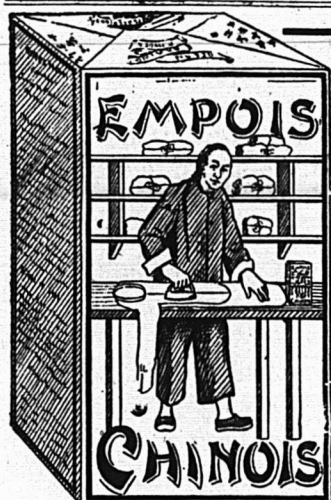
La vente des sirops “Perfection” est très lente.

Quelques uns de nos maisons de gros offrent à leur clientèle un autre sirop coté à un prix moins élevé et qui donne entière satisfaction.

### Mélasses

La demande est normale pour cette époque de l'année. Les prix sont très fermes.





## Empois Chinois

Le plus rapide, le plus brillant, celui qui donne les plus beaux résultats avec le moins de fatigue pour la personne qui fait le repassage . . .

Il donne un glaçage parfait.

Moulin Ocean, Montreal.

30 Paniers  
d'AIL  
d'Italie de  
Premier Choix.

Venant directement  
de NAPLES . . . . .

Ce sont des produits de  
qualité supérieure . . .

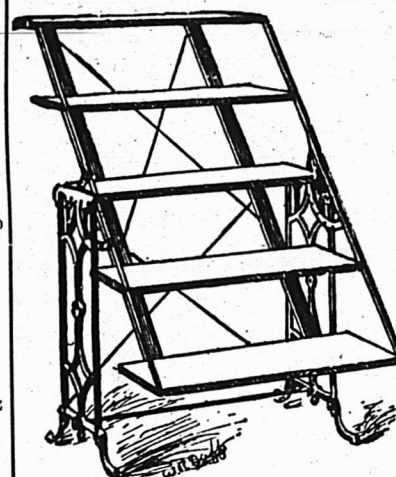
ARTHUR P. TIPPET & CO.,  
8 Place Royale.

## Etalage des Fêtes

C'est maintenant le temps de faire des plans.

Bientôt vous serez trop occupés pour réfléchir.

Montrez au public ce que vous avez et les ventes s'en suivront.



Pour la décoration des vitrines ou du magasin, elles sont sans égales.

Facilement et instantanément ajustées à n'importe quel angle.

Utiles pour bien des installations et toujours prêtes à l'usage.

## Les Tables d'Etalage à Transformations de Boeckh

sont ce dont tout marchand *up-to-date* a besoin pour placer ses marchandises en évidence devant le public. Une carte-postale vous vaudra l'envoi de renseignements complets.

UNITED FACTORIES, LIMITED, TORONTO, ONT.

# THE ROYAL BENEFIT ASSOCIATION

(Association de Bienfaisance Royale)

CONTRIBUTION : 50 cents PAR MOIS DONNE DROIT A

**\$5.00** PAR SEMAINE, EN CAS DE MALADIE, **\$500.00** PAYABLE A LA MORT.

Bureau Chef : MONTREAL, 1351 Rue Ontario.

ON DEMANDE DES AGENTS.



**Thés**

Le marché local est des plus fermes. Les nouvelles qui arrivent des marchés primaires et des grands marchés étrangers tels que Londres et New-York sont des plus encourageantes. La demande locale est assez active.

**Cafés**

Le marché local est assez calme. La tendance des marchés étrangers est plutôt faible.

**Epices pures**

Le marché se raffermi de plus en plus.

Le poivre est en avance de  $\frac{1}{8}$  ct sur les marchés primaires ; on verra certainement très prochainement des prix plus élevés sur notre marché.

**Sel**

Une hausse assez considérables vient de se produire sur le Sel ; nous modifions nos prix en conséquence.

La hausse a diverses causes : une grande réduction dans les stocks et la difficulté de s'en procurer ; l'avance dans les prix du fret maintenant que la navigation est fermée et enfin les frais d'entrepôt.

**Riz**

La demande pour les Riz Patna est bonne, malgré la hausse récente. Les stocks sur place sont très réduits et, par conséquent les prix sont tenus très fermes.

**Conserves alimentaires**

La demande en est très forte et porte sur l'assortiment général.

Une personne généralement très au courant de notre marché nous dit qu'elle ne serait pas surprise d'une avance prochaine dans les prix des tomates. Les empaqueurs voient leurs stocks s'épuiser rapidement et tiennent les prix fermes en conséquence. A ce sujet, on nous fait remarquer que les tomates cotées sur notre place à 85c se vendent couramment \$1.30 à New-York.

La demande de la campagne est très forte cette année pour les saumons et les huîtres en boîtes.

La marmelade de Keiller en jarres de 2 livres fait défaut.

**Amandes**

Le prix des amandes de Valence écalées a considérablement augmenté sur les marchés primaires. Le prix d'importation pour Montréal est actuellement de 24 cts; il est plus que probable que les prix que l'on cote actuellement (25 à 27 $\frac{1}{2}$  c.) au commerce de détail seront avancés.

**Avelines**

Les Sicily Filberts (Avelines de

Sicile) ont des prix en hausse de  $\frac{1}{2}$  ct par lb ; nous les cotons de 8 $\frac{1}{2}$  à 9 $\frac{1}{2}$  c.

**Fruits secs**

L'on nous informe que les marchés primaires en Californie sont à hausse sur tous les fruits secs. Les raisins épépinés et les Loose Muscates sont en hausse de 1ct par lb. Une baisse dans les cours actuels ne paraît pas possible, car les stocks disponibles ne suffiront pas pour la consommation de l'année courante.

La situation est identique en ce qui concerne les pruneaux qui ont également avancé de prix.

Les raisins de Valence sont tenus à des prix extrêmement fermes.

Les pruneaux d'Orégon, Italian Prunes dans les dimensions de 30/40 et 70/80 sont très rares sur notre marché. Nous apprenons cependant que sous peu une de nos maisons de gros recevra un envoi de 1,000 caisses de ces pruneaux.

L'on nous a montré un cable de Grèce disant: Le marché des Corinthes est très ferme avec une tendance à la hausse. Aux cours actuels les Filiatras en  $\frac{1}{2}$  caisses reviendraient à Montréal à 5 $\frac{3}{8}$  cts.

D'une autre source nous apprenons que les Corinthes ont avancé de  $\frac{3}{4}$  à 1c. sur les marchés primaires. Sur une récolte de 140,000 tonnes il ne reste plus que 15,000 tonnes de disponibles en Grèce.

Le commerce de gros cote actuellement les Corinthes à des prix très avantageux, 5 $\frac{1}{2}$  cts: il serait prudent d'en profiter.

**Dattes**

Le prix des dattes Hallowee est très ferme à 4c la lb. La demande est des plus satisfaisantes.

**Noix de Grenoble**

Etant donné que la qualité des noix de Grenoble n'est pas aussi satisfaisante cette année que d'habitude, le commerce de gros semble disposé à faire des concessions à la clientèle de détail ; nous constatons que les prix ont été diminués dans d'assez fortes proportions.

**Peanuts**

Le prix d'importation des Peanuts vient d'avancer de  $\frac{1}{2}$  c par livre ; ce changement n'a pas encore affecté les prix pour le commerce local.

**Pois à soupe**

Les pois à soupe valent actuellement \$1.20 le minot ; ceux de bonne qualité sont rares.

**Fromages**

Le prix des petits fromages de 20 lbs. vient d'être augmenté. On cote actuellement :

Montréal 11 cts.

Extérieur 11 $\frac{1}{2}$  cts.

La hausse provient de ce que les fromageries ont cessé leurs opérations et aussi de la rareté des petits fromages.

**Salaisons et Saindoux**

Les prix sont très fermes et la hausse de la semaine dernière est pleinement maintenue. La demande pour les saindoux est très forte.

**Poissons salés**

Demande très forte stimulée par la saison des Avents. La Morue No 1 Draft fait défaut.

**Liqueurs et Spiritueux**

La demande est toujours très forte. Les commandes sont plus fortes qu'elles n'ont jamais été à pareille époque de l'année.

**Bière**

Les brasseurs sont très occupés. On se demande comment certaines brasseries ont pu couper leurs prix, étant donné la cherté du Malt.

**Malt**

Le prix du Malt se ressent toujours de la fermeté des cours de l'orge.

Plusieurs contrats importants ont été placés la semaine dernière de 80 à 85cts le minot suivant importance.

**Houblons**

Le marché est très tranquille.

On cote :

Houblons Canadiens, 12 à 14c.

Houblons Allemands, 28 à 30c.

Houblons Pacific Coast, 21 à 25c.

**GRAINS ET FARINES****Marchés étrangers**

Les derniers avis télégraphiques cotent comme suit les marchés d'Europe :

**LONDRES—**

Blé en transit : plus facile.

Maïs : ferme.

Chargements Blé Californie

Standard No 1..... 30s 3d

Chargements Blé Walla

Walla ..... 29s 3d

Blé Printemps du Nord No 1 29s 3d

Maïs américain..... 27s 9d

**LIVERPOOL—**

Blé disponible : tranquille

Maïs disponible : négligé

Blé de Californie Standard

No 1..... 6s 3d

Blé roux d'hiver..... 6s 2d

Futurs : Blé soutenu.

Mars..... 6s 1 $\frac{1}{2}$ d

Mai..... 6s 2d

Futurs Maïs ferme

Janvier..... 5s 3d

Mars..... 5s 3d

**ANVERS—**

Blé disponible ferme.

Blé roux d'hiver No 2..... 16 $\frac{1}{2}$

**PARIS—**

Blé soutenu.

Novembre..... 22.20

Mars..... 23.00



Le thé qui a aujourd'hui la meilleure vente au Canada  
 Le Thé Ceylan Blue Ribbon  
 Empaqueté et vendu par Blue Ribbon Tea Co.  
 12 Front St. East - Toronto



**UN PROFIT FACILE!**

Nos annonces, nos livres de cuisine distribués gratis, la qualité supérieure de notre soda, et son empaquetage si chic, facilitent la vente du Soda à Pâte

**DWIGHT'S COW BRAND (Marque de la Vache)**

Cette marchandise se vend toute seule.

**JOHN DWIGHT & CIE, 34 rue Yonge, Toronto.**

Succursales à Montreal et dans toutes les grandes villes du Canada. (2)

**Lake of the Woods Milling Co., Ltd.**

Les moulins à farines les plus parfaits en Canada.  
 Capacité : 3,500 barils par jour.

Moulins à **KEEWATIN** et **PORTAGE LA PRAIRIE**, Manitoba.

Des élévateurs à toutes les localités importantes à blé dans le Nord-Ouest. Toutes sortes de farines de blé dur, en barils et en sacs. Les prix et les autres informations sont fournis sur demande.

**EDIFICE C.P.R. TELEGRAPH CO.**

Coin Saint-François-Xavier et de l'Hopital.

**LEDUC & DAoust**

**MARCHANDS DE GRAINS et de PRODUITS** spécialité: **Beurre, Fromage, Oufs et Patates.**  
**EN GROS ET A COMMISSION**

Avances libérales faites sur consignations. Correspondance sollicitée.

1217 et 1219 RUE ST-JACQUES, MONTREAL,

**LES EPICIERs ET MARCHANDS DE LA CAMPAGNE**

Qui désirent garder ce qu'il y a de mieux devraient demander à leurs marchands de gros les produits de la maison .....

**McNEIL & MERCIER**

8 et 12 RUE DE L'EGLISE, QUEBEC.

Fabricants de Macaroni, Vermicelle, Pates Alimentaires, Etc., Etc.

PAQUETÉS EN BOÎTES DE 5 et 10 lbs.

EN BARILS DE 60, 75 et 90 lbs.

EN PAQUETS DE 1 lb., 50 A LA CAISSE.

Macaroni et Vermicelle extra fin, dans les mêmes paquetages.

-- C'est une marchandise honnête et juste l'article pour -- créer -- ou étendre un courant d'affaires.



Les meilleurs épiciers se font un devoir d'en tenir toujours en stock.

**THE ROYAL SHOE CO.**

Autrefois: MICHAUD, LAMBERT & Cie

Invite spécialement Messieurs les marchands désireux de compléter leur assortiment pour le commerce des Fêtes, à venir faire leur choix à même notre stock de

**CHAUSSURES EN TOUS GENRES**

dans les formes les plus nouvelles et les meilleures qualités, notamment les chaussures en Veau (Box Calf), Dongola, Pebble, Buff, India, feutre — façon Goodyear, McKay, Turns et clous, aux plus bas prix du marché.

Ces chaussures sont de notre propre manufacture, et nous garantissons toute chaussure portant la marque: "Royal Quality." Nous avons également en mains un **Job considérable de Clagues.**

**1667 RUE NOTRE-DAME, MONTREAL.**



Farine : ferme.  
 Novembre ..... 27.85  
 Mars ..... 29.05

### Marchés Américains

Les marchés américains ont encore baissé cette semaine pour la même raison que celle indiquée la semaine précédente : réalisation des profits par les vendeurs.

On cotait hier en clôture sur le marché de Chicago :

	Décembre	Mai
Blé.....	75½c	79¾c
Blé-d'inde.....	63½c	66¾c
Avoine.....	44½c	44¾c

### Marchés Canadiens

Nous extrayons du *Commercial* de Winnipeg du 14 décembre 1901 le rapport suivant :

Marché inactif, la saison de la navigation étant terminée. Les expéditions par voie ferrée n'ont pas encore commencé.

Nous cotons :

No 1 d'ur.....	74c
2 ".....	00c
3 ".....	00c
1 du Nord.....	64c
2 du Nord.....	65c
3 du Nord.....	00c

en entrepôt Ft William ou Pt Arthur ou disponible.

### Marché de Montréal

Peu d'affaires en grains ; le marché a faibli pour l'avoine que nous cotons de 49 à 49½ ; il y a plutôt encombrement en ce moment. On offre pour le sarrasin de 56 à 56½c par 48 lbs et pour les pois No 2 de 85 à 85½c par 60 lbs.

Nous cotons l'orge No 2 de 58 à 59c par 48 lbs et de 55 à 56c pour l'orge à moulée.

La demande est bonne pour les farines de blé dont les prix sont tenus fermes à la dernière avance.

En issues de blé ce n'est pas la demande mais la marchandise qui manque, aussi maintient-on pleinement l'avance indiquée précédemment.

La farine roulée est à prix durs, nous maintenons nos cotes de \$5.50 à \$5.70 pour les barils et de \$2.70 à \$2.80 pour les sacs, en lots de chars sur rails à Montréal.

### FROMAGE

#### Marché Anglais

MM. Marples, Jones & Co, nous écrivent de Liverpool le 6 décembre 1901 :

Par suite de la réduction dans les stocks, les prix du fromage sont devenus plus fermes.

	s. d.	s. d.
" Nous cotons :		
Blanc coloré bonne qualité.....	00 0	à 00 0
Blancs de choix d'été.....	40 0	à 42 0
Coloré de choix, d'été.....	40 0	à 42 0
Doux blanc fantaisie, septembre	46 0	à 47 0
Doux coloré fantaisie, "	46 0	à 47 0

#### Marché de Montréal

Il y a une assez bonne demande

pour les fromages de qualité supérieure que nous cotons de 9½ à 10c ; pour qualités inférieures à choix, on offre de 9 à 9½c.

### BEURRE

#### Marché Anglais

MM. Marples, Jones & Co, nous écrivent de Liverpool le 6 décembre 1901 :

Une forte réduction dans le prix des beurres Danois et de forts arrivages de beurre d'Australie et de la Nouvelle-Zélande a occasionné une baisse générale.

	s. d.	s. d.
Nous cotons :		
Etats-Unis, laddles bon et sain..	68 0	à 70 0
" Imitation crèmerie bon et sain.....	70 0	à 75 0
" Process, choix en btes.	80 0	à 88 0
" " frais crèmerie (nominal)	96 0	à 100 0

Canada, frais crèmerie, de juin, en boîtes.....	96 0	à 100 0
Irlande, crèmerie, en btes.....	110 0	à 114 0
Danemark, choix et surchoix, crèmerie, en barils.....	108 0	à 118 0
Canada, crèmerie fantaisie sept..	104 0	à 106 0

#### Marché de Montréal

Les beurres de crèmeries frais se cotent généralement de 19 à 20c. ; ces beurres manquent de qualité ; exceptionnellement cependant pour un beurre frais de qualité réelle et en tinettes, on obtiendra 20½ et quelquefois même 20½. Le marché est ferme et assez actif pour le local.

Les beurres de fermes sont payés de 13 à 16c. suivant qualité et on accorde de 17 à 17½c pour les beurres en rouleaux de choix.

### ŒUFS

MM. Marples, Jones & Co, nous écrivent de Liverpool le 6 décembre 1901 :

Marché soutenu sans changement dans les prix.

	s. d.	s. d.
Nous cotons :		
Œufs frais du Canada et des E.-U.....	8 10	à 9 3
" conservés à la glycérine.	7 6	à 7 8
" " à la chaux....	0 0	à 0 0
" " frais d'Irlande.	11 0	à 12 0
" " du Continent.....	6 10	à 8 6

#### Marché de Montréal

La demande est bonne pour les œufs frais mais les arrivages sont maigres. On cote : œufs frais, 28c ; œufs conservés frais, 22 à 24c ; œufs chaulés de-17 à 18c.

### VOLAILLES ET GIBIER

La demande est active pour les volailles dont le marché est abondamment pourvu. Nous cotons à la lb : poules et poulets de 5 à 7c. ; Canards 8c ; oies de 5 à 7c. et dindes de 9½ à 10c. pour les belles pièces et de 7 à 8c. pour les dindes ordinaires.

Le Chevreuil qui arrive en moindre quantité se vend toujours 6c. la lbs. et les lièvres de 25 à 28c. la paire.

### Porcs abattus

La demande pourrait être plus active pour les forts lots, mais ne laisse nullement à désirer pour les petits lots. On paie de 8 à 8½c la lb suivant grosseur des animaux.

### POMMES

MM. J. C. Houghton & Co, nous écrivent de Liverpool le 5 décembre 1901 :

La demande continue à être remarquablement bonne pour les pommes de qualité supérieure. Les pommes canadiennes n'ont pas été très en évidence jusqu'à présent.

Pommes	PRIX A L'ENCAN			
	Vendredi nov. 29	Lundi déc. 2	Mercredi déc. 4	
	s. d.	s. d.	s. d.	s. d.
<i>Canadiennes, barils.</i>				
Baldwin.....	17 9	23 0		21 0 22 0
G. Russet.....	18 3	24 6		20 6 24 6
Greenings.....	17 3	22 6		16 0 21 6
Phoenix.....	19 6	22 0		18 0 23 0
N. Spy.....	12 6	19 0		20 6 26 6
Kings.....	21 0	26 0		
Wagner.....	20 0			
Stark.....	20 0			
<i>Americaines</i>				
Kings.....	17 6	23 0		21 0 22 0
Greenings.....	18 9	23 6	24 0	20 6 24 6
Baldwin.....	14 9	23 6	15 9	22 6 15 9 22 6
Ben Davis.....	14 6	21 6	17 6	17 9 17 0 21 0
Albemarle New- town Pippins...	16 0	23 0		12 6 15 0
Russet.....	16 6	23 0		17 9 23 6
York Imperial....	16 6	20 0		16 0 21 6
N. Spy.....	18 9	22 6	16 9	19 9 18 0 23 0
Newtown Pippins	20 6	45 0		20 6 26 6
<i>Nouvelle-Ecosse.</i>				
Kings.....	16 6	25 0	19 6	21 6
Baldwin.....			18 0	19 3
Blenheim Pippin.	18 6			
<i>Californie, btes</i>				
Y N Pipping.....	6 9	9 0	6 0	8 0 6 3 8 3

### LEGUMES

On paie les pommes de terre au char de 75 à 80c par sac de 90 lbs et on les vend au détail de 90 à \$1.00.

Les oignons d'Espagne sont assez rares et se vendent de 40c. à \$1.00 le crate ; les oignons rouges ne se vendent plus guère à moins de \$3.00 le quart.

Les patates sucrées sont en hausse ; on cote les Jerseys \$4.25 à \$4.50 le baril et les Vineland de \$4.25 à \$4.50.

Le céleri de Californie vaut de \$4.50 à \$4.75 le crate.

On cote en outre, betteraves 35c le panier ; choux-fleurs de \$3.50 à \$4.50 le baril ; choux de \$2.00 à \$2.50 le cent ; carottes 75c le sac ; navets 60c le sac.

### FRUITS VERTS

Nous cotons :

Atocas 9.00 le baril et de 40 à 50c le gallon.
Ananas, de 20 à 30c la pièce ; de \$4.50 à \$5.50 la boîte de 24.
Bananes, de \$1.50 à \$2.50 le régime.
Citrons de Messine, de \$2.00 à \$2.75 la bte.
Oranges Jamaïque, de \$4.00 à \$4.50 le quart.
Oranges du Mexique, de \$2 00 à \$2.50 la boîte.
Oranges Navels de Californie, de \$3.25 à \$3.50.
Oranges de Valence (420) \$3.75 et (714) de \$5.00 à \$5.25.
Pommes de \$3.50 à \$5.50 le baril.
Raisins Almeria, \$5.50 à \$7.00 le quart.





**Les Confitures,  
Gelées et Marmelades  
de UPTON**

représentent la meilleure valeur qu'il soit possible d'obtenir et cela ne prendra pas grand temps à vos clients pour le découvrir.  
Ne perdez pas un client du fait que vous n'auriez pas ces produits en stock.

**ROSE & LAFLAMME**  
Agents de vente pour l'Est  
400 Rue St-Paul, - - MONTREAL

Collections. Renseignements. Règlements de réclamations.

**30 RUE ST-JACQUES**

Téléphone Bell Main 1254 - Téléphone Marchands 572.

**The Merchants Collecting Association**

Solvabilité absolue des Directeurs. Système supérieur à tout autre.

VITAL RABY, Président. J. O. MOTARD, Sec.-Trés. W. LEBRUN, Gérant.

**TAPISSERIES-PAPIERS 1901**

Ayant fait l'acquisition d'un stock de **Tapisseries**, dans les modèles même les plus nouveaux, provenant d'un fond de banqueroute que nous désirons liquider au plus tôt; nous avons l'avantage de l'offrir au commerce des Villes et des Campagnes, à des prix de **Bon Marché** tout à fait exceptionnels. **Papiers de Couleurs pour Rideaux, etc.**

**Papier de soie**, de toutes nuances, pour décoration ou fabrication de fleurs, etc.

J.-B. ROLLAND & FILS, 6 à 14 rue Saint-Vincent, MONTREAL.

**R. WILSON SMITH**

**COURTIER EN DEBENTURES**

Débetures Municipales, des Gouvernements et des Chemins de Fer achetées et vendues. Débetures de premier ordre pour placements de fonds en fidéi-dépôts, toujours en mains.

Batisse Standard Life, 151 rue St-Jacques, Montréal.

**Les MOUTARDES PURES de DUNN**

donnent une satisfaction sans mélange.  
La raison en est - qu'elles donnent du profit aux marchands et de la satisfaction aux consommateurs.

Dunn's Mustard Works, Hamilton, Ont.

**MES VOYAGEURS SONT SUR LA ROUTE.....**

avec un magnifique choix d'échantillons de **Chaussures en tous genres, Claques "Jacques-Cartier" et "Goodyear," Shoe Packs, Souliers à l'huile, Souliers mous, Mitaines, Bas feutre, etc.**

Veuillez leur réserver la faveur d'une commande qui sera remplie à votre satisfaction pleine et entière.

**CHAS. E. ROY**

Marchand de Cuir, Manufacturier et Jobber de Chaussures, en gros seulement.

Seul représentant à Québec de la maison W. A. Marsh & Co. qui a obtenu la médaille d'or à l'Exposition de 1900, à Paris.

445 rue St-Joseph et 692 rue St-Valier, QUEBEC

**Sel Windsor! Sel Windsor!**

N'a pas son égal pour Beurre,  
Fromage ou la Table.....

Se vend chez tous les épiciers et par les  
maisons qui fournissent les fabri-  
cants de beurre.

**Sel Windsor! Sel Windsor!**

**LE SIROP D'ANIS GAUVIN**

n'a pas son égal pour toutes les maladies de l'enfance.

Les marchands peuvent le recommander sans crainte à leurs clients.

En vente chez tous les Marchands de gros.

Dépot Général: **J. A. E. GAUVIN**  
1286 Rue Ste-Catherine, Montreal.

**J. W. HILL**

**Propriétaire d'Entrepôts**

**ENTREPOT, REFRIGERATEUR PUBLIC POUR  
EFFETS PERISSABLES EN DOUANE OU LIBRES.**

Entrepot No 73

Magasin: Coin William et Queen. - - Bureau: 48 rue William, MONTREAL.

Tout épicier qui désire obtenir les meilleurs produits  
verra à ne jamais être dépourvu d'un stock complet de

**Cacao Hygiénic et Perfection de COWANS.**  
Chocolat Queen's Dessert, Royal Navy et Per-  
fection.

Chocolat en barres à la crème, chocolat au Gin-  
gembre, Wafers, etc.

Tous produits absolument purs.

**THE COWAN CO. LIMITED, - - TORONTO**  
Ou 456 RUE ST-PAUL, MONTREAL.



**BLEU CARRÉ PARISIEN**

Le "Bleu Carré Parisien" est exempt  
d'indigo et ne tache pas le linge.

Il est plus fort et plus économique que  
n'importe quel autre bleu employé dans la  
buanderie

A obtenu une Médaille d'Or.

**TELLIER, ROTHWELL & CIE.,** <sup>Séuls</sup> fabricants, **MONTREAL**

**Marques de Cigares Recherchées  
par les Fumeurs**

- "EL SERGEANT" le plus fin cigare à 10 cts.
- "ST-LOUIS" Cigare de l'Union à 5 cts.
- "MY BEST" Cigare de l'Union à 5 cts.
- "CHAMPLAIN" 5 cents Straight.

Prime: une magnifique paire de chaussures "Slater"  
sur réception de 300 bandes de cigares "El Sergeant."

**JOSEPH COTÉ, 188 rue Saint-Paul, QUEBEC.**



**FOIN PRESSE ET FOURRAGES**

MM. Hosmer, Robinson & Co., nous écrivent de Boston le 12 déc. 1901 :

Les arrivages pour la semaine dernière ont été 369 chars de foin et 10 chars de paille, 185 chars pour l'exportation.

Pendant la semaine correspondante de l'an dernier, 343 chars de foin et 17 chars paille, 15 chars de ce foin destiné à l'exportation.

Les stocks se sont passablement réduits la semaine dernière. Le marché est ferme.

	Grosses balles.	Petites balles.
Foin, choix...	\$17.50 à \$18.50	\$17.00 à \$17.50
— No 1 ...	16.00 à 17.00	16.00 à 17.00
— No 2 ...	14.50 à 15.50	14.50 à 15.50
— No 3 ...	12.00 à 13.00	12.00 à 13.00
— mél.d.tréf.	13.00 à 14.00	13.00 à 14.00
— trèfle ...	12.00 à 13.00	12.00 à 13.00
Paille de sei-		
gle long.....	15.00 à 16.00	
— mêlée..	11.00 à 11.50	11.00 à 11.50
— d'avoine	9.00 à 10.00	8.00 à 00.00

**Peaux vertes**

Le marché est actif et sans changement dans les prix payés aux bouchers. Nous cotons :

Bœufs No 1, 7½ et No 2, 6½; taureaux, 5½c; veaux, No 1, 8c et No 2, 6c la lb.; agneaux, 60c pièce; chevaux No 1, \$2.00; No 2, \$1.50 et No 3, \$1.00 la peau.

**AVIS A NOS ABONNÉS****A PROPOS DE CHÈQUES**

Nos abonnés voudront bien se rappeler que nous n'acceptons de chèques en paiement d'abonnements qu'en autant qu'ils sont **FAITS PAYABLES AU PAIR A MONTRÉAL.**

En conséquence, nous débite-rons invariablement du montant retenu à titre de commission par la banque, le compte de tout abonné dont le chèque ne sera pas **FAIT PAYABLE AU PAIR A MONTRÉAL.**

**L'ADMINISTRATION.**

A la veille des fêtes—une époque où l'on dépense largement—où en est votre stock de tabacs à fumer? Ne négligez pas de rassortir des marques les plus demandées: "ROSE QUESNEL," "SILVER BELL," "GOLD BELL," "LONG TOM": il s'en consomme plus que jamais de ces fameux tabacs de la Rock City Tobacco Co de Québec.

**Etes-vous en mesure ?**

Nos clients, M. l'Epicier, adorent les bons et ont un faible pour le chocolat — le chocolat de Fry — le meilleur des chocolats. Etes-vous donc en mesure de répondre à la demande générale — en tout temps — mais névitable à l'approche des Fêtes?

**Journal de Commerce vs Circulaires**

La tendance de certains manufacturiers à employer des lettres circulaires au lieu de prendre un espace dans les journaux de commerce est le résultat d'une fausse conception de la valeur qui s'attache à une bonne renommée. Le journal de commerce digne de ce nom est le porte-paroles attitré tout désigné pour les marchands, il les aide à franchir les obstacles qui se présentent sur leur chemin; il leur fournit des informations sur ce qui s'offre de nouveau; et fait une guerre incessante aux impostures et aux imposteurs. Il est, avant tout, l'ami de ses lecteurs. Il contribue, implicitement, au bon renom de l'annonceur. Les relations d'affaires entre personnes présentes par un ami commun sont plus cordiales que celles des gens qui se rencontrent par suite de la démarche de celui qui a quelque chose à vendre.

Le journal de commerce se charge de présenter un manufacturier ou un jobber à la catégorie d'hommes d'affaires qu'il désire atteindre. La présentation se faisant sous la forme d'une annonce n'affaiblit en rien la valeur de la présentation.

**La Production du Vin dans le Monde**

L'Italia agricola donne l'estimation suivante de la production et de la consommation probables du vin de la récolte de 1900 :

Pays	Production Consommation	
	hectol.	hectol.
France.....	50,000,000	45,000,000
Italie.....	31,000,000	28,000,000
Espagne.....	23,000,000	18,000,000
Portugal.....	5,500,000	4,200,000
Allemagne.....	2,800,000	3,200,000
Autriche-Hongrie.	5,500,000	6,500,000
Suisse.....	1,300,000	2,500,000
Grèce.....	2,500,000	1,600,000
Turquie.....	2,500,000	1,500,000
Russie.....	3,250,000	3,400,000
Serbie, Bulgarie		
Bosnie.....	2,200,000	2,200,000
Angleterre, Bel-		
gique.....	"	1,000,000
Algérie, Tunisie..	4,500,000	2,000,000
Etats-Unis.....	1,200,000	2,200,000
République Argen-		
tine.....	1,100,000	2,000,000
Chili.....	2,500,000	2,000,000
Autres pays.....	1,500,000	3,000,000
Totaux.....	143,250,000	131,000,000

**Avis aux intéressés**

Un jeune homme marié, connaissant très bien l'électricité et la comptabilité prendrait la gérance d'une usine électrique avec pouvoir d'eau, ou la direction de l'installation d'une usine électrique. Référence de première classe. Expérience de treize années dans ces deux lignes. S'adresser par lettre au PRIX COURANT.

**LA RECOLTE DES PRUNES EN OREGON**

Les conditions climatiques de cet Etat ne sont pas aussi propices que celles de la Californie pour la production des fruits séchés, — le climat y est, en effet, beaucoup plus humide. — C'est ce qui ressort de la mercuriale qui vient d'être publiée pour l'information des commerçants et dont voici le résumé :

En Orégon, le mauvais état de l'atmosphère pendant ces temps derniers a endommagé une grande partie de la récolte. L'on craindrait même, d'après de récents avis reçus de la vallée de Willamette (centre de la production des prunes de l'Orégon), que la presque totalité de la récolte ne soit perdue si les pluies ne viennent pas à cesser prochainement. Les prunes ont gonflé et sont fendillées, et beaucoup commencent à se gâter sur l'arbre. On est au moment critique de la récolte, et une autre semaine de pluie peut tout faire perdre. Avant ces mauvais temps, la production totale avait été estimée à 1,200,000 livres, mais, à l'heure actuelle, on ne saurait rien préciser.

Aucun prix n'a encore été fixé pour la nouvelle récolte qui puisse servir de base au marché, et il n'y a pas encore eu non plus de contrats de vente passés, les producteurs ayant espoir que les prix seront aussi rémunérateurs si ce n'est plus, que ceux de l'an dernier où la prune de choix se vendait 5 sous la livre.

Nous devons faire remarquer toutefois qu'il paraîtrait peu normal que les prunes d'Orégon se vendissent plus cher cette année que l'an passé, c'est-à-dire au-dessus de 5 sous la livre, étant donné que le prix des prunes de Californie devrait, aux derniers avis du marché de San-José, être prochainement fixé à une moyenne (pour toutes grosseurs) de quatre sous par livre au séchoir.

Or, le pruneau de Californie étant tout aussi prisé, si ce n'est plus, que celui de l'Orégon, il serait difficile d'espérer, pour le produit de ce dernier Etat, un prix plus élevé que celui qui sera établi par le marché californien.

**Raisin Valence — Belle occasion !**

Du beau raisin Valence, Layers, bien conservé en Cold Storage, de la récolte de 1900, est offert à prix avantageux au commerce par la maison Hudon & Orsali 278 rue St-Paul, Montréal. Ces raisins sont vendus en boîtes de 7, 14 et 28 livres. Il y a là un bon bargain à réaliser par les marchands bien avisés. On peut, d'ailleurs, demander échantillons et prix pour se convaincre qu'il s'agit d'un indiscutable bargain.



LE COGNAC LE PLUS POPULAIRE  
EST SANS CONTREDIT LE  
**PH. RICHARD**  
IL N'EST JAMAIS SURPASSÉ  
POUR LE GOUT ET L'AROME  
**Langlois & Paradis, Quebec**  
Seuls Agents — Di triot de Québec et l'Est.

**FRUITS NOUVEAUX**  
**RAISINS** { **Malaga**  
**Valence**  
**Sultana**  
**Corinthe**  
Amandes Tarragone, Noisettes de Sicile,  
Noix Grenoble, Figs, Dattes.  
**NAZAIRE TURCOTTE & CIE, - - QUEBEC**

Téléphone Bell Main 2461 Boîte de Poste 62  
**N. F. BEDARD & CIE**  
Marchands et Commissionnaires en  
**Beurre, Fromage, Œufs, etc.**

Et Négociants de Fournitures et Matériaux  
pour les Fromageries et Beurrieres.  
BOIS de BOITES à FROMAGE PROVENANT des MEILLEURS  
MOULINS D'ONTARIO. Côtations spéciales pour quantité d'un char ou  
plus livrées dans toutes les parties de la province.  
**32-34 Rue Foundling, MONTREAL.**

**AVOINE ROULÉE**  
Les Epiciers de Gros préfèrent tous la marque  
"MAPLE LEAF" de Thomson, parce que leurs  
clients demandent cette marque, sachant  
qu'elle est toujours digne de confiance.  
**JOHN WILKINS,**  
Agent des Meuniers,  
281, Rue des COMMISSAIRES, MONTREAL.

Mettez-vous bien cela dans la tête  
"Vous ne pouvez pas faire la concurrence avec succès  
si vous n'achetez pas les lignes nouvelles au début  
de leur empaquetage."  
Voici le moment d'acheter  
Les Fèves au Lard à la Sauce Chili de **Clark**  
Nous sommes juste en train de placer cette ligne  
sur le marché, la plus considérable et la plus  
belle ligne empaquetée à 10 cents.  
Demandez-en à votre fournisseur de gros.

**LA FARINE PRÉPARÉE**  
(SELF-RAISING FLOUR)  
**DE BRODIE & HARVIE**  
est aujourd'hui la farine préférée des ménagères. Elle donne une  
excellente pâtisserie, légère, agréable et recherchée par les ama-  
teurs. Pour réussir la pâtisserie avec la farine préparée de Brodie  
& Harvie, il suffit de suivre les directions imprimées sur chaque  
paquet.  
**10 et 12 Rue Bleury, MONTREAL.**

**POISSONS** Harengs Labrador et Cap Breton,  
Morue, Anguilles, Saumon, Truite,  
Etc.—Huile de Morue, Loup Marin,  
Etc., Etc.  
**J. B. RENAUD & CIE, 126-140 Rue St-Paul, Québec**  
NEGOCIANTS EN GROS  
Farine, Grains et Provisions.

**Lacaille, Gendreau & Cie.,**  
Successeurs de Chs Lacaille & Cie  
EPICIER EN GROS  
Importateurs de  
Mélasses, Sirops, Fruits Secs, Thés,  
Vins, Liqueurs, Sucres, Etc., Etc.  
Spécialité de Vins de Messe de Sicile et de Tarragone.  
**329 Rue St-Paul et 14 Rue St-Dizier, - Montréal.**

J'AI LA CERTITUDE D'AVOIR  
A VOUS OFFRIR le GENRE de  
**CHAPEAUX**  
dont vous avez besoin pour la saison prochaine.  
Attendez la visite de mon voyageur si nous avons  
déjà fait affaire ensemble, sinon écrivez moi car il est  
dans votre intérêt de connaître ma marchandise.  
**J. ARTHUR PAQUET, QUEBEC.**

THE  
**CANADA SUGAR REFINING CO.**  
MONTREAL. Limited  
Manufacturiers de Sucres Raffinés de la Célèbre Marque **REDPATH**  
De qualité et pureté les plus hautes, d'après les  
derniers procédés et les machines nouvelles  
qui n'ont de supériorité nulle part.  
**SUCRES EN MORCEAUX.**—Boîtes de 50 et 100 lbs.  
**GRANULÉ "CROWN."**— Marque spéciale, la plus  
belle qu'on puisse produire.  
**EXTRA GRANULÉ.**—Qualité très supérieure.  
**SUCRES "CRÈME."**—Non séché.  
**SUCRES JAUNES.**—De tous les grades.  
**SIROPS.**—De toutes qualités, en barils et demi barils.  
Seuls fabricants de Sirops fins en canistres de 2 lbs et 8 lbs.



Un espace dans un bon journal de commerce est un terrain fertile, mais c'est à l'annonceur de cultiver ce terrain et de l'ensemencer avant qu'il puisse s'attendre à une récolte. Des annonces préparées sans soin dans un journal de commerce, non seulement ne donnent pas de résultats à l'annonceur, mais encore sont une cause directe de dépréciation pour le journal lui-même. Les journaux de commerce devraient insister auprès des annonceurs pour que chacun remplisse son espace avec de la matière qui fasse honneur à l'annonceur et à son journal de commerce. Quelques journaux se chargent de préparer les annonces pour leurs clients d'après leurs instructions et tout le monde s'en trouve bien. C'est un exemple à suivre.

MM. A. Robitaille & Cie vont recevoir d'ici à quelques jours une importation de 300 caisses de Brandy de la marque si favorablement connue de J. Mourier & Cie de Cognac. Cet envoi comprend des bouteilles  $\frac{1}{2}$  et  $\frac{1}{4}$  de bouteilles et flasks.

### La maison Jos. Côté

Il nous fait plaisir de recommander à nos lecteurs la maison Joseph Côté de Québec. Etabli en 1887, M. Côté a vu son commerce augmenter dans des proportions telles qu'il a dû transporter son commerce de gros au No 188 rue St Paul, où il occupe un bel édifice, à 3 étages, de 60 pieds de front sur la rue St Paul et s'étendant en profondeur jusqu'à la rue St André où se trouvent ses entrepôts pour la livraison des marchandises. Les salles d'échantillons et bureaux dont l'aménagement est des plus modernes font face à la rue St Paul.

Le stock se compose de l'assortiment le plus complet qu'il soit possible de trouver en fait de pipes, cigares, tabacs, cigarettes, sans compter une importante ligne de biscuit et de sucreries. Le tabac canadien forme une spécialité de la maison, M. Côté est le pionnier de ce commerce à Québec. En 1887 époque où M. Côté lançait ses tabacs canadiens, il se fumait relativement très peu de tabac canadien.

Les principales marques de cigares de cette maison sont : Le *El Sergeant*, *St Louis*, *My Best* et *Champlain*.

Deux voyageurs parcourent la province, de Trois Rivières à Campbellton et visitent la clientèle régulièrement tous les deux mois, tandis que 3 vendeurs s'occupent exclusivement de Québec et ses environs. Cinq voitures assurent la livraison des marchandises : Voilà qui donnera une idée de l'importance du commerce de la maison Joseph Côté de Québec.

M. Côté possède en plus un magasin de détail des plus achalandés au No 179 de la rue St Joseph Québec, sous le nom de *El Sergeant Cigar Store*, en face de l'église St Roch.

### Ventes de Fonds de Banqueroute par les Curateurs

Par Alex. Desmarteau, le stock de chaussures de Jos. St Amour à 66c dans la piastre à J. G. Watson.

## EXTRA

### RENSEIGNEMENTS COMMERCIAUX

#### PROVINCE DE QUEBEC

##### Cessions

Montréal—Hood (The) J. Co., éditeurs.  
Port Daniel—Alexander Bros, mag. gén. etc.  
Québec—Coulombe, E. T., hardes.  
St Henri de Montréal—Lefkovitz, H. & Co., hardes.

##### Curateurs

Lachine—Wm Renaud, à Lafleur, Clement Shoe Co.  
Montréal—H. Cameron, à Kimber, Geo, S., peintre.  
St Amour & Doucet à Pinault, Geo. jr; imprimeur.  
St Brigitte des Sautes—Lamarre & Galaise à Mde Z. Poulin, mag. gén.

##### En Liquidation

Montréal—Victoria Montreal (The) Fire Ins. Co.

##### En Difficultés

Montréal—Teasdale J. A., matelas etc.  
Pointe Claire—Charlebois A., mag. gén., conteste demande de cession.

##### Dissolutions de Sociétés

Montréal—Bédard N. F. & Cie, beurre et fromage, J. S. Clunie continue.  
Beausejour & Rainville, bouehers.  
RadfordBrownlee Bros, mag. gén., N. Brownlee parti pour Shawville.  
Waterloo—Gates E. & P., ferronnerie.  
Smyth, Mullen & Co, nouveautés.

##### Fonds à Vendre

Aylmer—Labelle P. M. A., Aylmer Creamery; par soumissions.  
Beauce Jnct—Bechard A. M., mag. gén.; 26 déc.  
Rivière à Pierre—Paquet J. B., mag. gén.; 21 déc.  
St Angèle—Guimond G. & Co, mag. gén.; 27 déc.

##### Fonds Vendus

Fraserville—Dionne Cyprien, mag. gén.; à 53c dans la piastre.  
Montréal—St Amour Jos., chaussures; à J. G. Watson à 66c dans la piastre.  
St Raymond—Maranda J. & Frère, mag. gén.; à N. Piché & Fils à 66c dans la piastre.

##### Nouveaux Etablissements

Granby—Tétreault & Frère, boulangers.  
Montréal—Condon & Cie, épiciers.  
Fisher Samuel, machineries.  
Grocers (The) Mfg Co, vinaigre; Thos Watson.  
Vallières J. R. & Co, hôtel; Mde J. R. Vallières.  
Waterloo—Savage & Gilmour, épiciers.

### Gin de Pollen

Les Canadiens aiment bien prendre un bon verre de gin, en temps de Fêtes—et en tout temps un bon gin de Hollande, un gin authentique, de qualité supérieure, le Gin de M. P. Pollen & Zoon se recommandent aux épiciers qui ont le souci de vendre à leurs clients des liqueurs généreuses, tout en y faisant un légitime profit.

## AVIS DE FAILLITE

Dans l'affaire de

### MOSES MENDELSON,

Marchand de chaussures de la Cité de Montréal.  
Les soussignés vendront à l'encan public, au marc la livre, au No 69 de la rue St-Jacques, Montréal.

**Vendredi, le 17 Décembre 1901, à 11 heures a. m.**

l'actif suivant :

10. No 179 RUE ST LAURENT :	
Fonds de commerce de chaussures...	\$2,400 00
Claques.....	400 00
Mobilier du magasin.....	172 75
	\$2,972 75
20. La balance du bail au 1er mai 1902... sera vendue séparément.	180 00
30. No 1391 RUE STE CATHERINE ;	
Fonds de commerce de chaussures...	800 00
Claques.....	300 00
Mobilier du magasin.....	57 50
	\$1,157 50
40. La balance du bail au 1er mai 1902... sera vendue séparément.	200 00
50. Dettes de livres suivant liste.....	780 75
On pourra visiter aux magasins respectifs, JEUDI, le 26 décembre courant.	

Condition : Comptant.

Pour plus amples informations, s'adresser à

ALEX. DESMARTEAU,  
Curateur.

1598 rue Notre-Dame, Montréal.

MARCOTTE FRERES,  
Encanteurs.

## AVIS DE FAILLITE

Dans l'affaire de

"In Re", B. COHEN,

Marchand de chaussures, Failli.

Le soussigné vendra à l'encan public, aux salles de Marcotte frères, 69 rue St Jacques, vendredi, le 27 de décembre courant, à 11 heures a. m., l'actif du susdit failli, come suit :

Stock de chaussures et claques.....	\$466.57
Fixtures du magasin.....	47.40
Dettes de livres par liste.....	272.89
Loyer au 1er mai 1902.....	56.00

\$842.86

Le stock pourra être visité le 26 décembre, au No 1454 rue Notre-Dame, et une partie des fixtures au No 2110 rue Notre-Dame, la liste des dettes et l'inventaire sont à mon bureau.

Wm RENAUD,

Curateur,

15 rue St-Jacques, Montréal,

MARCOTTE FRERES,  
Encanteurs.

50 YEARS' EXPERIENCE

# PATENTS

TRADE MARKS  
DESIGNS  
COPYRIGHTS & C.

Anyone sending a sketch and description may quickly ascertain our opinion free whether an invention is probably patentable. Communications strictly confidential. Handbook on Patents sent free. Oldest agency for securing patents. Patents taken through Munn & Co. receive special notice, without charge, in the

## Scientific American.

A handsomely illustrated weekly. Largest circulation of any scientific journal. Terms, \$3 a year; four months, \$1. Sold by all newsdealers.

**MUNN & Co** 361 Broadway, New York  
Branch Office, 625 F St., Washington, D. C.

## HOTEL A LOUER DANS LA PARTIE HAUTE DE LACHINE

Contient plus de trente chambres à coucher, chauffage à l'eau chaude, grande salle de bal, etc. A une belle façade sur le fleuve, et est favorablement situé au point de vue de la gare du chemin de fer, des chars électriques et du point de débarquement des bateaux. Très bien installé pour un hotel, un club ou une grosse maison de pension. — Possession immédiate. — Loyer modéré.

**THE J. CRADOCK SIMPSON REAL ESTATE & AGENCY COMPANY**  
181, RUE ST-JACQUES, MONTREAL



## NOS PRIX COURANTS, PARTIE I

Nos prix courants sont révisés chaque semaine. Ces prix nous sont fournis pour être publiés, par les meilleures maisons dans chaque ligne; ils sont pour les qualités et les quantités qui ont cours ordinaire dans les transactions entre le marchand de gros et le marchand de détail, aux termes et avec l'escompte ordinaire. Lorsqu'il y a un escompte spécial, il en est fait mention. On peut généralement acheter à meilleur marché en prenant de fortes quantités et au comptant.

PRIX COURANTS.—MONTREAL, 19 DECEMBRE 1901.

Articles divers.	Pois canadiens 2 lbs. ds.	Pieds de cochon, bte 1 1/2 lb.	Epices pures.
Bouchons communs...gr. 0 18 0 30	Tomates....." 0 85 0 00	Poulets, " 1 lb. " 2 10 2 40	Allspice, moulu.....lb. 0 12 0 15
Briques à couteaux...dos. 0 25 0 30	Truffes....." 4 80 5 00		Cannelle moulu....." 0 15 0 18
Brûleurs pour lampes	<b>Fruits.</b>		" en nattes....." 0 12 0 14
No. 1.....dos. 0 00 0 75	Ananas 2 et 2 1/2 lbs....ds. 2 15 2 50	<b>Drogues et Produits Chimiques</b>	Clous de girofle moulu " 0 18 0 20
No. 2....." 0 00 1 00	Ruets 2 " " " 0 00 0 95	Acide carbol. que.....lb. 0 30 0 40	" ronds....." 0 12 1/2 0 14
No. 3....." 0 00 0 70	Cerises 2 " " " 1 95 2 15	" citrique....." 0 50 0 55	Anis....." 0 07 0 08
Cire vierge....." 0 25 0 28	Fraises 2 " " " 1 70 1 80	" oxalique....." 0 08 0 10	Gingembre moulu....." 0 10 0 22
Coton à attacher....." 0 15 0 26	" 3 " " " 2 10 2 15	" tartrique....." 0 33 0 35	" racines " 0 10 0 20
Chandelles suif.....lb. 0 00 0 09	Framboises 2 " " " 1 45 1 60	Aloès du Cap....." 0 14 0 15	Macis moulu....." 0 90 1 00
" paraffine....." 0 10 1/2 0 11 1/2	Pêches 2 " " " 0 00 1 75	Allun....." 0 01 1/2 0 03	Mixed Spice moulu 1 os " 0 00 0 45
" London Sperm....." 0 09 1/2 0 10 1/2	" 3 " " " 0 00 2 80	Bicarbonat de Soude, bri. 2 00 2 25	Muscade blanche....." 0 40 0 50
" Stéarine....." 0 13 0 14	Poires 2 " " " 0 00 1 85	Bichrom. de potasse.....lb. 0 10 0 12	" non blanche....." 0 50 0 60
Epingles à linge, bte. 5 gr. 0 00 0 55	" 3 " " " 1 85 2 10	Bien (carré)....." 0 10 0 16	Piment (clous ronds)....." 0 10 0 12
3 fils. 6 fils.	Pommes gal....." 0 00 2 25	Borax raffiné....." 0 05 0 07	Poudre blanc, rond....." 0 23 0 28
30 pieds..... 0 40 0 75	" 3 lbs....." 0 00 1 00	Bromure de potasse....." 0 55 0 60	" moulu....." 0 25 0 28
" 40 " " " 0 55 0 85	Prunes vertes 2 " " " 0 00 1 45	Campbre américain....." 0 80 0 90	" noir, rond....." 0 15 0 17
" 48 " " " 0 85 1 00	" blanches 2 " " " 1 25 1 35	" anglais....." 0 85 0 95	" moulu....." 0 18 0 18
" 80 " " " 0 80 1 35	<b>Poissons.</b>	Cendres de soude....." 0 01 1/2 0 02	" de Cayenne....." 0 22 0 30
" 72 " " " 0 95 1 60	Anchois.....ds. 3 25 0 00	Chlorure de chaux....." 0 02 1/2 0 04	Whole Pickle Spice.....lb. 0 15 0 20
" 100 " " " 1 25 2 00	Anchois à l'huile....." 3 25 4 50	" de potasse....." 0 23 0 25	<b>Fruits Secs.</b>
Lessiv concentré, com.....ds. 0 00 0 37 1/2	Clams 1 lb....." 1 25 1 35	Couperose.....100 lbs 0 70 1 00	Abrioot Calif.....lb. 0 00 0 00
" pur....." 0 70 0 90	Harengs marinés....." 0 00 1 45	Crème de tarire.....lb. 0 20 0 22	Amandes Tarragone....." 0 11 0 12
Mèches à lampes No. 1..... 0 11 0 13	Harengs aux Tomates....." 1 40 1 50	Extrait de Campeche....." 0 10 0 11	" Valence écalées....." 0 25 0 27 1/2
" No. 2....." 0 14 0 16	Homards, boîte haute....." 3 12 1/2 3 20	" en paquets....." 0 12 0 14	Amand. amères écalées lb 0 00 0 45 1/2
" No. 3....." 0 09 0 11	Huitres, 1 lb.....ds. 0 00 1 75	Gélatine, en feuilles....." 0 35 0 60	" écalées Jordan....." 0 40 0 42
Miel rouge coulé.....lb. 0 06 0 00	" 2 " " " 0 00 2 40	Glucose....." 0 08 1/2 0 04	Dattes en boîtes....." 0 00 0 04
" blanc....." 0 06 0 07	Maquereau....." 1 00 1 05	Glycérine....." 0 17 0 20	Figures sèches en boîtes " 0 07 0 15 1/2
" rouge en gâteau....." 0 00 0 00	Sardines Canadiennes, case 3 75 4 00	Gomme arabique.....lb. 0 40 1 25	" " en matras....." 0 03 0 03
" blanc....." 0 09 0 10	Sardines françaises, bte. 0 09 0 25	Gomme épinette....." 0 00 0 25	Nectarines Californie....." 0 00 0 00
Sirup d'érable en qrts.....lb. 0 06 1/2 0 07	" 1/2 " " " 0 17 0 35	Gomme Shellac....." 0 18 0 25	Noisettes (Avelines).....lb. 0 08 1/2 0 09 1/2
en canistre..... 0 70 0 80	Saumon rouge (Sockeye) boîte	Indigo Bengale....." 1 50 1 75	Noix Marbot....." 0 00 0 00
Sucre d'érable pains lb. 0 08 0 09	haute ds. 0 00 1 40	Iodure de potasse....." 4 00 4 25	" Couronne....." 0 00 0 00
vieux..... 0 00 0 00	" plate " 0 00 1 55	Opium....." 4 50 4 75	" Grenoble....." 0 09 1/2 0 11
<b>Conserves alimentaires</b>	" ordinaire haute 0 00 1 30	Phosphore....." 0 50 0 75	" écalées....." 0 18 0 17
<b>Légumes.</b>	rose (Cohoës) " ds. 1 05 1 07 1/2	Pourpre de Paris....." 0 09 0 10	Noix du Brésil....." 0 12 0 13
Asperges 4 lbs.....ds. 0 00 4 50	du printemps, " 0 00 1 30	Résine.....(280 lbs) 2 75 5 00	Noix Pecanes poil....." 0 14 0 15
Baked Beans 3 lbs....." 1 00 1 10	Smelts (Eperlans)....." 0 40 0 45	Salpêtre.....lb. 0 05 0 07 1/2	Peanuts rôtis (arach)....." 0 06 0 08
Blé d'Inde.....2 lbs 0 80 0 82 1/2	<b>Viandes en conserves.</b>	Sels d'Epsom.....100 lbs 1 50 3 00	Pêches Californie....." 0 00 0 00
Champignons.....bte. 0 15 0 24	Corned Beef, bte 1 lb.....ds. 1 45 1 60	Soda caustique 60 " lbs 0 00 2 50	Pommes sèches....." 0 00 0 00
Citrouilles 3 lbs.....ds. 0 00 0 90	" 2 " " " 2 80 3 00	" à laver....." 0 70 0 80	Pommes évaporées....." 0 00 0 10
Haricots verts....." 0 77 1/2 0 85	" 6 " " " 8 25 11 30	à pâte.....bri. 2 00 2 50	Pruneaux Bordeaux....." 0 00 0 00
Olives, Pintes....." 3 75 5 00	" 14 " " " 18 60 25 30	Soufre poudre.....lb. 0 01 1/2 0 02	" Bosnie....." 0 00 0 00
" 1/2 Pintes....." 2 90 3 60	Lang. de porc.....1 " ds. 2 75 4 10	" bâtons.....lb. 0 02 0 03	California....." 0 05 1/2 0 08 1/2
en quart, gallon....." 0 00 1 80	" 2 " " " 5 50 7 85	" rock, sacs.....100 lbs 2 00 3 00	Raisins Calif. 2 cour....." 0 00 0 00
Petits pois français.....bte. 0 09 0 12	" bœuf " 1 lb....." 7 50 10 95	Strychnine.....os. 0 90 1 00	" 3 " " " 0 00 0 00
" mi fins....." 0 13 0 14	English Brawn 1 lb....." 1 40 1 85	Sulfate de cuivre.....lb. 0 06 0 07	" 4 " " " 0 00 0 00 1/2
" fins....." 0 14 1/2 0 15 1/2	Bœuf (chipped dried)....." 2 75	Sulfate de morphine....." 1 90 2 00	Corinthe Provinciale....." 0 05 1/2 0 08 1/2
" extra fins....." 0 17 0 18	Dinde, bte 1 lb....." 2 20 2 40	" de quinine.....os. 0 40 0 45	" Filigras....." 0 05 1/2 0 08 1/2
" surfins....." 0 19 0 21	Fâtes de foie gras....." 3 00 3 00	Sumac.....tonne. 60 00 70 00	" Patras....." 0 00 0 00
		Vert de Paris.....lb. 0 18 1/2 0 20 1/2	" Vostissas....." 0 07 1/2 0 08

## NOUS VENONS DE RECEVOIR

Un lot de **THÉ JAPON**, 1re qualité, en matras, contenant 8 cattles de 5 lbs chaque.

Un bon **RAISIN Malaga**, 3 couronnes, boîtes de 55 lbs ; du beau **RAISIN**, de même qualité, 2 couronnes, 22 lbs par boîte que nous vendons bon marché.

Nous avons aussi de belles **NOIX GRENOBLES** fraîches que nous venons de recevoir.

Demandez nos prix avant de placer vos commandes.

### A. ROBITAILLE & Cie

354 et 356 Rue St-Paul, - MONTREAL.

## Joyeux Noel

" Réchauffez =  
vous au foyer  
de l'amitié en  
ce beau jour de  
Noel." ❀ ❀ ❀ ❀ ❀

Arthur P. Tippet & Co.

Agents de Manufacturiers

Montréal

Toronto



Malag. London Layers bte	0 00	1 50
" Connaisseur Cluster "	0 00	2 15
" Buckingham Cluster.....	0 00	3 35
Excelsior Windsor Cluster.	0 00	0 00
Sultana.....lb.	0 09	0 10
Valence off Stalk.....	0 00	0 08 1/2
" fine off Stalk.....	0 00	0 08
" Selected.....	0 00	0 08 1/2
" layers.....	0 00	0 08 3/4
<b>Grains et Farines.</b>		
GRAINS		
Blé roux d'hiver Can. No 2.	0 00	0 00
Blé blanc d'hiver Can. No 2.	0 00	0 00
Blé du Manitoba No 1 dur.	0 00	0 84
" No 2 "	0 80	0 82
Blé du Nord No 1.....	0 80	0 82
Avoine blanche No 2.....	0 49	0 49
Orge No 2.....48 lbs.	0 58	0 59
" à mouliée.....	0 55	0 56
Pois No 2 ordinaire, 80 lbs.	0 00	0 85
Sarrasin, 48 ".....	0 16	0 66 1/2
Beigle, 58 ".....	0 61	0 82
Blé d'in° canadien.....	0 75	0 76
" américain.....	0 00	0 77 1/2
FARINES		
Patente d'hiver.....	4 10	4 20
Patente du printemps.....	4 3	4 40
Straight roller.....	3 85	3 8
Forté de boulanger.....	0 00	4 00
Forté du Manitoba, secondes	3 90	3 95
Farine de blé d'Inde	1 55	1 60
FARINES D'AVOINE.		
Avoine roulée baril.....	5 50	5 70
" sac.....	2 70	2 80
ISSUES DE BLÉ		
Son d'Ontario, au char, ton	20 00	21 00
" de Manitoba.....	20 00	21 00
Gru de Manitoba.....char	22 00	23 00
" d'Ontario.....	22 00	24 00
Mouliée.....	25 00	27 00
<b>Huiles et graisses.</b>		
HUILES.		
Huile de morue, T. N., gal.	0 35	0 40
" loup-marin raffi.....	0 10	0 55
" paille.....	0 40	0 50
Huile de lard, extra gal.	0 75	0 85
" No 1.....	0 85	0 75
" d'olive de table.....	1 90	2 00
" d'olive p. mach.....	1 00	1 10
" à salade.....	0 75	0 80
" d'olive à lampion.....	1 20	2 80
" despermaceti.....	1 30	1 50
" de marseouin.....	0 50	0 60
" de pétrole, par quart.	0 00	0 15 1/2
Acné Imperial.....gal.	0 00	0 17
Huile Américaine par quart:		
Acné Supérieur.....	0 00	0 19

Pratt's Astral.....	0 00	0 20
Huile de foie de m. Nor. gal	1 00	1 20
" T.N. ".....	0 90	1 10
" de castor "E. I." lb.	0 09 1/2	0 10
" " franc. qrt. lb.	0 09 1/2	0 10
" " cse. 0 11	0 12	
<b>Liqueurs et spiritueux.</b>		
Rhum.		
Jamaïque.....	4 45	6 35
Whisky Canadien au gallon, en lots d'un ou plusieurs barils de 40 gallons (pas de demi-barils) d'une sorte ou assortis.		
Gooderham & Worts 65 O. P.....	4 50	
Hiram Walker & Sons.....	4 50	
J. P. Wiser & Son.....	4 49	
J. E. Seagram.....	4 49	
H. Corby.....	4 49	
Gooderham & Worts 50 O. P.....	4 10	
Hiram Walker & Sons.....	4 10	
I. P. Wiser & Son.....	4 09	
J. E. Seagram.....	4 09	
H. Corby.....	4 09	
Eye Gooderham & Worts.....	2 20	
" Hiram Walker & Sons.....	2 20	
" J. P. Wiser & Son.....	2 19	
" J. E. Seagram.....	2 19	
" H. Corby.....	2 19	
Imperial Walker & Sons.....	2 90	
Canadian Club Walker & Sons.....	3 60	
Pour quantité moindre qu'un quart d'origine mais pas moins de 20 gallons:		
65 O. P.....le gall.	4 55	
50 O. P.....	4 15	
Rye.....	2 25	
Au-dessous de 20 gallons:		
65° O. P.....le gallon	4 60	
50° O. P.....	4 20	
Rye.....	2 30	
Pour quantité moindre qu'un baril ou un barillet d'origine:		
Imperial Whisky.....le gallon	3 10	
Canadian Club.....	3 80	
F. O. B. Montreal, 30 jours net ou 10 jours; fret payé pour quantité d'un quart et au-dessus.		
Pour le Whisky à 50° O. P., 5c de moins par gallon, F. O. B. Montréal, pour l'île de Montréal.		
Rye Canadien à la caisse.		
Walker's Impérial.....quarts	7 50	
".....18 flasks	8 00	
".....32 "	8 50	
Walker' Canadian Club.....quarts	9 00	
".....18 flasks	9 50	
".....32 "	10 00	

Gooderham & Worts 1891 1 & 4 c.	6 75
Seagram 1896 (Star brand) quarts	6 50
" No 83.....	8 75
Corby I. X. L.....	7 00
Purity, qts.....	6 50
" 32 flasks.....	7 50
Canadian, qts.....	5 00
" 32 flasks.....	6 00
F. O. B. Montreal, 30 jours net ou 10 jours	
<b>Mélasses.</b>	
Au gallon.	
Barbades tonne.....	0 29
" tierce et qt.....	0 31 1/2
" demi quart.....	0 32 1/2
" au char ton.....	0 29
" tierce.....	0 31 1/2
" 1/2 qt.....	0 32 1/2
Porto Rico, choix, tonne.....	0 00
" tierce et quart.....	0 00
" ordinaire, tonne.....	0 00
<b>Pâtes et denrées alimentaires.</b>	
Macaroni importé.....lb	0 08
Vermicelle.....	0 08
Lait concentré.....ds	1 50
Pois fendus, sacs 98 lbs.....	0 00
Sagou, lb.....	0 03 1/2
Taploca, lb.....	0 03 1/2
<b>Poissons.</b>	
Harengs Shore.....brl.	0 00
".....1/2 "	0 00
" Labrador.....	0 00
".....1/2 "	0 00
" Cap Breton.....	0 00
".....1/2 "	0 00
" fumés.....boîte	0 14
Morue sèche.....lb.	0 00
" verte No 1, qt. lb.....	0 03 1/2
" No 1 large qt.....	0 03 1/2
" No 1 draft.....	0 00
" désossée, paquet, lb	0 00
" pelée, caisse 100 lbs	0 00
Truite des lacs, brl 100 lbs	0 00
Poisson blanc, "	0 00
Saumon C. A.....1/2 qt.	7 00
".....1 "	13 00
Saumon Labrador.....1 "	13 00
".....1/2 "	7 00
<b>Riz</b>	
Sac. 1/2 Sac. Pch. 1/2 Pc	
B. 1 @ 9 sacs 3 10 3 15 3 20 3 25	
B. 10 et plus" 3 00 3 05 3 10 3 15	
C.C. 10c. de moins par sac que le sB5	
Patna imp., 224 lbs. f	0 04 1/2
Riz Japon.....lb	0 04 1/2

<b>Salaisons, Saïndoux, etc.</b>		
Lard Can. Sh't Cut Messqt.	00 00	21 50
" " S. C. Clear.....	00 00	21 50
" " S. C. désossé.....	00 00	21 50
" " S. C. de l'Ouest.....	22 75	24 25
Jambons.....lb.	00 13	00 14
Lard fumé.....	00 00	00 15
<b>Saïndoux</b>		
Pur de panne en seaux...	2 32	2 60
Canistres de 10 lbs.....lb.	0 12	0 13
" 5 ".....	0 12 1/2	0 13 1/2
" 3 ".....	0 12 1/4	0 13 1/4
Composé, en seaux.....	1 70	1 75
Canistres de 10 lbs.....lb.	0 00	0 08 1/2
" 5 ".....	0 00	0 08 1/2
" 3 ".....	0 00	0 09
<b>Sel.</b>		
Sel fin, quart, 3 lbs.....	0 00	2 65
" " 5 ".....	2 60	2 70
" " 7 ".....	2 50	2 60
" 1/4 sac 56 ".....	0 00	0 35
" sac 2 cwts.....	0 00	1 20
" gros, sac livré en ville	0 50	0 52 1/2
<b>Sirops.</b>		
Perfection.....lb.	0 03 1/2	0 03 3/4
" s. 25 lbs. seau.....	0 00	1 20
" sear 3 gall.....	0 00	1 60
Sirop Redpath tins 2 lbs.	0 00	0 09
" " 8 ".....	0 00	0 35
<b>Sucres.</b>		
(Prix aux 100 lbs.)		
Jaunes bruts (Barbade).....	\$4 00	4 05
" raffinés.....	\$3 25	3 90
Extra ground.....qts.	4 60	4 80
".....bte.	4 80	4 85
".....1/2 "	4 85	4 85
Cut loaf.....qts.	4 60	4 70
".....1/2 "	4 70	4 70
".....bte.	4 60	4 70
".....1/2 "	4 70	4 70
Powdered.....qts.	4 35	4 55
".....bte.	4 55	4 60
Extra granulé.....qts.	4 00	4 15
".....1/2 "	4 15	4 15
Ces prix doivent être augmentés de 5c par 100 lbs pour les villes de Montréal et Québec.		
<b>Vernis.</b>		
Vernis à harnais.....gal.	0 00	1 80
".....ds.	1 10	1 20
" à tuyaux.....gal.	0 00	0 90



**POUR LE COMMERCE DE NOEL**  
 AVEZ-VOUS EN STOCK LE  
**FROMAGE IMPERIAL de MacLAREN**  
 ET LE  
**FROMAGE ROQUEFORT de MacLAREN**  
 en jarres de verre opale? Sinon, vous ferez mieux d'en commander, car on vous en demandera sûrement.  
**ROSE & LAFLAMME, Agents de vente de l'Est, 400 rue St-Paul, Montréal.**



CHARLES F. CLARK, PRESIDENT. ETABLIE EN 1849. JARED CHITTENDEN, TRESORIER

**L'AGENCE MERCANTILE BRADSTREET**

THE BRADSTREET CO., Propriétaires Bureau Exécutif: 346 et 348, BROADWAY, NEW-YORK

. SUCCURSALES DANS LES PRINCIPALES VILLES DES ETATS-UNIS ET DU CANADA, DU CONTINENT EUROPEEN, EN AUSTRALIE ET A LONDRES, ANG.

La Compagnie Bradstreet est la plus ancienne et, financièrement, la plus forte organisation en son genre—travaillant dans un seul intérêt et sous une direction unique — avec des ramifications plus étendues, avec plus de capital engagé dans son entreprise et une dépense d'argent plus considérable pour l'obtention et la dissémination d'informations qu'aucune institution similaire au monde.

**DOMINION OF CANADA**

Halifax, N.S.	Metropole Bldg, 191 Hollis.	Quebec, Que.	Richelleu Bldg., 46 Dalhousie.
Hamilton, Ont.	39 James St. South.	St. John, N.B.	74 Prince William.
London, Ont.	365 Richmond.	Toronto, Ont.	McKinnon Bldg., Jordan & Melinda.
Montréal, Qué.	1724 Notre Dame.	Vancouver, B.C.	Cor. Hasting West & Gamble.
Ottawa, Ont.	Cor. Bank & Sparks.	Victoria, B.C.	6 Bastion Square.
Winnipeg, Man.	95 Main & Mcdermott.		

Bureau de Montréal, 1724 RUE NOTRE-DAME, JOHN A. FULTON, GÉRANT GÉNÉRAL POUR L'EST DU CANADA.



NOS PRIX COURANTS, PARTIE II

Dans cette seconde partie sont comprises uniquement les marques spéciales de marchandises dont les maisons, indiquées en caractères noirs, ont l'agence ou la représentation directe au Canada, ou que ces maisons manufacturent elles-mêmes.  
Des prix indiqués le sont d'après les derniers renseignements fournis par les agents, représentants ou manufacturiers.

PRIX COURANTS.—MONTREAL, 19 DECEMBRE 1901

American Chicle Co	
TORONTO	
Gommes à mâcher, marques régulières	
Adam's Tutti Frutti, 36 barres à 5c. 1 00	
Avec pot et tasse, un joli plat opale 8 pcs de diamètre, couteau à tarte argent, cullier à fruits, pot à crème ou sucrier, 25c extra par boîte.	
Adam's Pepsin Tutti Frutti, 23 paquets de 5c. 0 75	
Yankee Dandy, 10 pièces 1c 0 70	
Sappota Gum, 150 pièces 1c 0 90	
Dr Beeman's Original Pepsin Gum, 20 paquets de 5c. 0 60	
White's Yucatan Gum, 20 pqs de 5c 0 60	
White's Red Robin, 100 pièces de 1c avec la bonne aventure sur chaque enveloppe. 0 60	
Globe Fruit, 36 barres de 5c, 6 parfums. 0 80	
Pepsin, 20 paquets de 1c. 0 60	
Britten's Havana Fruit, 36 barres 5c 0 80	
Red Jacket, lettre d'amour, français ou anglais, une prime dans chaque boîte, 115 pièces de 1c. 0 75	
Kola Nut, 20 paquets de 5c. 0 60	
60 " de 5c. 1 80	
boîte à dessus en verre .. 1 80	
Base Ball, 1 pied de long, 100 pièces de 1c. 0 70	
Large Heart or Globe Paraffin Gum 100 pièces de 1c 0 70	
Big Five Paraffin Gum, 115 pièces de 1c. 0 75	
Goûme d'ÉpINETTE Union Jack, 100 pièces de 1c. 0 60	
Bocal de verre, Tutti Frutti or Pepsin 115 barres de 1c. 3 75	
Le Dr Beeman's Pepsin et la White's Yucatan peuvent être mises en assortiment dans un bocal si on le désire	
Cette liste annule toutes les précédentes et indique le prix auquel seront vendues toutes nos marchandises dans tout le Canada.	

American Tobacco Co of Canada

MONTREAL	
<i>Cigarettes</i> la 1000	
Richmond Straight Cut.....	\$12 00
Sweet Caporal.....	8 50
Athlete.....	8 50
Old Judge.....	8 50
New Light (tout tabac).....	8 50
Derby.....	6 30
Old Gold.....	6 30
Prince.....	5 50
Sweet Sixteen.....	5 50
Dardanelles (Turques).....	12 50
Yildiz (Turques).....	15 00
<i>Tabacs à cigarettes</i> la livre	
Puritan, 1-12s.....	\$1 00
B C No 1, 1-12s.....	1 00
Sweet Caporal, 1-13s.....	1 15
Old Chum, 10s.....	82
Puritan, 1-11s.....	85
Ritchie's Navy Cut, bte 1-5 lb.....	1 05
Lord Stanley, bte 1-2.....	1 05
Athlete Mixture, bte 1-2, 1-4.....	1 35
Old Fashioned, cut plug.....	90
Old Gold 12's.....	95
Seal of North Carolina 12's.....	95
Duke's Mixture.....	82
Virginity.....	1 25
Old Virginia, bte 1 lb. et 1/2.....	75
<i>Tabacs en plugs</i> la livre	
Ritchie's Derby Smoking, Solace.....	\$0 63
Ritchie's Old Virginia, Twist.....	70
Old Virginia, Solace.....	70

Succursale L. Larue, Jr.

MONTREAL	
<i>Tabacs à fumer, coupé</i>	
Comfort.....	24
Trappeur.....	24
Zouave.....	30
Horseshoe Cut Solace, (cut plug).....	40
Horseshoe Cut Solace, 1-10.....	40
Brown Shag, 1-8.....	30
Le Petit Bleu, 1-12.....	48
Gold Block Cut, sacs 1-12.....	48
Mon Aml.....	60
Gold Cross, rouge et Quesnel.....	50

Red Cross, Rouge et Quesnel, 1-10. 38	
O. K..... bte 1-5 40	
<i>Tabacs à chiquer</i>	
Spin Roll.....	60
Chocolate Fine Cut.....	60

Empire Tobacco Co

MONTREAL	
<i>Tabacs à chiquer</i> la livre	
Bobs.....	\$0 36
Currency.....	39
Old Fox.....	39
Snowshoe.....	43
Pay Roll.....	44
<i>Tabacs à fumer</i>	
Empire.....	39
Rosebud.....	44
Royal Oak.....	52
Something Good.....	48

Joliette Tobacco Co

JOLIETTE	
<i>Tabacs à chiquer</i> la livre	
Club, Navy.....	\$0 37
Atlas, Navy.....	39
Universal.....	39
Anchor.....	37
Favorite Twist.....	38
<i>Tabacs à fumer</i>	
Sirdar.....	51
Welcome.....	34

United Factories Limited

TORONTO ET MONTREAL	
<i>Balais Standard, manches érable.</i>	
8-4 cordes.....	la doz \$3 60
7-4 ".....	3 35
6-3 ".....	3 10
5-3 ".....	2 85
4-3 ".....	2 60
<i>Balais Bambou peint.</i>	
A. 4 cordes, fini peluche.....	\$4 35
B. 4 " " " fantaisie.....	4 10
C. 3 " " " peluche.....	3 85
D. 3 " " " fantaisie.....	3 60
F. 3 " " " fil de fer.....	3 35
G. 3 " " " ".....	3 10
I. 3 " " " ".....	2 85
K. 2 " " pour fillettes.....	2 50

Boivin, Wilson & Cie

MONTREAL		
<i>Bière de Bass.</i> qts pts		
Read Bros. Dog's Head....	2 60	1 65
<i>Porter Guinness' Stout.</i>		
Read Bros. Dog's Head....	2 60	1 65
<i>Carets et Sauternes Faure Frères.</i>		
Côte.....	qts	3 50
Bon-Ton.....	"	4 00
Floirac.....	"	4 50
Medoc.....	"	5 00
Margaux.....	"	5 50
St. Julien.....	"	6 00
Pontet Canet.....	"	6 50
Chat, Grnaud Larose.....	qts	12 00
Sauternes.....	"	4 50
Leon Pinaud Claret.....	"	2 50
Côtes.....	"	1 00
<i>Champagne.</i>		
Vve A. Devaux....	qts 15.00,	pts 16 00
<i>Cognacs.</i> La caisse.		
E. Puet, *.....	qts	9 50
" *.....	"	10 75
" XXX.....	"	12 50
" V.O.....	"	14 50
" V.O.P.....	"	15 25
E. Puet, V.S.O.P.....	"	18 25
" V.V.S.O.P.....	"	20 25
" 1880.....	"	24 25
" 1850.....	"	28 25
" 1840.....	"	30 00
J. Borianne XXX.....	"	7 00
D'Angely XXX.....	"	8 75
E. Puet.....	Au gal, 4 00	7 00
J. Borianne.....	3 75	4 75
<i>Eaux minérales.</i> La caisse.		
Hunyadi Matyas.....		6 00
St-Galmier (source Badoit).....		6 00
Vichy Célestins, Grande Grille.....		10 00
" Hospital, Hauterive.....		10 00
" St-Louis.....		8 00
Rubinat, Sources Serre, 50 bts..		9 50
<i>Gins.</i> La caisse		
Honey Suckle, crachons verre...		8 00
" " " pierre 1/2 gal.		15 00

IL Y A PLUS DE PROFITS À RÉALISER SUR LA VENTE DES GOMMES À MÂCHER

PRIX :—  
\$1.00 la  
boîte con-  
tenant 36  
barres à  
5 CENTS

Tutti Frutti d'Adams

Red Jacket de Britten

TOUJOURS FRAICHES, PARCEQU'ELLES SONT LES PLUS DEMANDÉES,

que sur celle de n'importe quelle gomme vendue avec prime.  
Avec le profit réalisé, vous serez en mesure d'acheter les objets offerts en prime par d'autres maisons, et il vous restera encore de l'argent en poche.

American Chicle Co., Toronto



<i>Gin de Bertherville.</i>	<i>La caisse.</i>
Melchers Canadian Geneva, caisses	
rouges.	11 25
caes vertes.	5 85
caes violett-tes (2 dos).	5 00

<i>Gin Old Tom.</i>	<i>La caisse.</i>
Club.....	6 50
Wilson.....	5 50
Colonial London Dry.....	6 50
Old Tom.....	Au gal, 2 00 à 3 00

<i>Liqueurs Fréderic Mugnier, Dijon, France.</i>	<i>La caisse.</i>
--	-------------------

Crème de Menthe verte.....	11 00
Curacao.....	12 50
Cherry B'dy.....	10 50
Cacao l'Hara à la Vanille.....	12 50
Marasquin.....	18 00
Kirsch * * *.....	11 00
Framelle de Bourgogne.....	12 50
Crème de Framboise.....	12 25
Fine Bourgogne 12 lit.....	18 00
Crème de Cassis.....	11 00
Absinthe Ed. Pernod.....	14 50
Fine Bernard.....	15 00
Grenadine.....	7 50
Anisette.....	10 50
Kumel.....	10 00
Grand Marnier.....	15 00
".....	18 00
Bigarreaux.....	9 00
".....	5 00

<i>Rye Whiskey.</i>	<i>La caisse.</i>
Monopole—1893.....	6 50
" " 16 flasks.....	7 00
" " 32 ".....	7 50
" " 24 ".....	7 50
" " 48 ".....	8 50

	<i>Au gallon.</i>
Monopole.....	3 00

<i>Vermouths.</i>	<i>Qts</i>
Nolly Prat.....	7 00
Cte Chasalette & Co.....	6 50

<i>Vins d'Oporto Robertson Bros.</i>	<i>La caisse</i>
No 1, Medal Port.....	15 00
No 2, ".....	12 00
Favorita Oporto.....	7 50
Au gallon de.....	2 00 à 6 50

<i>Sherries Robertson Bros.</i>	<i>La caisse.</i>
Amontillado.....	15 00
Mansanilla.....	12 00
Oloroso.....	7 50

	<i>Au gallon.</i>
Robertson Bros.....	1 75 à 7 50
Levert et Schudel.....	1 25

<i>Vin de messe.</i>	<i>Au gallon.</i>
Auguste Gely " Puritas ".....	1 10

<i>Vins toniques.</i>	<i>Qts</i>
Vin St-Michel.....	cse 8 50
Vin Vial.....	12 50

<i>Whisky Ecossais.</i>	<i>La caisse.</i>
J. & B. Harvey R.O.S.....	12 50
" Fife-James.....	10 00
" Hunting Stewart.....	9 00
" Jubilee.....	8 50
" Old Scotch.....	7 50
Alex. McAlpine.....	6 50
Strathpey.....	6 25
Peter Dawson Perfection.....	9 50
Spécial.....	10 25
Extra Spécial.....	11 50
Liqueur.....	12 25
Old Curio.....	14 50

	<i>Au gallon.</i>
J. & B. Harvey.....	3 85 à 5 50
Melrose Drover & Co.....	3 75 à 6 00

<i>Whiskeys Irlandais.</i>	<i>La caisse.</i>
Henry Thomson.....	9 00
" St-Kevin.....	7 50
" Kilkenny.....	6 50

<i>Rhum.</i>	
Black Joe ".....	qts 7 50
".....	pts 8 50

<i>Brodie &amp; Harvie</i>	<i>MONTREAL</i>
<i>Farines préparées.</i>	
Farine préparée, Brodie	
Red, 6 lbs.....	2 30
" 3 ".....	1 20
superb 6 ".....	2 20
" 3 ".....	1 15
Crescent 6 ".....	2 00
" 3 ".....	1 05

<i>The Canada Preserving Co</i>	<i>HAMILTON ET MONTREAL</i>
(W. S. Silcock, P.O.B. 1085, Montréal)	
Marmelade de Graham,	
Verres de 1 lb.....	la doz 1 00
Seaux de 14 lbs.....	la lb 0 07
Jams de Graham. Tous fruits.	
Verres de 1 lb.....	la doz 1 00
Seaux de 6 7, 14 et 30 lbs.....	la lb 0 07
Gelées de Graham. Tous fruits.	
Verres de 1 lb.....	la doz 1 00
Seaux de 7, 14 et 30 lbs.....	la lb 0 06 1/2
Mince Meat de Graham.	
Seaux de 7, 14 et 30 lbs.....	la lb 0 08

<i>L. Chaput, Fils &amp; Cie</i>	<i>MONTREAL</i>
<i>Articles divers.</i>	<i>la doz la gr</i>
Lessive Greenbank, solide.	0 70 7 75
" Red Heart, poudre.	0 70 7 75
" " tins 12 oz	0 90
Chlorure de Chaux Greenbank 1/2.....	0 40
Chlorure de Chaux Greenbank 1/4.....	0 60
Chlorure de Chaux Greenbank 1 lb.....	1 10

<i>Cafés moulus ou rôtis.</i>	<i>La lb.</i>
Owl No 10.....	0 32
" " 20.....	0 31
" " 30.....	0 30
" " 40.....	0 27
" " 50.....	0 22 1/2
Café Hibou Maracaibo.....	0 18
Spécial.....	0 15

<i>Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</i>	
Asperges françaises btes ferblanc	2 90
Asperges françaises sous verre	4 80
Champignons choix.....	la cse 14 50
" extra.....	18 75
" surchoix.....	19 00
" sous verre.....	la dos 4 00
Pois moyens.....	la cse 11 50
" fins.....	13 50
" mi-fins.....	12 00
" extra fins.....	14 00
" sur extra fins.....	18 00
Pruneaux, verres 1 kilo.....	0 30

<i>Sardines Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</i>	
Royan à la Bordelaise.....	la cse 12 75
" " Vatel.....	13 00
Cordons bleus 1/4.....	12 75
Réduites sans arêtes Am 1/4.....	18 00
" " 1/4 ord.....	12 00

<i>Patés de foie gras Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</i>	
1/2.....	la doz 5 90
3/4.....	" 9 00

<i>Fruits secs.</i>	
Pommes évaporées.....	la lb 0 09 1/2
Raisins Malaga Bull.....	la bte 1 85
" " Tiger.....	2 85
" " Eléphant.....	5 00

Raisins de Corinthe.....	quart 5 1/4
" ".....	cse 0
" ".....	1/2 cse 5 1/2
" ".....	nettoyés, vrac 6
Raisins de Corinthe.....	paqts 7 1/2
" Sultana.....	la lb. 09 à 0 10
".....	paqts. 11

<i>Huile d'Olive.</i>	<i>La caisse</i>
Dandicolle & Gaudin, Lion.....	qts 5 25
" ".....	pts 3 00
" ".....	1/2 pts 1 80
" ".....	1 litre 8 00

<i>Brandies.</i>	<i>La caisse.</i>
Gonsales.....	qts 8 75
Gonsalez *.....	10 50
" * * *.....	14 00
" V. S. O.....	18 00

## Tenez un bon assortiment de Mince Meat de Lytle

Le seul arôme de nos Mince Meats convainc le cuisinier compétent et la ménagère que ce Mince Meat possède une saveur particulièrement riche.

- Assurez-vous que
- votre stock de
- Mince Meat de
- Lytle est particulière-
- ment bien assorti
- à cette saison
- de l'année.

T. A. LYTLE & CO.

124-128 Rue Richmond Ouest  
**TORONTO**

# Jambons et Lard Fumé

## Marque

# "TOMAHAWK"

font rapidement leur chemin dans la faveur populaire.

Le secret de leur succès réside dans leur qualité et leur arôme uniformément excellents.

Les épiciers et les bouchers reconnaissent rapidement ces faits et, comme conséquence, les commandes vont en augmentant.

Si vous ne vendez pas la marque "Tomahawk" faites-le de suite et vous aurez les remerciements de vos clients.

THE

## Farmer's Co-Operative Packing Co.

OF BRANTFORD, LIMITED



Gonzales V. S. O. P.	18 50
Sup. champ.	22 00
24 flasks	9 50
48 "	8 00
Hulot	6 75
24 flasks	7 75
48 "	7 50
48 1/2 btles.	8 00
Boulestin	11 00
24 flasks	12 00
48 "	11 50
V. S. O. P.	13 50
V. V. S. O. P.	20 00
5 caisses assorties, 25c de moins.	
Souillac	6 50
Fluchon	6 00
Anne Riche	6 00
<b>Gin P. Hope. Schiedam</b>	
"Night Cap."	La caisse.
Caisses Vertes	5 50
Bleues	5 75
Rouges	10 75
Jaunes	10 90
Honey 1 doz.	2 55
48 1/2 btles.	7 25
5 caisses assorties, 10c de moins.	
<b>Whiskey Ecosais.</b>	La caisse.
Ainslie Highland Dew	6 75
Loch Venacher	8 00
Carte Jaune	8 75
Carte Blanche	9 50
Extra	10 50
Extra Special	12 50
Yellow Label, Imp.	13 50
Clynelish, 8 years old	13 50
Champion	7 50
Imp.	8 50
Imp. qts	10 75
Duo de Cambridge	12 00
Big Ben	10 75
<b>Dubonnet.</b>	la caisse.
Fameux Apéritif	12 00
litres	13 00
Au gros, 5 p.c. et 1 p.c.	
<b>Oporto en bouteilles.</b>	la caisse.
Commendador	15 00
Sup. Old Port	11 50
Old Port	10 00

<i>agrira Christi, de Pasquale Scala</i>	le seul et vrai vin.	la caisse.
ouge	qts	6 00
	pts	7 00
Bianc.	qts	8 00
	pts	9 00
<b>Sherry en bouteilles.</b>	la caisse.	
Emperador	15 00	
Manzanilla	11 00	
Amontillado	14 00	
Vino de Pasto	9 00	
<b>Sauternes Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</b>		
	la caisse.	
Château du Roc	qts	3 00
	pts	3 77
Ordinaire	qts	2 40
	pts	3 00
Audinet & Buhan	qts	3 75
	pts	4 75
<b>Rhum, Dandicolle et Gaudin Ltd.</b>		
	la caisse.	
Lion	qts	7 50
	pts	9 50
	1/2 pts	10 50
5 caisses, 25c de moins.		
Saint-Marc	qts	8 75
Royal	qts	10 25
	en caisses.	
L. C. F. C.	Ord. flasks	7 50
	48	8 50
	64	9 50
Canada	48 deml-flasks	7 50
	24 flasks	6 50
<b>Clarets en bouteilles. Dandicolle &amp; Gaudin Ltd.</b>		
Chateau du Diable	qts	2 50
	pts	3 15
St-Julien Médoc	qts	3 00
	pts	3 90
A. Lacoste & Fils, St-Julien	qts	2 50
	pts	3 25
<b>Audinet &amp; Buhan. Bordeaux.</b>		
Médoc	qts	3 25
	pts	4 25
Croix Rouge	qts	5 25
Château Moulerens	qts	7 50
Latrille "Petite Côte"	qts	3 50
	pts	4 50
<b>Claret, eu barriques.</b>	le gallon	
Audinet & Buhan	No 1	0 70
	No 2	0 80
	No 3	0 90

<b>Marinades Williams Bros &amp; Charbonneau</b>	
Amer. 1/2 gallon	(Sweet) 3 60
Imp. round qts.	(Sour) 3 50
5 caisses, 10c de moins.	
Octagon sweet mixed	3 60
" Gherkins	3 60
" Sour mixed	3 45
" Gherkins	3 45
" Onions	3 60
" Chow Chow	3 45
Imp. Oct. pts	2 30
Triangular 1/2 pts	1 37 1/2
Catsup Mad. Jones 1/2 pts	1 10
" pt.	1 55
Waldorf	1 40
Moutarde W B & C.	1 25
Mince Meat 2 lbs.	1 00
<b>Thés du Japon.</b>	
Extra choisi du mois de mai:	La lb
Castor No A 1	86
" No A 1 nouvelle récolte	37 1/2
" No 2	31
" No 2 nouvelle récolte	35
" No 3	32 1/2
Hibou No 1	32
" No 2	30
La Loutre No 1	32
" No 2	28
Feuilles Naturel (Basket Fired)	24
Le Faucon No 500	24
<b>Spécial du mois de mai:</b>	
Owl Chop. No 100	19
" No 1 nouvelle récolte	30
" No 2	32 1/2
" No 3	30
La Loutre No 3	23
<b>Moyen et ordinaire de mai et juin:</b>	
Le Loutre (Pan Fired)	18
La Hache Rouge	19
Commun	15
Moulu (Dust)	5 à 6 1/2
Siftings	6 1/2 à 8 1/2
Fannings	8 1/2 à 10
Nibs	12 à 14
Stubs (choix)	14 à 17 1/2
<b>Thés verts de Chine.—Caisse—la lb.</b>	
Gunpowder ordinaire	28
Ping Suey, boîtes 35 lbs.	
Ptn Head, choix	35
" moyen	28
" ordinaire	18

Pea Leaf, choix	22
" moyen	18
" ordinaire	16
commun	11 1/2
Young Hyson First	17
Canton Pingsneys	11 1/2 à 18
<b>Thés noirs de Chine.</b>	La lb
Formosa Oolong (Le Pin) bte 70 lbs.	35
Pekoe Orange Parfumé	35
Paklin Congou extra choix	30
" choix	25
" moyen	20
" ordinaire	19 à 18
Pecoo Congou	20 à 25
Packium	15 à 20
Panyong	14 à 18
Kaisow	13 à 17
Saryunes	00 à 10 1/2
<b>Thés des Indes.</b>	La lb.
Darjeeling des meilleurs	
Jardins. moyen	20 à 25
Pekos Souchong	18 à 17
<b>Thés de Ceylan.</b>	La lb.
Tyria, (Golden Tipped)	35
Nayabedde (Flowery Pekoe)	28
Kuranna	22
Lucombe Pekoe Souchong	12 1/2
Dalucama	13
Blends "Fancy tins" No 2, 10 lbs sell	35
" " " No 2, 30 "	32 1/2
" " " No 2, 30 "	30
" " " No 1, 10 "	27
" " " No 1, 30 "	24
" " " No 1, 60 "	22
<b>Thés purs de Ceylan.</b>	
Hibou, marque "Owl Chop" boîtes 60 lbs	
100 paquets 1/2 lb. et 10 paquet 1 lb.	
La lb.	
No 5 Etiquette Rouge (Flowery Pekoe)	18
No 10 Etiquette Verte (Flowery Pekoe)	28
No 15 Etiquette Argentée (Golden Tipped)	34
No 20 Etiquette Jaune (Choix Golden Tipped Pekoe)	38
No 30 Etiquette d'Or (Extra Choix Golden Tipped Pekoe)	47
<b>Thés de Ceylan, en paquets de 1 lb.</b>	
et 1 lb. boîtes assorties de 40 lbs.	
(Marque l'Abellie)	
Golden Tipped Pekoe, Etiquette	
Rouge	38
No 8 Flowery Pekoe, Etiquette Verte	30

**The St. Lawrence Sugar Refining Co. LIMITED**  
**MONTREAL**

Fabricant des qualités les plus choisies de ....

**Sucres Raffinés**

**JAUNES EFFLORESCENTS, (BLOOMY YELLOWS)**

**CAFE NOIR, (BRIGHT COFFEE SUGARS)**

**PHENIX, GRANULÉS**

(Qualité suivant le granulé) **"EXTRA STANDARD"**

**Les meilleurs sur le marché**

**Sirop de Table de Fantaisie**

**Tea Rose Drips**



Mis en capistres attrayantes. Pleinement garanti : : sous tous les rapports.

A vendre par tous les marchands de gros dans tout le Canada, et empaqueté par

**Rose & Laflamme**

Agents pour la vente en Gros, . . MONTREAL.



**Wm Clark**  
MONTREAL

*Conserves.*

Compressed Corned Beef 1s. la ds.	\$1 43
" " 2s.	2 59
" " 6s.	7 92
" " 14s.	16 72
Ready Lunch Beef..... 1s.	1 43
Ready Lunch Beef..... 2s.	2 59
Geneva Sausage..... 1s.	1 65
" " 2s.	3 00
Cambridge " " 1s.	1 65
" " 2s.	3 00
English Brawn " 1s.	1 32
" " 2s.	2 48
Boneless Pig's Feet..... 1s.	1 32
" " 2s.	2 48
Sliced Smoked Beef..... 1s.	1 65
" " 2s.	2 80
Roast Beef..... 1s.	1 43
" " 2s.	2 59
Pork & Beans with sauce 1s.	0 55
" " 2s.	0 82
Pork & Beans with Sauce, 3s. la ds.	1 20
" " Plain..... 1s.	0 50
" " " 2s.	0 77
" " " 3s.	1 10
Wild Duck Patés..... 1s.	1 10
Partridge " " 1s.	1 10
Chicken " " 1s.	1 10
Veal & Ham " " 1s.	1 10
Ox Tongue (Whole)..... 1s.	7 15
" " 2s.	7 70
" " 3s.	8 80
Lunch Tongue..... 1s.	3 00
" " 2s.	6 00
Imperial plum pudding " "	1 00

*Soupes concentrées.*

Vegetable.....	\$1 00 doz.
Kidney.....	
Ox Tail.....	
Mock Turtle.....	
Chicken.....	
Pes.....	
Julienne.....	
Consomme.....	
Tomato.....	

*Potted Meats 1/2s.*

Ham.....	la ds. .50
Game.....	
Hare.....	
Chicken.....	
Turkey.....	
Wild Duck.....	
Tongue.....	
Beef.....	

Chicken Ham & Tongue. 1/2s. la ds. 1 00

*Soupes.*

Mulligatawny.....	Pints. la ds. 1 00
Chicken.....	
Ox Tail.....	
Kidney.....	
Tomato.....	
Vegetable.....	
Julienne.....	
Mock Turtle.....	

Quarts. la ds. 2 20

*Mince Meat.*

Tins fermées hermétiquement.	
1s.....	1 00
2s.....	2 00
3s.....	2 97
4s.....	3 95
5s.....	4 85
Mincéd Callops 2s.....	2 88
Jellied Hooks 2s.....	2 65
Cooked Tripe 1s.....	1 10
Lunch Ham 1s.....	1 92
" " 2s.....	3 40
Tongue Lunch 1s..... la ds.	2 53
Sausage Meat 1s.....	1 54
" " 2s.....	2 70
Smoked Geneva Sausage 1/2s " "	1 00

**Joseph Côté, Québec**  
*Tabac Canadien en feuilles.*

Queens, 1900, ballots 25 lbs ...	la lb. 0 30
Parfum d'Italie, 1900, b. 25 lbs	0 30
Turo aromatique, 1899, bal 50 lbs	0 22
Rouge 1899, ballots 50 lbs.....	0 18
Petit Havane, bte de 50 lbs.....	0 18
XXXX, 1900, ballots 10 lbs.....	0 08
1er choix, 1899, ballots 100 lbs.	0 11
B. B. No 1, 1899, ballots 50 lbs.	0 09
XXX 1900, ballots 50 lbs.....	0 07
8 vieux 1900.....	0 15
Flor de Cuba..... boîte 3 1/2 lbs	0 20
Grand Havane 1900, bal. 10 lbs	0 13
White Bursley, 1900, bal. 100 fls	0 16
Rose Queens 1901, 36 lbs.....	0 20

*Tabacs coupés.*

Petit Havane 1/4 lb, btes 2 et 6 lbs	La lb. 0 35
" " 1/2 " " " " " "	0 35
Queensel 1/2 btes 5.....	0 80
Vendome, 1/2 tin.....	1 15

*Cigares.*

Bianca.....	Le 1000 13 00
Bruce.....	15 00
Twin Sisters.....	15 00
" " " " " " " "	15 00
Côté's fine Cheroots.....	14 00
Beauties.....	18 00
Golden Flowers.....	23 00
" " " " " " " "	25 00
My Best.....	25 00
New Jersey.....	25 00
V. H. C.....	25 00
Doctor Faust.....	28 00
" " " " " " " "	30 00
St-Louis.....	33 00
" " " " " " " "	35 00
Champlain.....	38 00
" " " " " " " "	38 00
" " " " " " " "	35 00
Saratoga.....	40 00
El Sergeant.....	50 00
V. C.....	33 00

*Tabac en poudre.*

Rose..... Baril, 5, 10, 20....	La lb. 0 32
Bean " " 5, 10, 20....	0 32
Rose et Fève " " 5, 10, 20....	0 32
Merise " " 5, 10, 20....	0 34
Rose extra en jarre de 5, 10, 20.	0 34
Rapé en jarre, 5 lbs.....	1 00

**F. Coursol**  
MONTREAL

La Peptonine..... la doz 2 40

**The Cowan Chocolate Co**  
TORONTO ET MONTREAL

*Cacaos.*

Hygiénique, 4 ds tins 1/2 lb.....ds.	3 75
" " " " " " " "	2 25
" " " " " " " "	0 55
Perfection, " " 1/2 lb.....dos	3 00
Essence cacao sucré. 1/2 lb.....dos	2 25
Imperial Dutch 4 dos btes. 1/4.....lb	0 90
Chocolate powder btes 10, 15, 30 lbs.....	0 25
Cacao Soluble btes 10, 15, 30 lbs.....	0 20
Cocoa Nibs.....	0 35
" Shells.....	0 05

*Chocolats.*

Diamond. Bts 12 lbs 1/4 et 1/2.....lb	0 25
" " " " " " " "	0 28
French Diamond Bts 12 lbs, 6s.....	0 21
Queen's dessert, " 1/4 et 1/2 " "	0 40
" " " " " " " "	0 42
Parisien, marc. à 5c. Bts 12 lbs, lb.	0 30
Royal Navy, 1/4 et 1/2 " " " "	0 30
Rock sucré.....	0 30
Batons à lc..... la gr	1 00
Caracas pur, btes 12 lbs 1/2 lb	0 40
Perfection " " 1/4 et 1/2 " "	0 30

*Confections Cowan.*

Cream Bars, gds 6 à la bte, doz btes	2 25
" " " " " " " "	1 35
" " gds 60 " " la bte	1 80
" " " " " " " "	1 10
Chocolate Ginger btes 1 lb.....doz	4 00
Chocolate Ginger btes 1/2 lb.....doz	2 25
" " " " " " " "	4 00
1 lb.....	4 00
Chocolate Ginger Crystallisé " "	2 25
btes 1/2 lb.....	2 25
Chocolate Wafers btes 1/2 lb " "	1 30

*Icings.*

Chocolate Icing paquet 1 lb.....	La doz. 1 75
" " " " " " " "	1 00
Pearl Pink Icing " " " " " "	1 75
" " " " " " " "	1 00
White Icing " " " " " "	1 75
" " " " " " " "	1 00
Lemon C Icing " " " " " "	1 75
" " " " " " " "	1 00

**John Dwight & Co**  
TORONTO ET MONTREAL

**DWIGHT'S SODA**  
Soda à pâte.  
"Cow Brand"

Caisse 60 paquets de 1 lb, la c.	3 00
" " 120 " " " " " "	3 00
" 60 ppts d' 1/2 et 30 de 1 lb, " "	3 00
" 96 " à 5c.....	3 00

**Les Marques d'Empois et de Sirop**

**Edwardsburg**

Sont bien connues dans tout le Dominion comme des **Types de Qualité.**  
Nous avons en magasin des **Stocks Assortis** en emballages de toute sorte, et nous garantissons **Prompte Expédition.**

**Edwardsburg Starch Co'y, Limited**  
Etablie en 1858

164 Rue St-Jacques, MONTREAL.      Manufacture CARDINAL, Ont.      53 Front St. East, TORONTO.



**W. G. Dunn & Co**  
HAMILTON

*Moutardes.*

Pure D.S.F. 1/4 bte, cse 12 lbs. la lb.	0 34
" " " " " " " " " "	0 32
" " bte 10c, " 2 à 4 ds la ds.	0 80
" " " " " " " " " "	0 40
E. F. Durham 1/4 bte, cse 12 lbs, la lb	0 25
" " " " " " " " " "	0 23
Fine Durham, 1/2 bte, chaque	0 24
" " " " " " " " " "	0 70
" " " " " " " " " "	0 80

**Edwardsburg Starch Co., Ltd.**  
MONTREAL

*Empois de buanderie.* par lb.

No 1 Blanc ou Bleu 4-lb. cartons.	0 06 1/2
No 1 " " " " " " " " " "	0 08 1/2
Canada Laundry " " " " " " " "	0 05 1/2
Silver Gloss, 6-lb. bts à coulisses.	0 08
Silver Gloss, 6-lb. canistres	0 08
Edward's Silver Gloss, 1-lb. pkg.	0 08
Silver Gloss, gros crystal au quart	0 07
Benson's Satin, 1-lb. cartons.	0 08 1/2
No 1 Blanc, bbls et petit baril.	0 05 1/2
Canada White Gloss.	0 05 1/2
Benson's Enamel, par boîte.	3 00

*Empois de cuisine.*

Corn Starch de Benson.	0 07
Canada Pure Corn.	0 05 1/2

*Empois de riz.*

Edwardsburg No 1 blanc, 1-lb. cart	0 10
Edwardsburg No 1 blanc ou bleu, 4-lb. morceaux.	0 08 1/2

*Sirop :*

Quart " " " " " " " " " "	0 03 1/2
Seau 3 1/2 " " " " " " " " " "	1 60
" " " " " " " " " "	1 20

**J. A. E. Gauvin**  
MONTREAL

*Spécialités.*

Sirop Menthol.	la lb 1 65
Sirop d'Anis Gauvin.	" " 1 75
" " " " " " " " " "	par 3 dos. 1 60
" " " " " " " " " "	par 1 grosse. 17 00
" " " " " " " " " "	par 5 grosses. 16 00
William's Headache Wapers dex.	1 60
" " " " " " " " " "	3 doz. " 1 50
" " " " " " " " " "	la grosse. 16 00

5 p.c. d'escompte.

**Laporte, Martin & Cie**  
MONTREAL

*Champagne Ve Amiot.*

Carte d'or.	qts. 16 00
" " " " " " " " " "	pts. 17 00
" " d'argent.	qts. 10 50
" " " " " " " " " "	pts. 11 50

*Champagnes.*

Duc de Pierland.	qts. 14 00
" " " " " " " " " "	pts. 15 00
Cardinal.	qts. 12 50
" " " " " " " " " "	pts. 13 50

*Champagne CARDINAL, en lots de 5 caisses, 50c de moins et de 10 caisses \$1.00 de moins, la caisse.*

*Brandy. En caisse*

Richard, S. O.	qts. 22 50
" " F. C.	qts. 15 00
" " V. S. O. P.	qts. 12 00
" " " " " " " " " "	pts. 13 00
" " V. S. O.	qts. 10 00
" " V. O.	qts. 8 50
" " " " " " " " " "	pts. 9 50
" " " " " " " " " "	qts. 10 50
" " " " " " " " " "	pts. 11 50
Couturier.	qts. 7 00
" " " " " " " " " "	pts. 8 00
Marion.	qts. 6 00
" " " " " " " " " "	pts. 7 00

*Richard, F. C.*

Richard, F. C.	6 00
En 1/2 Oct \$5.90	
" " V. S. O. P.	5 50
En 1/2 Oct \$5.35, Oct \$5.25	
" " V. O.	4 25
En 1/2 Oct \$4.10, Oct \$1.00, qrt \$3.90, Hhd \$3.80.	
Couturier.	4 00
En 1/2 Oct \$3.85, Oct \$3.85, qrt \$3.80.	
Marion.	3 75
En 1/2 Oct \$3.60, Oct \$3.50, qrt \$3.40	

*Au gallon.*

*Scotch Mitchell. A la caisse.*

Heather Dew.	qts 7 00
" (stone jars) Imp. qts	12 50
Special Reserve.	qts 9 00
" " " " " " " " " "	pts 10 00
Extra Special Liqueur.	qts 9 50
Mullimore.	qts 6 50
" " " " " " " " " "	Imp. qts 10 00
" " " " " " " " " "	pts 7 50

Par lots de 5 caisses, 25c de moins.

*Au gallon.*

Heather Dew.	4 00
En 1/2 Oct \$3.85, Oct \$3.75.	
Special Reserve.	4 50
En 1/2 Oct \$4.25, Oct \$4.15.	
Extra Special Liqueur.	5 00
En 1/2 Oct \$4.90, Oct \$4.80, qrt \$4.75	

*Irish Mitchell. A la caisse.*

Old Irish Flasks.	Imp. qts 11 25
Cruiskeen Lawn (stone jars) Imp. qt	12 50
Special.	qts 9 00
Old Irish Square bottles.	qts 8 00
" " Round " " " " " "	qts 8 50
" " " " " " " " " "	pts 8 00

*Au gallon.*

Old Irish.	4 00
En 1/2 Oct \$3.80, Oct \$3.75, qrt \$3.65.	

*Vin Tonique. A la caisse.*

St. Léon.	litre 9 00
" " " " " " " " " "	" 8 00

*Gin. A la caisse.*

Pollen Zoon Rouges.	15s 10 00
" " Vertes.	12s 5 00
" " Violettes.	12s 2 50

*Au gallon.*

" " Hhds.	65 gls 2 95
" " Qrt.	40 gls 3 00
" " Oct.	18 gls 3 05
" " 1/2 Oct.	9 gls 3 05
" " " " " " " " " "	gal 3 15

*Thés. la lb.*

Japon, Victoria.	90 lbs 25c
" Princesse Louise.	86 lbs 19c
Noir, Victoria.	25 lbs 30c
" Princesse Louise.	25 lbs 25c
Lipton No 1.	En 1 lb 34c
" " No 1.	En 1/2 lb 35c
" " No 2.	En 1 lb 28c
" " No 2.	En 1/2 lb 29c
" " No 3.	En 1 lb 22c
" " No 3.	En 1/2 lb 23c

Les thés Lipton sont en caisses de 50 lbs.

Noir, Princesse Louise.	En 1/2 lb 30c
" " " " " " " " " "	En 1/4 lb 27 1/2c
" Victoria.	En 1 lb 32c

*Vernis à Chaussures.*

Victoria, bouteille.	la dos. 90c
----------------------	-------------

*Poudre à pâte.*

Princesse.	tns 5 lbs, 6s chacun 0 50
" carré " 1 lb, 24s la dos.	1 75
" " " " " " " " " "	1 40
" " " " " " " " " "	0 85
" " " " " " " " " "	0 45
" tin cup. 1 lb, 12s	1 80
" paquet. 3 oz. 4 1/2s	0 30

**E. D. Marceau**  
MONTREAL

*Cafés La lb.*

Ceylan pur.	0 15
Maracaibo No 1.	0 18 1/2
" " " " " " " " " "	0 18 1/2
" " " " " " " " " "	0 20
Santos No 1.	0 18 1/2
" " " " " " " " " "	0 18 1/2
" " " " " " " " " "	0 20
Plantation privée.	0 25
Java Maleberry.	0 25
" " " " " " " " " "	0 27 1/2
" " " " " " " " " "	0 29
" " " " " " " " " "	0 31
" " " " " " " " " "	0 25
" " " " " " " " " "	0 30
" " " " " " " " " "	0 32 1/2
Old Gov. Java & Mocha.	0 30
Mocha de l'Arable.	0 27 1/2
" " " " " " " " " "	0 31
" " " " " " " " " "	0 25
" " " " " " " " " "	0 30
Java Maudheling & Mocha choi-	0 50
si à la main.	0 20
Mélange spécial.	0 27 1/2
" " " " " " " " " "	0 27 1/2
Mélange de cafés purs en boîtes de fantaisie de 1 lb., 48 à la caisse.	0 20
Café de Madame Huot.	tins 1 lb 0 31
" " " " " " " " " "	tins 2 lbs 0 30

3 p.c. 30 jours.  
Lots de 100 lbs, fret payé dans les Provinces de Québec et Ontario.

## Tenez-vous magasin ?

Si oui, vous pouvez éviter toutes les pertes provenant de l'oubli de charger la marchandise, des échanges à faire, la discussion des comptes, etc., en vous servant du Livre à coupons de Allison. Mettez donc de côté vos livres de fournisseur, qui ne servent qu'à faire perdre votre temps, et soyez moderne. Voici

Si un client désire faire des achats à crédit pour un montant de \$10.00, donnez-lui un livre à coupons de Allison de \$10.00, chargez-lui ce montant et tout est dit. Plus de trouble. S'il achète un paquet de tabac de 10 cents, détachez de son livre un Coupon de 10 cents, c'est tout, et ainsi de suite pour tous ses achats, jusqu'à ce que son livre soit épuisé. Nous tenons des échantillons à votre disposition et nous vous les enverrons gratuitement. Mettez le système en opération sans tarder.

- Plus de livres de fournisseur,
- Plus d'entrées à faire,
- Plus de temps perdu,
- Plus de différends,
- Plus d'erreurs.



FABRIQUE PAR **ALLISON COUPON COMPANY**  
INDIANAPOLIS, IND.

En vente chez..... **C. O. Beauchemin & Fils**

Seuls Agents pour la Province de Québec

Montréal.

Le

# "LONG TOM"

Un tabac excellent—en 12<sup>èmes</sup>...  
LONG CUT—se compose de Tabac  
Canadien et Tabac de Virginie :::

Très estimé des fumeurs.  
Se détaille à 5 Cents.

Manufacturé par

**The Rock City  
Tobacco Co., Québec.**



**Thés Japonais.**

Condor I.....	Boîtes 40 lbs.....	0 37½
II.....	40 lbs.....	0 38½
III.....	80 lbs.....	0 30
IV.....	80 lbs.....	0 27½
V.....	80 lbs.....	0 23½
XXXX.....	80 lbs.....	0 22½
XXX.....	80 lbs.....	0 23½
XX.....	80 lbs.....	0 19
XX.....	80 lbs.....	0 20
IX.....	60 lbs par caisse	
	2½ x 1 lb, 70 x ½ lb, se	
	détaille 40c.....	0 17½
L.....	60 lbs par caisse	
	35 x 1 lb, 10 x ½ lb, se	
	détaille 25c.....	0 19
E.M.D.A.A.....	Boîtes 40 lbs.....	0 37½
NECTAR.....	Mélange des thés noirs de Chine	
	du Ceylan et des Indes. Caisse de 50	
	lbs assorties, ½, ¾, 1, aussi caisses	
	de 50 lbs, en 1 lb et ½ lb.	
Vert.....	(se détaille 26c).....	0 20
Chocolat.....	( " 35c).....	0 25
Bleu.....	( " 50c).....	0 36
Marron.....	( " 60c).....	0 45
NECTAR THÉ NOIR.....	Boîtes de fantaisie de	
	1 lb 50 à la caisse.	
Chocolat.....	.....	0 32½
Bleu.....	.....	0 42½
Marron.....	.....	0 50
NECTAR THÉ NOIR.....	Boîtes de fantaisie	
	de trois livres.	
Marron.....	la boîte	1 50
OLD CROW.....	Mélange des thés noirs de	
	Chine, du Ceylan et des Indes, Boîtes	
	de 10, 25, 50 et 80 lbs.	
No 1.....	La lb.	0 35
No 2.....	.....	0 30
No 3.....	.....	0 25
No 4.....	.....	0 20
No 5.....	.....	0 17½
Vinaigre.....	Le gallon.	
Condor pur, 100 grains.....	.....	0 27½
Old Crow, pur, 75 grains.....	.....	0 21
Prix spéciaux aux acheteurs en quantité.		
Moutarde "Condor" pure la lb.		
	Boîtes de 12 lbs	
	Boîtes de 1 lb.....	0 32½
	½ lb.....	0 31
	¼ lb.....	0 33
Moutarde "Old Crow" mlangée.		
	Boîtes de 1 lb.....	0 22½
	½ lb.....	0 23
	¼ lb.....	0 25

**R. Herron & Co.**  
MONTREAL

Poudre à pâte Yeastrine, la doz... 2 40  
" " Chef..... 1 00  
Sauce Windsor..... 1 25  
Epices purs en canistres de ¼ lb. 0 75

**The A. F. McLaren Imperial Cheese Co.**  
TORONTO

**Fromages. La doz.**  
Imperial, grands pots..... 8 25  
Imperial moyens "..... 4 50  
" petits "..... 2 40  
" tout petits pots..... 1 00  
" Holders, grands..... 18 00  
" " moyens..... 15 00  
" " petits..... 12 00

**W. D. McLaren**  
MONTREAL

Poudre à pâte, Cook's Friend.

No 1, en boîtes de 4 et 2 dos... la doz 2 40  
" 2, " 6 et 3 " " " 0 80  
" 3, " 4 " " " " 0 45  
" 10, " 4 et 2 " " " 2 10  
" 12, " 6 et 3 " " " 0 70

**McNeil & Mercier**  
QUEBEC

Vermicellis. la lb

Boîtes, 5 et 10 lbs..... 0 04½  
Barils, 70, 75, 90 bs..... 0 04  
Paquet, 1 lb, 60 à la caisse..... 0 05½  
Macarons, mêmes prix. Extra fin, ½ c de plus que vermicellis.

**Moulin Ocean**

Empois chinois, cse 48 paquets .. 4 00  
5 p.c. à 30 jours.

Poudre à pâte, boîte 3 oz. cse 4 doz. 0 35  
" " " 4 " " 4 " " 0 45  
" " " 8 " " 5 " " 0 90  
" " " 1 lb. " 3 " " 1 25  
" " " paq. 1 " " 4 " " 1 00

**North Western Cereal Co.**  
LONDON

Farine de Gluten "Superior"  
Breakfast rasin "Superior"  
" Montréal, Toronto et Est, la cse 5 10  
" Winnipeg..... 5 40  
" Vancouver..... 6 50

**Reglisse**  
YOUNG & SMYLLIE, BROOKLYN, N.Y.

Boîtes de ½ lbs, bois ou carton, par lb 0 40  
Boîtes de fantaisie, (3½ ou 50 bâtons)  
par boîte..... 1 25  
" Ringed " Boîtes de 5 lbs, par lb..... 0 40  
" Acme " Pellets, boîtes de 5 lbs,  
par boîte..... 2 00  
" Acme " Pellets boîtes de fantaisie,  
(4½ bâtons) par boîte..... 1 50  
Wafers goudron R glisse et Tolu,  
boîtes de 5 lbs par boîte..... 2 00  
Lozenges de réglisse, verres de 5 lbs 1 75  
" " boîtes de 5 lbs 1 50  
Reglisse "Purity" 10 bâtons..... 1 4  
" " 00 bâtons..... 0 73  
" Dulce " grands bâtons de 1c, 100 par bte.

**A. Robitaille & Cie**  
MONTREAL

**Brandies. (droits payés) La caisse.**  
Solin.—Carte bleu..... \$ 8 50  
Carte rouge..... 9 50  
Carte d'or..... 11 00  
24 Flasks avec verre..... 9 00  
48 ½ Flasks avec verre..... 11 00

**Au gallon.**  
Quarts..... 4 00  
Octaves..... 4 25  
½ oct..... 4 25

Champagne Bellon & Cie qts pts  
Carte Blanche..... 14 00 15 00  
Poudre à pâte Prince Arthur doz.  
Bte 1 lb..... 1 50  
Bte ½ lb..... 0 85  
Bte ¼ lb..... 0 50

**Salada Tea Co**  
MONTREAL ET TORONTO

**Thés Salada du Ceylan.**

En gros. En détail.

Etiquette brune. 1's la lb. la lb.  
" " 2's " 0 20 0 25  
" " 3's " 0 21 0 28  
" verte. 1's et ½'s 0 22 0 30  
" bleue. 1's ½'s, " 0 30 0 40  
" ¼'s et ½'s " 0 38 0 50  
" rouge. 1's et ½'s " 0 44 0 60  
" d'or... ½'s " 0 21 0 26

**Thés verts Salada du Ceylan, non colorés.**

½'s, ¼'s, 2 os..... 0 30 0 40  
1's..... 0 20 0 25  
¾'s..... 0 21 0 26

**Tellier, Rothwell & Co.**  
MONTREAL

**Mines à poêle. La grosse.**  
Royal Black lead..... 1 75  
" Stove paste, grands..... 8 00  
" " petits..... 4 00

**Bleu à laver. La lb.**  
Parisian..... 0 12½  
Victoria..... 0 10  
Challenge..... 0 10

**Arthur F. Tippet & Co**  
MONTREAL

**Savon.**

**A. P. TIPPET & CO**  
AGENTS.

Feitures Maypole Soap, couleurs, par grosse \$10.20.

Teintures Maypole Soap noir, par grs. \$15.30.

**Maison Stowers.**  
Lime Juice Cordial p. 2 ds 0 00 4 00  
" " q. 1 " 0 00 3 50  
Double Ref. Lime J'oe 1 ds 0 00 3 50  
Lemon syrup bott. 1 " 0 00 4 00

**T. Upton & Co.**  
HAMILTON, ONT.

**Marmalade d'Oranges.**  
Verres 1 lb 2 ds à la case... la ds. 1 00  
Seaux 7 lbs, 6s au crate... la lb. 0 07  
Canistres 7 lbs 12 au crate..... 0 07  
" 5 lbs 12 " " " 0 07

**Jams pures de fruits.**  
Framboises, Fraises, Pêches, Prunes, Abricots, Gadelles Rouges, Gadelles Noires, Groselles, Figues.

Verres 1 lb, 2 ds. à la case la ds. 1 00  
Seaux fer blanc. 5 lbs, 8s au crate..... la lb. 0 07  
Seaux bois, 7 lbs, 6 au crate. " 0 07  
" 14 " 6 " " 0 07  
" 30 " " " 0 06½

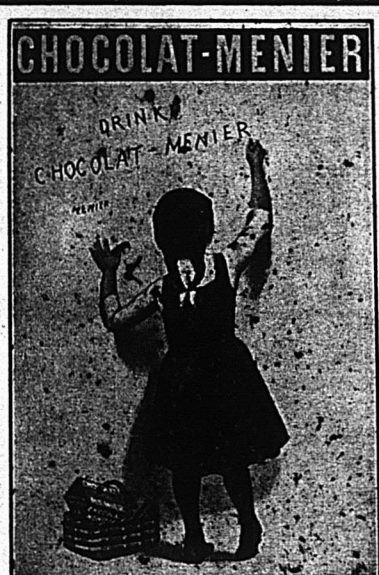
**Gelées de fruits pures.**  
Framboises, Fraises, Gadelles Noires, Gadelles rouges Ananas.

Verres 1 lb, 2 ds à la case... la ds 1 00  
Seaux bois, 7 lbs, 6s au crate. " 0 07  
" 14 " " " 0 07  
" 30 " " " 0 06½

Empaquetées en caisses et crates assorties, si demandé.

Largest factory in the World.

La plus grande fabrique du monde entier.



Ventes annuelles: 33,000,000 de livres.

33,000,000 lbs Annual Sales.

Le succès extraordinaire du CHOCOLAT-MENIER dans le monde entier est rivalisé par celui du "MENIER'S BREAKFAST COCOA." Ce cacao est absolument pur. C'est la première année qu'il est vendu au Canada et aux Etats-Unis, et les ventes sont déjà énormes. Demandez-le à votre marchand de gros. . . . . S'il ne veut pas vous le fournir, écrivez à

**HERDT & CIE, AGENTS, 180, RUE SAINT-JACQUES, MONTREAL**

Bonne marge de bénéfice aux détaillants.



# Ferronneries, Peintures,

## Construction et Immeubles

### UN MOTEUR SOLAIRE

Il y a quelques années une Compagnie s'était créée en Californie, sous le nom de Solar Heat Power Company, pour utiliser la chaleur solaire comme force pour l'irrigation et autres travaux agricoles. Cette Compagnie n'a plus fait parler d'elle et nous ignorons si elle a quelque rapport avec un nouveau moteur solaire qui a été installé récemment à South Pasadena, en Californie. Cet appareil est le résultat de recherches expérimentales très coûteuses qui ont duré plusieurs années. Il a été construit à Boston où est le siège de la Compagnie qui l'exploite et a été expédié à Pasadena pour être essayé sous l'action du soleil perpétuel de l'été du Sud de la Californie.

Le degré actuel de perfection de la machine a été obtenu non pas tant par des inventions nouvelles que par l'étude et l'application heureusement modifiée des principes qui ont servi à la construction des moteurs solaires essayés jusqu'ici sans succès.

Les deux parties principales de l'appareil sont le réflecteur et la chaudière. Le premier a la forme d'un tronc de cône à base circulaire ; son plus grand diamètre est de 32 pieds environ, le plus petit 15 pieds. La surface réfléchissante est composée de 1788 miroirs plans à l'intérieur du cône. Ces miroirs sont en verre, de l'épaisseur du verre à vitres ordinaire et sont recouverts sur le revers de trois couches d'argent pur avec superposition d'une préparation pour préserver l'argent des injures de temps.

On voit que, si l'axe du cône est placé dans la direction du soleil, tous les rayons tombant sur les miroirs seront réfléchis sur l'axe. Le réflecteur est maintenu toujours dans la même direction par un mouvement d'horlogerie à contrôle électrique agissant toutes les vingt secondes.

La machine est suspendue à une charpente en fer très légère mais assez solide pour résister aux vents les plus violents.

La chaudière est naturellement

placée au foyer ; elle a 14 pieds de longueur et une capacité de 100 gallons pour l'eau et 50 gallons pour la vapeur. Elle est formée d'un fort tube d'acier terminé par deux calottes en fonte, dont l'une placée à la partie supérieure porte un dôme de prise de vapeur.

Cette chaudière porte à l'intérieur certaines dispositions spéciales qu'on n'a pas fait connaître jusqu'à présent et qui ont pour but d'éviter le passage de l'eau à la machine lorsque la chaudière se trouve renversée en suivant le mouvement général de l'appareil. Elle porte une soupape de sûreté et un niveau d'eau ; elle produit la vapeur à la pression de 23 lbs, pression qui est atteinte au bout d'une heure d'exposition au soleil. La partie extérieure est revêtue d'une préparation contenant du noir de lampe pour augmenter le pouvoir absorbant de la surface.

Un tuyau enveloppé d'amiant conduit la vapeur à la machine. Celle-ci est du type composé à condensation et de 11 Cv.

Cette machine actionne par courroie une pompe centrifuge qui élève 1,300 gallons environ d'eau par minute d'un puits de 15 pieds de profondeur. L'élévation réelle peut être évaluée à 7 pieds.

L'application la plus indiquée de la puissance solaire est l'élévation de l'eau des milliers de puits qui servent à l'irrigation dans les vastes régions de la Californie méridionale, du Nevada, du Nouveau Mexique et de l'Arizona. Les journées y sont presque absolument sans nuages d'avril à octobre et la chaleur y est généralement intense. Or, le principal obstacle à l'irrigation est l'absence de cours d'eau et la rareté extrême du combustible. Si la chaleur solaire permet d'utiliser ces puits, le second obstacle n'existe plus. On pourra ainsi mettre en culture et amener à une énorme production agricole, les parties les plus favorablement situées du grand désert américain.

Après expérience, on ne croit pas utile d'augmenter les dimensions

des machines au delà de celles de l'appareil déjà construit. Il peut donner pleinement 10 Cv et cette puissance pourra être portée à 13 au moyen de quelques améliorations en voie d'application à l'appareil actuel. Si on a besoin d'une plus grande force, il est facile de réunir plusieurs réflecteurs et chaudières pour le service d'une seule machine.

### LE ROLE DES TRADES UNIONS

D'une statistique pour le mois de septembre publiée par le *Board of trade* de Londres, il résulte que, depuis le commencement de l'année et en comparaison de la période correspondante de l'année dernière, les exportations britanniques ont sensiblement diminué.

L'*Industrie Métallurgique* estime qu'une des causes principales de cette crise doit être cherchée dans le rôle que jouent les *Trade's Unions*. Il y a vingt ans, ces associations travaillaient exclusivement à la conciliation. Depuis quelques années, elles se sont avisées d'intervenir dans l'établissement des contrats de travail. Elles ont d'abord fait unifier les salaires :

"Dès lors, il n'est plus fait de distinction entre l'ouvrier habile et l'autre : tous deux touchent le même salaire et le résultat immédiat est que l'ouvrier habile, adroit, ingénieux, n'a plus de raisons pour continuer des efforts et que l'autre n'a plus besoin de chercher à s'améliorer".

La première année d'expérimentation de ce nouveau système, c'était en 1874, l'exportation anglaise a diminué de 80/0 !

Après sont venus la limitation de la journée de travail, le syndicat obligatoire et enfin la limitation de la production.

Pour montrer les conséquences, notre confrère cite les cas suivants :

"Thomas Forster, demeurant à Islington, briquetier, expose sous la foi du serment qu'étant très actif il arrivait à poser 800 briques par jour, alors que le règlement de l'U-



nion défend formellement à un ouvrier d'en poser plus de 500. Pour ce fait il a été convoqué une première fois devant le Comité de district, sévèrement reprimandé et condamné à une amende. La seconde fois, il a été déclaré exclu de l'Union et tous ses bénéficiaires ont été confisqués. Il demande, en conséquence, à être de nouveau employé comme travailleur libre...

"Le gérant X... est prêt à certifier sous serment qu'ayant remplacé un ouvrier affilié à l'*Amalgamated Society of engineers* par un ouvrier libre, il a immédiatement constaté que l'ouvrier libre faisait en 135 heures l'ouvrage que l'ouvrier affilié ne faisait qu'en 190. D'après le règlement de l'Union, il était, en effet, interdit formellement, sous peine d'exclusion, de faire l'ouvrage convenu en moins de 190 heures.

"Le même gérant est également prêt à certifier qu'ayant gardé un ouvrier qui venait de donner sa démission de l'Union, il lui a vu faire en 130 heures, comme ouvrier libre, ce qu'il mettait 190 heures à faire comme ouvrier syndiqué.

"La maison X... rapporte qu'un de ses contremaîtres, chargé de veiller à la confection des boîtes de cartouches, ne pouvait arriver à ce qu'aucun ouvrier syndiqué en fit plus de huit par jour. Il avait beau changer les ouvriers — la confection de huit boîtes n'exigeant pas une journée de travail — le nombre restait toujours le même. Un jeune Suisse, non syndiqué et ne parlant pas l'anglais, fut alors chargé de la besogne et dès sa première journée de travail, il en fit cinquante!"

Il n'est pas hors de propos de rappeler que, dans le Royaume-Uni, la puissance des Trades-Unions est formidable. D'après le *Labour Gazette*, le dernier rapport officiel sur les Syndicats anglais, en date du 18 décembre 1900, constate l'existence, au 31 décembre 1890, de 1,292 Unions groupant 1,802,518 membres. C'est une augmentation de 153,287 membres sur 1898. Les mines et carrières comptant 424,783 membres; la métallurgie 331,245 et le bâtiment 251,065.

Voilà dans quelles conditions, ajoute la *Réforme Economique*, se trouve l'Angleterre pour lutter contre la concurrence américaine.

La maison B. Houde & Cie de Québec qui fabrique la plus grande partie des tabacs à priser consommés au Canada, offre ce qu'il y a de mieux dans cette ligne. Les amateurs d'une bonne prise connaissent ses marques: tenez en votre stock toujours assorti, ne désappointez pas vos clients tout en y ayant votre profit.

## INSTALLATION ELECTRIQUE PAR MOTEUR A VENT

PAR M. M.-E. POZZI-ESCOT.

Voici la description d'une installation d'éclairage électrique utilisant, comme force motrice, celle du vent, existant à bord du vapeur "Discovery", traduite de l'*Electricity*, de New-York.

L'installation électrique comprend deux dynamos, l'une a une capacité de 1.25 kilowatt à 50 volts, l'autre, une capacité de 1 kilowatt sous environ 40 volts; ces deux génératrices sont reliées en série, la petite étant opposée à la grande. Un commutateur avec shunt, muni d'un galvanomètre solénoïde est compris dans le circuit.

Le commutateur étant dans sa position normale d'excitation, voici ce qui a lieu: le moulin à vent entraîne les armatures des deux dynamos à la vitesse d'environ 500 tours à la minute. Dans ce cas la grosse génératrice est en pleine marche, tandis que toute la résistance du shunt se trouve sur la petite dynamo, le voltage total est d'environ 60 volts: le courant se trouve alors conduit aux accumulateurs.

Le vent vient-il à augmenter de vitesse, le courant parcourant le solénoïde s'accroît, la force attractive de celui-ci augmente, il fait mouvoir le commutateur et de ce fait introduit une résistance dans le courant de la grosse dynamo, la résistance de la petite machine se trouvant simultanément diminuée.

Si le vent faiblit, le contraire a lieu et c'est la résistance de la petite dynamo qui diminue, aucune résistance n'étant introduite dans le circuit de la grosse.

Cette façon de faire a pour but de donner un courant régulier et de voltage constant; environ 60 volts — la vitesse des dynamos pouvant osciller de 500 à 2,000 tours par minute.

Le moulin à vent a 20 pieds de haut, avec une roue motrice de 12 pds de diamètre, capable de donner avec un vent faisant 15 milles à l'heure une puissance de 3 chevaux, avec une vitesse de rotation de 200 tours à la minute, communiquant une vitesse de 500 tours à la minute aux dynamos.

Le "Discovery" est destiné à un voyage au pôle; le moteur à vent est mobile et peut être facilement démonté et transporté; en temps ordinaire il est disposé à l'arrière du vapeur; il a été construit par MM. Alf. Williams et Cie de Old Fordroad, Bow; il est du type américain.

## REVUE DES MARCHÉS

### FERRONNERIES

Le marché est toujours très actif pour cette époque de l'année, beaucoup plus que d'habitude. La demande continue à être forte pour la coutellerie et les articles de sport. Les collections sont bonnes.

#### Broche galvanisée et broche d'acier

Les affaires sont très calmes. Il n'y a aucun changement à noter dans les prix.

#### Broche à foin

La demande s'est considérablement ralentie.

#### Broche barbelée

L'on continue à recevoir quelques ordres pour le commerce du printemps. Les prix n'ont pas changé.

#### Crampes à clôture

On a pris quelques commandes pour le commerce du printemps aux prix suivants:

Crampes ordinaires \$3.25.

Crampes galvanisées \$3.50 par quart de 100 lbs.

#### Broche en cuivre et laiton

On place quelques ordres dans ces lignes.

Les escomptes que l'on fait sont les suivants:

Fil de laiton 55 et 2½ p. c.

Fil de cuivre 50 et 2 " "

#### Clous coupés et clous de broche

Nous appelons l'attention du commerce sur le fait que les lots de char pour les clous comportent maintenant 285 quarts au lieu de 230.

Les affaires sont assez lentes. L'on semble attendre pour placer des commandes que les prix soient fixés pour la saison prochaine. L'impression générale semble être que les prix ne changent pas. L'assemblée des manufacturiers aura lieu pendant la première semaine de janvier.

#### Vis

La demande est très bonne pour cette saison de l'année.

#### Fers à cheval

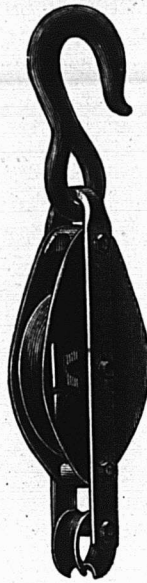
La demande continue à être assez forte. Les prix ne changent pas.

#### Chaînes

Il y a une forte demande pour les chaînes de toutes sortes. Cette marchandise est tenue à des prix très



# THE CANADA HARDWARE CO., Limited



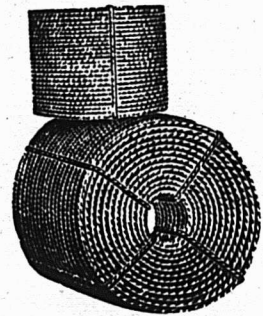
Agents pour les LIMES ARCADE

Une bonne lime, comme une jolie fille, doit avoir des bonnes dents et être d'une bonne trempe.

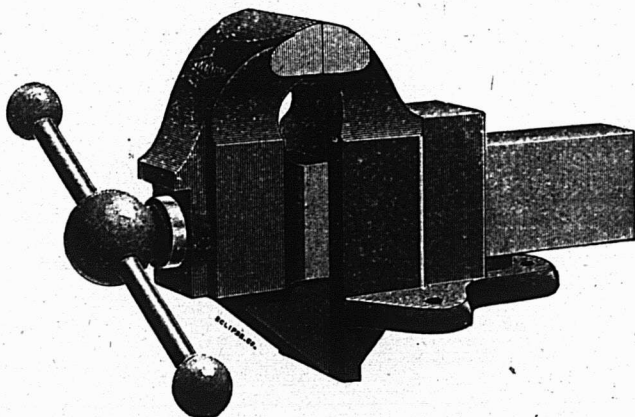
## DEMANDEZ NOS PRIX

— POUR —

La Broche barbelée et unie,  
Les Portes et Chassis en Toile  
Métallique,  
La Toile Métallique,  
Machine à Crème à la Glace,  
Tondeuses de Gazon, Etc.



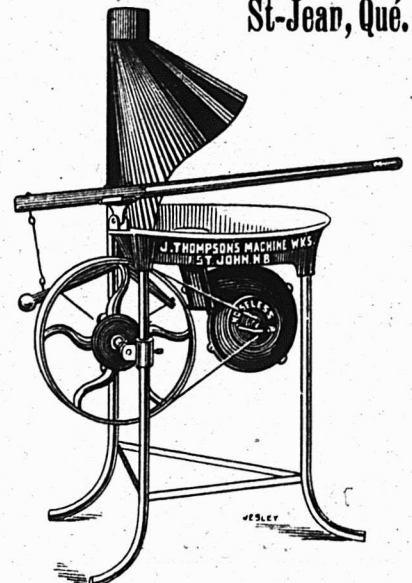
AGENTS POUR LA  
Richelieu Cordage Co.  
St-Jean, Qué.



ETAUX en tous genres



CRICS



SOUFFLETS et FORGES

# THE CANADA HARDWARE CO., Limited

10 Rue de Bresoles  
MONTREAL



CHAINES EN TOUS GENRES

43-45 des Communes  
MONTREAL



fermes. Il est très difficile de s'en procurer aux Etats-Unis où les manufacturiers se plaignent du manque de la matière première.

#### Toile Métallique

Nous avons à constater une baisse de 5 cts par 100 pieds sur cette marchandise. La baisse a été causée par la concurrence Américaine.

Les prix actuels sont \$1.25 au lieu de \$1.30

#### Ferronneries pour voitures

Le commerce des ferronneries pour voitures a été très actif cet automne. Le prix des marchandises dans cette ligne est ferme. Les paiements ont été très satisfaisants. L'on nous fait remarquer que les transactions qui autrefois se traitaient à 4 mois se font maintenant à 30 jours de date.

#### Articles en bois

Le prix des tinettes et des seaux est très ferme depuis l'avance qui a eu lieu au 1er décembre. Il est toujours très difficile de se procurer des cercles en fer des Etats-Unis ce qui maintient les prix élevés des ustensiles en bois.

#### METAUX

Le marché local, sauf dans quelques lignes n'est pas très actif. Cependant quelques commandes assez importantes ont été prises pour le commerce du Printemps. On nous cite notamment une commande d'importation de 100 tonnes de fer Galvanisé Comet. Le fer en barre devient de plus en plus rare. L'on semble généralement s'attendre à une hausse prochaine sur cette marchandise.

Le marché américain des aciers est très ferme, les moulins ayant la plus grande difficulté à se procurer la matière première.

#### Fontes

Demande assez lente. Les cours n'ont pas varié. Nous cotons Midland et autres qualités canadiennes \$19.00 la tonne.

#### Fers en barres

La demande est toujours soutenue. La rareté est très grande surtout dans les feuillards et dans les petits fers ronds.

Les moulins ont des ordres qui leur assurent du travail jusqu'au mois d'avril.

#### Fer Galvanisé

Affaires actives. Les manufacturiers placent leurs ordres d'importation.

#### Ferblanc

Très peu d'affaires. Le marché

anglais est plus faible. Les grèves aux Etats-Unis avaient provoqué une forte demande en Angleterre ce qui avait eu pour effet de faire avancer les prix qui descendent graduellement à leur niveau naturel.

#### Tôles du Canada

Peu d'affaires sur place. Le marché anglais est plutôt faible.

La faiblesse du marché anglais n'aura aucune influence sur le marché local, car les stocks sont faibles sur place et ne pourront être regarnis avant la saison de la navigation. Cette remarque s'applique également au fer blanc dont nous signalions également la faiblesse en Angleterre.

#### Cuivre

Le marché local est plus faible. L'on cote actuellement le cuivre à 17½ cts. Les marchés extérieurs sont faibles et se ressentent des fluctuations des valeurs du cuivre sur les bourses de New York et de Londres.

Le prix du cuivre reste encore soutenu à New-York.

#### HUILES ET PEINTURES

Les affaires sont très calmes. Le détail n'achète que pour les besoins strictement immédiats. Nos maisons de gros font actuellement leur inventaire annuel et presque tous leurs voyageurs sont à Montréal.

#### Essence de térébenthine

Très peu de transactions. Les prix n'ont pas changé; on cote au quart 58 cts.

#### Huile de Lin

Aucun changement dans les prix. Le ton des marchés étrangers est relativement faible.

L'on cote à Montréal : Huile crue 79c; Huile bouillie 82c.

#### Vernis Shellac

Le marché est très ferme avec prix en hausse. Les vernis sont très difficiles à obtenir.

L'on cote Vernis Shellac Blanc Pur \$2.35 à 2.45  
1d Orange \$2.25 à 2.35

#### Vert de Paris

Le prix du Vert de Paris a été fixé pour le commerce du printemps prochain; il reste le même que celui coté au printemps dernier.

#### Ciments

La vente est lente comme pour tous les autres matériaux de construction.

#### Verres à vitres

Il y a eu une bonne demande la semaine dernière aux anciens prix. Les prix d'importation pour le

commerce du printemps des verres à vitres viennent d'être fixés, ils sont les mêmes que ceux du printemps dernier.

#### Câbles et Cordages

Les affaires ont été lentes la semaine dernière.

Les prix cotés la semaine dernière n'ont pas changé; prix de base :

Manila 15½c.

British Manila 13½c.

Sisal 12c.

Lathyarn 10½c.

#### Ficelles d'engrègement

Les manufacturiers de ficelles d'engrègement viennent de fixer leurs prix pour la saison prochaine. Ces prix sont plus élevés que ceux de l'année dernière et ce par suite de la rareté du chanvre, rareté qui a occasionné, comme le savent nos lecteurs, plusieurs avances successives dans le prix des câbles et cordages.

On semble s'attendre à ce que les cultivateurs devront payer la ficelle dans les environs de 15 ou 16 cents la lb.

L'usage de la ficelle d'engrègement se répand de plus en plus dans la province de Québec depuis qu'on y fait un grand usage des lieuses automatiques.

#### FERRAILLES

Les commerçants paient les prix suivants à la campagne : cuivre rouge fort et en broche de 13 à 14c la lb; cuivre rouge mince de 11 à 12c; laiton fort de 12 à 12½c; cuivre jaune fort de 9 à 9½c; laiton mince de 6½ à 7c; plomb de 2½ à 2½c; zinc de 2½ à 2½ la lb; fer No 1 forgé \$10 à \$15 la grosse tonne f. o. b. Montréal plaques de poêle, \$8 à \$9; débris de machines \$13 à \$14; fer mince No 2 \$4 la tonne; fonte malléable et acier \$4; chiffons à la campagne de 50 à 70c les 100 lbs; vieilles claques de 7 à 7½c la lb.

#### MARCHES ETRANGERS

##### Belgique

Les fontes sont très offertes. Des réductions de prix sont attendues du bassin de Longwy et du Grand Duché, dont les magasins augmentent notablement, malgré la diminution de production que les hauts-fourneaux de cette région se sont imposés.

En laminoirs, les nouveaux ordres ne sont pas nombreux et les quelques affaires qui se sont traitées à la Bourse tenue mercredi dernier à Bruxelles marquent plutôt de la faiblesse dans les prix.

La Chine, le Japon et les Indes envoient des propositions, et quel-



**McArthur, Corneille & Cie**

Importateurs et Fabricants de

Peintures, Huiles, Vernis, Vitres, Produits Chimiques et Matières colorantes de tous genres.

**Spécialités de Colles-fortes et d'Huiles à Machinerie.**

DEMANDEZ NOS PRIX

**310, 312, 314, 316 RUE ST-PAUL**

**MONTREAL.**



**LE BUREAU DU JOUR**

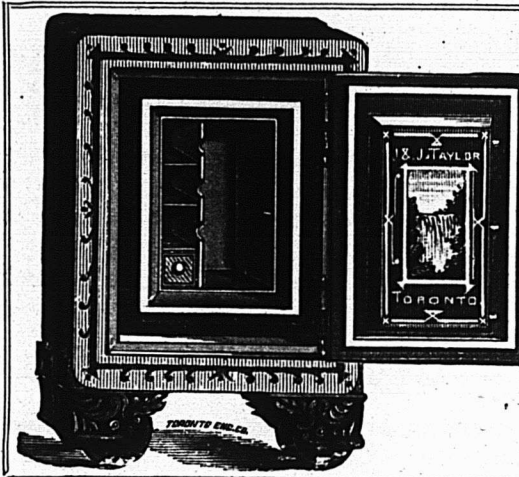
Toutes les combinaisons nécessaires pour rendre un bureau pratique, abrégant l'ouvrage et économique se trouvent dans ceux que nous manufacturons. Sous le rapport de la matière première, de la construction, du fini et de l'utilité, de la durée et du dessin, ils devancent toutes les autres marques. Ils transforment tout bureau en un bureau plus confortable. Notre catalogue fournit tous les renseignements. Canadian Office and School Furniture Co., "Limited," Preston, Ont., Can. Ameublements pour bureaux, Ecoles, Eglises et Loges.

C. H. LETOURNEUX, prés. C. LETOURNEUX, vice-prés. J. LETOURNEUX, sec.-trés  
**LeTOURNEUX, FILS & CIE, Lim., MARCHANDS-FERRONNIERS**  
 Nos. 259, 261, 263 ET 265 RUE SAINT-PAUL MONTREAL

**SERRURES, VEROUS et toutes les FERRURES pour Bâtiments.**

AUSSI les fameuses **PEINTURES PREPAREES** de Sherwin-Williams soit pour l'intérieur ou l'extérieur, **VERNIS, PEINTURES à PLANCHER, EMAIL** pour bains ou bric-à-bracs, etc., aussi **PINGEAUX** et **BLANCHISSOIRS** de toutes sortes.

**L. J. A. SURVEYER, 6 RUE ST-LAURENT.**



**J. & J. TAYLOR**  
**TORONTO SAFE WORKS**  
 TORONTO, ONT.

Etablis depuis près d'un demi-siècle.

Manufacturiers de Coffres-forts à l'épreuve du feu, à l'épreuve du feu et des voleurs; de portes de voûtes à l'épreuve du feu et des voleurs, et de plaques pour voûtes.

**R. B. HILLS,**  
 Agent pour Montréal  
 1804 Rue Notre-Dame.

**Les Articles de Hockey de Spalding.**

**Le BATON du CHAMPIONNAT DE HOCKEY DE SPALDING**

Endossé par l'équipe Victoria de Winnipeg, champions du monde.

"Le baton du championnat de Hockey de Spalding est le meilleur que nous ayons jamais employé. Nous le recommandons fortement, et nous n'en emploierons pas d'autre dans nos concours."

V. C. F. ARMYTAGE, Président

Aussi, par les fameux Shamrocks de Montréal, champions précédents.

"Je certifie par les présentes que le baton du championnat de Hockey de Spalding est seul employé par notre Club, dans tous ses concours, et que c'est le meilleur avec lequel nous ayons jamais joué. Nous le recommandons à tous les joueurs de Hockey."

HARRY J. TRIHEY, Capitaine.

Le baton du championnat de Hockey de Spalding est fabriqué avec le meilleur orme canadien de choix, et est employé exclusivement et endossé par l'équipe Victoria de Winnipeg, champions du monde, et par les fameux Shamrocks de Montréal, champions précédents. Ces batons ne s'élimeront pas à l'endroit qui vient en contact avec la glace, et conservent leur forme dans toutes les conditions. La question très importante de poids et d'équilibre a été examinée avec soin, et le "baton de Spalding" est beaucoup plus léger, cependant plus solide qu'aucun sur le marché.

Batons "Forward" "Defense" toujours en mains.

**LA PALETTE HOCKEY**

La palette marque de commerce "Spalding" a été adoptée comme la palette officielle de "The Canadian Amateur Hockey League."

**CATALOGUE des Sports d'automne et d'hiver GRATIS.**



**A. G. SPALDING & BROS.**  
 767, RUE CRAIG  
 Incorporés



ques-unes sont même assez importantes, mais à quels prix.

Nominalement, voici quelques prix cotés à la Bourse des métaux et charbons de Bruxelles :

	Franco	Franco-bord
	gares belges	Anvers
	fr.	liv. st.
Fers marchands No 2..	132,50	5.00.0
Aciers.....	130 "	4.17.6
Poutrelles.....	125 "	4.04.0
Tôles fer No 2.....	142,50	5.10.0
" acier Thomas... 145 "		5.12.0
" acier S. M..... 155 "		5.16.0

Les usines allemandes, aux abois viennent maintenant offrir leurs poutrelles à fr 100 exportation et à fr 110 franco, ports et droits dans le pays. C'est insensé !

### France

Pour le marché à la consommation sur la place de Paris, on continue à coter fr 15,50 pour les fers marchands et fr 17 pour les planchers. Cependant les offres sont un peu moins actives que la semaine précédente, parce que les forges se raidissent en présence des bruits de grève générale des charbonnages.

Ce qui va le mieux actuellement, c'est la demande de matériel de chemin de fer fixe et roulant pour les colonies françaises, principalement pour l'Indo-Chine.

Les rails neufs en acier valent : fr 16,50 les gros rails, fr 17,50 les rails de 20 kg et fr 19 les rails légers.

Dans les Ardennes, l'allure du marché n'a pas subi de changement depuis la semaine dernière. Satisfaisante dans certaines spécialités, la situation ne cesse pas d'être inquiétante dans d'autres où les affaires sont toujours calmes.

Dans le Centre, l'agitation minime continue entraînant avec elle l'incertitude du lendemain, la défiance et la disparition de plus en plus accentuée des transactions commerciales. Nous arrivons pourtant à un moment où il serait nécessaire d'enregistrer quelques commandes pour pouvoir traverser un peu convenablement la fameuse trêve des confiseurs, dont l'échéance est proche.

En Meurthe-et-Moselle, nous n'avons à constater aucune amélioration pendant cette période hebdomadaire, la situation troublée est encore plus nettement caractérisée par le manque de travail que par les bas prix des produits finis.

Dans la région du Nord-Est, la question la plus palpitante actuellement est certainement celle de la grève générale. Espérons toujours qu'elle pourra être évitée.

### Angleterre

On signale de Middlesbrough un marché de fontes très calme, mais les prix restent fermes. La fonte Cleveland No 3 cote 43/6.

En ce qui concerne le marché du fer et de l'acier, dans le district de Cleveland nous ne trouvons que peu de changement, on est à peu près partout engagé mais les nouveaux ordres font défaut ; quoique les fabricants soient peu inclinés, loin de là, à baisser leurs prix, la situation les force souvent à accepter des commandes au-dessous des prix reconnus.

On cote :

Fer	l. s. d.
Barres communes.....	6. 7.6
— meilleures.....	6.17.6
— — 1re qualité.....	7. 7.6
Cornières de navires.....	6. 7.6
Feuilles simples.....	8. 7.6
— doubles.....	8.17.6
Plaques de navires.....	7.....
Traverses.....	7. 5..
Plaques de chaudières.....	8.10..
Rails légers.....	6.10..
Acier	l. s. d.
Rails lourds.....	5.12.6
Plaques de navires.....	6. 7.6
— de chaudières.....	8.....
Cornières de navires.....	6.....
Feuilles simples.....	8.17.6
— doubles.....	9. 7.6
Hoops.....	7. 5.0

À Manchester, les affaires sont modérées, on ne fait que très peu de chose par contrats et les ordres à livrer ne dépassent pas la fin de l'année.

Il est assez difficile de pouvoir, même approximativement, donner une juste appréciation du marché des fontes en Ecosse. Ce marché est, de nouveau, en effet entre les mains de la spéculation. La situation générale de l'industrie sidérurgique en Ecosse n'est plus aussi bonne qu'elle était il y a quelque temps encore, les principaux établissements sont toujours bien occupés, mais ce n'est qu'à la livraison d'ordres anciens ; la demande s'est considérablement ralentie et les nouveaux ordres font défaut.

### Allemagne

On continue à n'entendre que des plaintes au sujet des affaires dans tous les compartiments du marché sidérurgique allemand. Il est fermement question d'organiser un syndicat d'achat pour les fontes et nombre de fabricants de fer et d'acier se sont réunis dernièrement à cet effet à Dusseldorf.

Dans le district des Minettes, la lutte contre le syndicat des cokes est très vive et le prix de 13 M qui ressort de la diminution du prix du syndicat des cokes a été unanimement refusé en même temps que la

réduction de production de fonte a été portée de 30 à 50 p. c.

Si le syndicat lorrain-luxembourgeois tient bon, le comptoir des producteurs de coke devra réduire encore sa production très sensiblement sous peine de voir s'accumuler des stocks importants.

La Canada Hardware Co Ltd est dès maintenant en position de coter des prix pour les vitres pour le commerce du printemps ainsi que pour le Vert de Paris.

Les marques de Port, Cherry, Madère et Malaga de Blandy Brothers, sont très appréciées des gourmets : à la veille des fêtes, c'est le temps d'y penser, si vous voulez offrir à vos clients des vins de qualité, à des prix raisonnables. Demandez-les aux agents généraux, MM. Laporte, Martin & Cie.

La fonderie de Plessisville, P. Q. dont M. F. Hurtubise est le gérant est très encouragée par le succès qu'elle a eu auprès des manufacturiers de clous de broche. Elle a placé dernièrement dans une importante maison canadienne une commande de 20 lots de char de broche à clous et six chars de steel billets.

### Les Manufactures Unies

UNITED FACTORIES LIMITED.

Dans une lettre-circulaire adressée au commerce, et signée : Boeckh Bros & Company, Thos. Bryan, The Wm Cane & Sons Mfg Co Limited et United Factories Limited, la nouvelle compagnie annonce la consolidation des trois premières manufactures sous le titre de "United Factories Limited, avec siège social à Toronto et succursales à Newmarket, London, Montréal et Winnipeg.

La compagnie se propose de fournir au commerce et, par lui, aux consommateurs un meilleur article qu'il était possible d'en produire dans le passé, et sans augmentation de prix, l'abondance de son capital lui permettant de traiter au comptant et pour de fortes quantités de matières premières.

Il n'y aura pas de changement dans le personnel des différentes maisons et les articles réguliers des maisons Boeckh, Bryan et Cane seront fabriqués et livrés au commerce comme par le passé.

Tous les comptes dûs à ou par l'une ou l'autre de ces maisons devront être réglés avec ces maisons, la compagnie n'assumant aucune dette de livres ou autre responsabilité antérieure à sa formation.

Le catalogue pour 1902 est actuellement en préparation et les voyageurs vont se mettre incessamment en route avec une ligne plus considérable d'échantillons et des prix soigneusement révisés et qui commandent l'attention des bons acheteurs.

### La Banque de Montréal vs The Canada Hardware Co.

Cette action a été réglée la semaine dernière. On se rappellera qu'elle a été prise l'hiver dernier par la Banque de Montréal en recouvrement d'une somme de \$1,465.00 qu'elle prétendait être due à THE ABBOTT MITCHELL IRON AND STEEL Co et lui avoir été transférée.

La Canada Hardware refusa de payer ce montant vu qu'elle avait une contre réclamation contre The Abbott Mitchell Iron and Steel Co, pour un montant bien supérieur parce que la Cie Abbott Mitchell avait manqué de remplir son contrat qui avait du être placé ailleurs à prix plus élevé.

C'est cette manière de voir en cette cause qu'a adoptée la Banque de Montréal et un règlement a été effectué conséquemment, favorable à The Canada Hardware Co.



**POURQUOI VOUS  
DEVRIEZ ACHETER  
NOS GARNITURES DE  
CANISTRES A LAIT**

Parce que notre fond patenté à **LARGE CERCLE** possède tous les avantages d'un fonds de trois pièces, mais pratiquement il est de deux pièces. Le bord du fonds breveté est retourné sur le bord du fonds proprement dit, ce qui donne une base unie, égale qui n'abîme pas le plancher des fabriques ou le fonds des voitures.

Parce qu'un espace au filetage est réservé entre le fonds proprement dit et le cercle, afin de permettre d'y faire pénétrer de 1/2 pouce le corps de la canistre et d'assurer un joint permanent.

Parce que les fonds se trouvent ainsi enchassés avec la moitié de la soudure ordinairement nécessaire.

Parce que les fonds sont concavés, avec inclinaison vers le centre, et par conséquent, sont plus faciles à laver.

Parce qu'ils ne se corrodent pas comme ceux qui sont inclinés vers les bords.

Parce que les bandes du haut sont à épaulements et sont découpés à l'emporte-pièce à la jointure, ce qui permet de faire plus gentiment et plus proprement l'ouvrage, et en moitié moins de temps qu'avec l'ancien système de cercles.

Parce que toutes les bandes ont des bords refamés.

Parce que pour la durée, le fini et l'économie dans la fabrication, nos garnitures sont sans rivales.

Brevetées le 9 février 1894, elles ont toujours grandi en popularité depuis leur introduction.

**The THOS. DAVIDSON M'F'G Co., Limited**  
**MONTREAL.**



**... Le ...**  
**Vernis Elastilite est  
populaire jusqu'au  
bord de la mer**

L'Elastilite fait ce qu'aucun autre vernis n'a jamais fait dans les **Provinces Maritimes** reconnues comme étant le climat le plus dur pour le vernis au Canada.

Il défie l'air salin et les ardeurs du soleil en plein jour et l'humidité particulière, la nuit, à cette partie du Canada.

L'ELASTILITE a plu aux **Marchands de l'est** parce qu'elle a donné **satisfaction** à leurs clients.

Les peintres de l'Est l'emploient avec plaisir parceque, disent-ils, avec l'ELASTILITE il est facile de faire du bon ouvrage, et qu'il se maintient pendant une longueur de temps remarquable.

L'ELASTILITE a autant de durée que les meilleurs vernis à voitures étrangers ou domestiques et ne coûte cependant que la moitié du prix.

Ayant résisté sur la Côte de l'Atlantique il convient pour n'importe quel pays. Demandez des renseignements ainsi que les noms de certains marchands à titre de référence dans votre propre district où il se vend.

L'ELASTILITE se trouve dans tout le Canada en canistre seulement, avec notre sceau de bronze.

Manufacturé seulement par  
**The Imperial Varnish & Color Co., Ltd.**  
TORONTO, ONT., CANADA

**LA SUN**

la plus ancienne assurance, exclusivement contre le feu, au monde.

Fondée en 1710 **FIRE BUREAU PRINCIPAL:**  
Threadneedle St., LONDRES, Ang.

Bureau Canadien à **TORONTO, Ont.,**  
**H. M. BLACKBURN, Gérant.**

On demande des agents partout où nous ne sommes pas représentés.

**JOHN BERTRAM & SONS**

**Manufacturiers d'Outils pour Machines**

Seront heureux de correspondre avec les personnes intéressées.

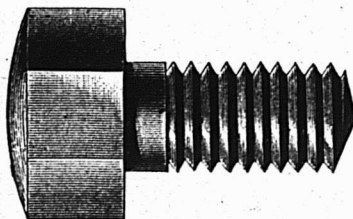
**DUNDAS, Ont., Canada.**

**THE JOHN MORROW MACHINE  
SCREW COMPANY, Limited**

MANUFACTURIERS DE

Vis à grosses têtes, Vis à demeure, Vis spéciales fraisées, Tenons pour engins, etc. Ecrous découpés à froid dans toutes les variétés de finition.

**INGERSOLL, ONT.**



*McCashill, Dougall & Co.*  
*Fabricants de*  
*Vernis Fins*  
*et Saps.*  
*Montreal*

**THE INGERSOLL CARVING AND  
NOVELTY WORKS . . . .**

J. E. JENKINSON, Propriétaire.  
Fabricant de

**SCULPTURE SUR BOIS**

A la machine et à la main  
ON FOURNIT DES DEVIS.  
**INGERSOLL, ONT.**



"Island City" Blanc de Plomb pur.  
"Island City" Peinture Blanche pure (non poison) préférée au blanc de plomb par les meilleurs peintres.  
"Island City" Blanc pur pour les décorateurs.

**P. D. DODS & CIE**  
Entrepôts et Bureaux : 188 et 190 rue McGill,  
Usines : 274, 276, 278 rue St-Patrice,  
**TORONTO. WINNIPEG. MONTREAL.**



**Antimoine**  
La lb. .... 10

**Articles en broche**  
2 1/2 p.c. de la liste.

**Balances**  
Warrens Standard, 45 p.c.  
" Champion, 8 1/2 p.c.  
Balances à ressorts, 10 p.c.  
Fairbanks Standard, 35 p.c.  
" Dominion, 55 p.c.  
" Richelieu, 55 p.c.

**Barattes**  
Revolving, monture en acier, No 0, \$8.00;  
No 1, \$8.50; No 2, \$9.00; No 3,  
\$10.00; No 4, \$12.00; No 5, \$16.00;  
pour monture en bois, 20c de moins  
sur la liste et livraison de la  
manufacture 58 p.c., en magasin à  
Montréal, 56 p.c. Termes 4 mois ou  
3 p.c. 30 jours.

Collets d'essieu, 65 p.c. de la liste.

**Blanc de Plomb**  
Pur ..... 100 lbs 6 00  
No 1 ..... " 5 62 1/2  
No 2 ..... " 5 25  
No 3 ..... " 4 87 1/2  
No 4 ..... " 4 50  
Decorators Special (pour usage extérieur)  
en paquets de 12 1/2 lbs, extra.... 1/2c  
" 7 @ 10 " .... 1c  
" 3 @ 5 " .... 2c  
" 1 et 2 " .... 2 1/2c

**Boulons et Noix**  
Boulons à voiture Norway, 60 et 5 p.c.  
" carrés 60 et 5 p.c.  
" ordinaires, 55 et 5 p.c.  
" machine, 55 et 5 p.c.

Tire-fonds 70 p.c.  
Boulons à lisse, 70 p.c.  
Blanc de boulons, 60 p.c.  
Bolt Ends, 6 p.c.  
Boulons à charnue, 55 et 5 p.c.  
Noix carrées, moins 3/4c de la liste.  
Noix hexagones, moins 4c de la liste.  
Boulons à bandage, 67 p.c.  
Boulons à poêle, 87 1/2 p.c.  
Noix en lots de 50 lb, 1/4c par lb extra;  
pour moins de 50 lb, 1/2c extra.

**Briques réfractaires**  
Ecosaises ..... le mille 16 00 22 00  
Anglaises ..... " 17 00 21 00

**Broche**  
Acier fin pour emboutillage, matelas, ba-  
lais, sonnettes, etc., 17 1/2 p.c. sur la liste.  
Cuivre jaune ..... 55 et 2 1/2 p.c.  
Copper (cuivre rouge) ..... 50  
Broche galvanisée.

No 5	le 100 lbs	4 00
" 6 à 8	"	x 50
" 9	"	2 85
" 10	"	3 80
" 11	"	3 70
" 12	"	3 00
" 13	"	3 10
" 14	"	4 10
" 15	"	4 60
" 16	"	4 85
" 17	"	5 25
" 18	"	5 50

Poll, Brûlé et Hüllé.

No 7 à 5, net	100 lbs	2 87
" 6 à 9	"	2 80
" 7	"	2 87
" 11	"	2 90
" 12	"	2 95
" 13	"	3 15
" 14	"	3 27
" 15	"	3 40
" 16	"	3 55

Brûlé; p. tuyau... 100 lbs 6 00 7 00

A foin, en acier, Nos 13, 13 1/2 et 14, coupés  
de longueurs, esc. 20 p.c sur la liste.

**Broche barbelée**  
Galvanisée.....le 100 lbs 3 00  
" Plain twist.. " 3 00  
" f.o.b. Cleveland, \$2.82 1/2 les  
100 lbs pour moins d'un char et \$2.70  
pour lot d'un char.

**Brochettes, clous, etc**  
Brochettes pour boîte à fromage, bleues  
85 et 12 1/2 p.c.  
" valise, noires et étamées 85 p.c  
" à tapis, bleues, 90 et 15 p.c.  
" étamées, 80 et 20 p.c.  
" en bri, 40 p.c.  
" coupées, bleues, en dos. 80 p.c.  
" loose 60 p.c.  
" Suèdes bleues et éta-  
mées, loose 80 et 10 p.c.

Brochettes en douzaine, 75 p.c.  
" de bon r. ur, 85, 12 1/2 et 12 1/2 p.c.  
à quarts de farine, esc. 40 p.c.  
sur la liste

Clous de tonneliers, 40 p.c sur la liste.

**Cable, etc.**

	Sisal	Manilla
7-16 et plus gros	0 12	0 16 1/2
" 3	0 12 1/2	0 18
1/4 et 5-16	0 13	0 18 1/2
Coton	0 00	0 14 1/2
Russie	0 12	0 15
Jute	0 08	0 08 1/2
Lath Yarn	0 00	0 10 1/2
Brit. Hemp Rope.....base	0 00	0 13 1/2

**Canistres à Lait**  
40 p.c. de la nouvelle liste.

**Carvelles**  
F.o.b. Montréal, Toronto, Hamilton, Lon-  
don, St-Jean et Halifax.  
Pressées 1/4 p. Esc. 22 1/2 p.c. 4 75 0 00  
" 5-16 " 4 50 0 00  
" 7-16 " 4 25 0 00  
" 1/2 " 0 00 4 10  
" 1/2 " 0 00 3 80

**Chaines**

3-16	100 lbs	9 50
"	"	7 25
5-16 exact	"	5 25
5-16	"	4 80
"	"	4 25
7-16	"	4 05
"	"	3 45
9-16	"	3 75
"	"	3 55
"	"	3 50
"	"	3 45
"	"	3 45

En lot de char 10c de moins.

Chaines à vache.....esc. 40 p.c.  
" fermant en dehors... " 65 p.c.  
Ferremens de chaîne à vache.. " 35 p.c.  
Chaines à traits..... " 45 p.c.

Jack Chain en acier, simple et  
double.....ex. 35 p.c.  
Jack Chain en cuivre, simple et  
double.....ex. 40 p.c.

**Chaudières galvanisées**  
Patron Dufferin, la dz. 2 20 2 49 2 80  
Cuvettes galvanisée.. 0 00 0 00 0 00

**Ciment**

Bridge.....baril	0 00	2 25
Canadien Portland.....	2 50	2 80
Anglais .....	2 20	2 35
B-lge .....	1 65	1 95
All-mand .....	2 25	2 40
Hydraulique Canadien...	1 25	1 50

**Ciseaux**  
B. & W. nickelés esc. 60 p.c.  
Seymour's, esc. 50 et 10 p.c.

**Ciseaux de Charpentier**  
Socket, Framing & Firmer  
Warnock, 70 p.c.  
P. S. & W., extra, 60, 10 et 5 p.c.

**Clous à Cheval "C"**

No 9 à 14.....par boîte	2 50
" 8....." "	2 75
" 7....." "	3 00
" 6....." "	3 50
" 5....." "	4 00

Escompte 7 1/2 p.c. Boîtes 25 lbs chaque.

**Clous**  
Clous à cheval.  
No 7.....100 lbs. 24 00  
No 8....." 23 00  
No 9 et 10....." 22 00

Escompte 60 p.c. 1<sup>er</sup> qual.  
" 66 2/3 p.c. 2<sup>e</sup> qual.  
Boîtes de 1 lb., 1/2c. net extra.

**Clous coupés à chaud.**  
F.o.b. Montréal, Toronto, Hamilton, Lon-  
don, Halifax et St-Jean, N.B.

De 4 1/2 à 6 pos.....100 lbs.	2 55
3 1/2 à 4 "....." "	2 60
3 à 3 1/4 "....." "	2 85
2 1/2 à 2 3/4 "....." "	2 70
2 à 2 1/4 "....." "	2 85
1 1/2 à 1 3/4 "....." "	2 95
1 1/4 "....." "	3 20
1 "....." "	3 55

**Nous voici de nouveau !**

Nous avons le plaisir d'être de nouveau en mesure d'offrir au commerce :

**Broche Barbelée, Broche à Clôtures unie, tordue et Broche Galvanisée.**

De notre propre manufacture.



Demandez les produits "**DOMINION**"  
Nous sollicitons vos faveurs.  
Les autres lignes bien connues que nous avons à offrir sont :

**Broche d'Acier, de Laiton et de Cuivre, Clous de Broche, Crampes, Vis à Bois, Petite Chaîne, Article en Broche Polle, Poignées de Portes, Goupilles, Porte-habits et chapeaux**

**Dominion Wire Man'g Co.**  
MONTREAL—TORONTO.

L. H. HEBERT ALF. JEANNOTTE

**FERS,**  
**Ferronneries et Métaux,**  
**OUTILS de toute description,**  
**COUPELLERIE,**  
**Articles de Chasse,**  
**Poudre, Plombs,**  
**Cartouches, etc.**  
**Fusils, Carabines,**  
**Revolvers.**

**L. H. HEBERT**  
Ferronneries et Quincailleries en gros  
297 et 299 Rue St-Paul, Montréal.



<b>Clous à finir.</b>	
1 pouce.....100 lbs.	4 05
1 1/4 ".....100 lb.	3 75
1 1/2 et 1 3/4 pou. ....	3 40
2 et 2 1/4 ".....	3 25
2 1/2 à 2 3/4 ".....	3 20
3 à 6 ".....	3 15
<b>Clous à quarts.</b>	
1 pouce.....100 lbs.	3 80
1 1/4 ".....	3 80
<b>Clous à river.</b>	
1 pouce.....100 lbs.	4 05
1 1/4 ".....	3 75
1 1/2 à 1 3/4 ".....	3 50
2 à 2 1/4 ".....	3 25
2 1/2 à 2 3/4 ".....	3 20
3 à 6 ".....	3 15
Clous d'acier, 10c. en sus.	
" galvanisés p. toitures 100 lbs	6 80
" ardoise, 1 pouce...	3 85
<b>Clous de broche.</b>	
F.o.b. Montréal, Gananoque, Toronto, Hamilton, London, Brandon et St-Jean, N.B., F.o.b. Halifax en lots de chars. Four moins d'un char, 5c par 100 lbs d'avance.	
1 pouce, No 16, prix net, 100 lbs	4 10
1 " " No 15 " " "	3 85
1 1/4 " " No 14 " " "	3 50
1 1/2 " " No 13 " " "	3 25
1 3/4 " " No 12 " " "	3 25
2 " " No 11 " " "	3 15
2 1/4 " " No 10 1/2 " " "	3 00
2 1/2 " " No 10 " " "	3 00
3 pouces, " " " " "	2 95
3 1/2 et 4 " " " " "	2 80
5 et 6 pouces " " " " "	2 85
En cuivre 50 p.c. sur la liste.	
<b>Colle</b>	
Commune.....lb 0 08 1/2	0 09
French Medal.....	0 11 0 12
Blanche extra.....	0 18 0 20
Gelatine.....	0 22 0 30
Coopers.....	0 19 0 20
<b>Corde à Chassis</b>	
25 cts la lb.	
<b>Coudes</b>	
Ronds pour tuyaux polis.....doz	1 50
" ordinaires.....	1 85
<b>Complets</b>	
Cuivre, net sur la liste.	
Fonte S. P., 10 p.c.	
Acier, 65, 10 et 2 1/2 p.c.	
Berlin Brzed, 70 et 5 p.c.	

<b>Couplings</b>	
Ex. 60 p.c. sur la liste. F.o.b. Montréal.	
<b>Courroies</b>	
Extra, 60, 10 et 5 p.c.	
Standard, 70 p.c.	
No 1, 70 et 10 p.c.	
<b>Couteaux à Foin</b>	
50, 10 et 5 p.c. de la liste.	
<b>Crampes</b>	
Galvanisées.....lo 100 lbs	3 50
Unies.....	3 25
Crampes pour net à clôture 40 p.c.	
<b>Crampes de Jalousies</b>	
Toutes grandeurs.....	0 00 0 00
<b>Cuivre</b>	
En barre et en feuille, 14 à 30 G., 10 p.c.	
Feuilles dures 2 x 4.....lb 0 22	0 23
Tube Base.....lb	0 23
<b>Enclumes</b>	
Wright's 80 lbs et plus.....lb	0 11
Hay Budden 80 lbs et plus.....lb	0 08 1/2
Brook's 80 lbs et plus.....lb	0 09 0 10
<b>Equerres</b>	
Fer No 493.....la doz	2 45
" 494.....	3 25
Acier 60, 10 et 5 p.c.	
<b>Etain</b>	
Lambard Flag and Straits—	
Lingots 56 et 2 1/2 lbs par lb	0 29 0 30
En barre 1c extra.	
<b>Etoupe</b>	
Navy.....le 100 lbs	6 00
U. S. Navy.....	7 25
Plumbers.....	3 50
<b>Eviars</b>	
Acier et galvanisé, 45 p.c.	
<b>Extension</b>	
Clark, 40 p.c.	
<b>Fanaux</b>	
Cold Blast No 2.....doz	7 00
Wright No 3.....	8 00
Ordin. Ires.....	4 00
Dashboard C.B. ....	0 00
No 0.....	0 00
Peinturés 50c extra par doz.	
<b>Feuilles</b>	
50, 10 et 5 p.c. de la liste.	

<b>Ferblanc</b>	
Au Charbon—Poli	
MLS, équivalent à Bradley	Bte
IC, grandeurs ordinaires.....	6 75
IX ".....	8 25
IXX ".....	9 75
Famous	
IC.....	9 75
IX.....	8 25
IXX.....	9 75
Marque Raven & Vulture	
IC, grandeurs ordinaires.....	4 75
IX ".....	5 75
IXX ".....	6 75
IXXX ".....	7 75
DC 1 1/2 x 17.....	4 25
DX.....	5 00
DXX.....	6 75
Au Coke—Poli	
Acier Bessemer	
IC, grandeurs ordinaires.....	4 25
IC " spéciales Base.....	4 50
20 x 28.....	9 00
Au Charbon—Terne	
Dean ou J. G.	
IC, 20 x 28, 112, feuilles 7 75	8 00
IC, Terne.....	11 00
Charcoal Tin Boiler Plates	
Cookley	1a lb
XX, 14 x 56, 50 feuilles.....	0 08 1/2
" 14 x 60 ".....	0 08 1/2
" 14 x 85 ".....	0 08 1/2
Feuilles étamées	
72 x 30 x 24.....	0 07 1/2
" 26.....	0 08
" 28.....	0 08 1/2
<b>Fer et Acier</b>	
Fer marchand, barre 100 lbs.	1 95
Fer fini ".....	2 30
Fer pour fers à cheval ".....	2 20
Feuillard mince 1 1/2 à 3 pcs Base.....	3 10
Acier à lisse Base.....	2 10
" band ge.....	2 15
" machine.....	2 75
" pince.....	2 75
1a lb	
" outil T. Firth & Co. 0 12 1/2	0 13
" " Jessop.....	0 00 0 13
" Black Diamond et	
" B. C.....	0 08 0 11
" Drille.....	0 03 0 10

<b>Fers à Cheval</b>	
F.O.B. Montréal	
No 1	No 2
et plus petit et plus.	
Léger et pesant.....le qrt	3 75 3 50
Fers à neige.....	4 00 3 75
New Light Pattern.....	3 85 3 60
F. rtherweight Nos 0 à 4.....	4 85
Fers "Toe weight" Nos 1 à 4.....	6 85
Fers assortis de p us d'une grandeur au harl, 1 c extra p r harl.	
F. O. B. Toronto, Hamilton, London & Guelph à 0c de plus p r quart.	
Neversalp en fer, le 100 lbs.....	12 21
" en acier.....	15 00
<b>Fers à repasser</b>	
Mrs Potts No 85.....le set	0 65
" No 80 N. W. P.....	0 70
<b>Fers à souder</b>	
1, 1 1/2 lb.....	0 34 1
2 lbs et plus.....	0 32 1
<b>Fontes</b>	
Calder.....tonne..	00 00 00 00
Carnbroe.....	00 00 00 00
Glenarnock.....	00 00 00 00
Summerlee.....	00 00 00 00
Canad enne.....	00 00 19 00
<b>Fourches</b>	
A foin, fumier, etc., 50, 10 et 5 p.c.	
<b>Garnitures de Canistres à lait</b>	
25 p.c. de la liste.	
<b>Graisse à Roues</b>	
Ordinaire.....la grs	5 75 6 00
1ère qualité.....	13 00 15 00
<b>Grates</b>	
Jardin, mortier, etc., 50, 10 et 5 p.c.	
<b>Hachettes</b>	
Canadienne, 40 à 42 p.c.	
<b>Herminettes</b>	
20 p.c. d'escompte.	
<b>Huiles et divers</b>	
Hulle de Castor, East Indian.....lb	0 10 1/2
" Commerciale.....	0 09
le gallon	
Hulle Balmoral.....	0 00 0 40
Hulle de Morue.....	0 50 0 55
Hulle Olive pure.....	0 00 1 20
Hulle de pieds de bœuf.....	0 00 0 80
Hulle de loup marin, aff.....	0 00 0 55
" " ".....	0 40 0 50
" " ".....	0 40 0 50

# Haches

Notre assortiment de Haches mérite de fixer l'attention des acheteurs.

Toutes les marques y sont représentées — nous voulons dire : les meilleures.

**NOTRE SPECIALITE :** les haches américaines qui commandent les plus hauts prix et ont la meilleure vente.

Nos prix, comme toujours, sont raisonnables.

Venez examiner notre stock il en vaut la peine . . . . .

Les commandes reçues par la malle sont remplies avec soin et les livraisons se font rapidement.

## La Cie de Ferronnerie Letang

Limitée

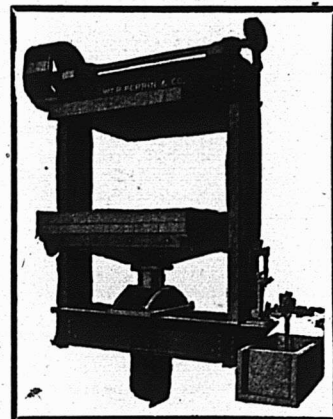
287 et 289 rue St-Paul, Montréal.

## Machinerie pour

# Abattoirs et Empaquetage,

## Moteurs Hydrauliques et

# Presses à Filtrer POUR TOUS LES USAGES



**WILLIAM R. PERRIN COMPANY**  
 TORONTO, ONT.  
 DEMANDEZ NOTRE CATALOGUE.



Hulle de lin crue (net cash) 0 00 0 79	
" " bouillie " 0 00 0 82	
Ess. de Térébenthine " 0 00 0 58	
Goudron " brl 0 00 4 00	
Pitch " " 100 lbs 0 00 0 80	
<b>Instruments aratoires</b>	
70 p.c. de la liste.	
<b>Licous</b>	
Cable " la doz 0 00 1 15	
" " " 0 00 0 00	
" " " 0 00 0 00	
Cuir, 1 p.c. " 0 00 3 90	
" 1 1/2 p.c. " 0 00 4 50	
Javelle " " 0 00 2 40	
<b>Limex et Rapés</b>	
Grant Western, 75 p.c.	
American, 75 p.c.	
G. Barton Smith, 75 p.c.	
Diston, 70 p.c.	
Arcade, 75 p.c.	
Kearney et Foot, 70 et 10 p.c.	
Molellan, 75 p.c.	
Mechanic Star, 75 et 10 p.c.	
Heller, 60 et 10 p.c.	
<b>Manches de Faulx</b>	
45 p.c. de la liste.	
<b>Mastic</b>	
Morceaux en brl " 100 lbs 1 90	
" " moins d'un brl " 2 05	
Vessie en brl " " 2 25	
" " qrt de 100 ou 200 lbs " 2 40	
Canistres de 25 lbs " 2 35	
" " 12 1/2 lbs " 2 65	
" " moins de 100 lbs " 2 80	
<b>Mèches</b>	
Gilmour 60 et 10 p.c.	
Rockford, 50 et 10 p.c.	
Jenning's " " net sur la liste.	
<b>Mèches de Lampe</b>	
60 p.c. de la liste.	
<b>Mèches de tarières</b>	
Etc. 55 p.c. sur la liste.	
<b>Mèches de Vrilles</b>	
Clark " " 0 85	0 90
Diamond " " 1 00	1 50
<b>Métal Anti-Friction</b>	
Tandem A " la lb 0 27	
" " B " " 0 21	
" " C " " 0 11 1/2	
Magnolia " " 0 25	
Frictioners Metal " " 0 22	
Syracuse Smelting Works	
Aluminium, genuine " " 0 45	
Dynamo " " 0 29	
Spéciale " " 0 25	
Aluminium 99 p.c. pur Syracuse " 0 50	

<b>Meules</b>	
2 pouces, 40 à 200 lbs. la tonne	70 00
" en dessous de 40 lbs.	22 00
<b>Moulin à Viande</b>	
Américains " pièce	1 25 5 00
Allemands " " " " " " " "	1 25 4 00
<b>Munitons</b>	
Caps B.B. Dom. 50 et 5 p.c.	
Cartouches, Amer R. F. 40 p.c.	
" " Dominion R. F. 50 et 5 p.c.	
" " " " " " " " " " " "	G. F. 30 p.c.
" " " " " " " " " " " "	Spotting 15 p.c.
" " Amer " " " " " " " "	
C. F. Sporting, ajout r 5 p.c. à la liste.	
Caps B.B. Amer, 40 p.c.	
Carton " les blanches Trap 25 p.c.	
" " chargés s Trap 30 p.c.	
" " " " " " " " " " " "	cuivre 55 p.c.
Caps à cartouches Dom. 30 p.c.	
<b>Nipples</b>	
Ex. 70 p.c. sur la liste.	
<b>Outils en bois</b>	
Etable, 50 p.c. de la liste.	
Menuisier, 40 p.c. de la liste.	
<b>Papier à Étiage</b>	
Jaune ordinaire, " " le rouleau	0 30
Noir " " " " " "	0 40
Goudronné, " " le 100 lbs	1 70
Papier à tapis, " " la tonne	4 00
" " feutre, " " 100 lbs	2 00 2 20
" " " " " " " " " " " "	rouleau " 0 00 0 60
" " gris, rouleau " " 0 30 0 33	
" " à couv. roul. 2 plis	0 80 0 00
" " " " 3 plis	1 05 1 10
<b>Papier Sablé et Eméri</b>	
Dominion fin, 47 1/2 p.c.	
Sable B. et A., 40 et 5 p.c.	
Eméri, 40 p.c.	
<b>Peintures préparées</b>	
Pures " " le gallon	1 25
Seconde qualité " " " " " "	1 10
<b>Peintures en huile</b>	
Canistres de 25 lbs	1 lb
Rouge Venitien " " " " " "	0 05
Jaune Chrome " " " " " "	0 11
Golden Ochre " " " " " "	0 06
Vert Impérial français " " " " " "	0 09
<b>COULEURS</b>	
Blanc de plomb sec " " 6 00 7 50	
Rouge de Paris, Red Lead " " 5 00 5 50	
" " Venise, anglais " " 1 50 2 00	
Ocre jaune " " 1 50 2 00	
" " rouge " " 1 50 2 00	
Blanc de Céruse " " 0 50 0 55	

<b>Pentures</b>	
Jalousie Parker, 50 et 10 p.c.	
Pesantes en T et strap, 4 pcs, la lb	0 08
" " " " 5 " " " " " " " "	0 05 1/2
" " " " 6 " " " " " " " "	0 05 1/2
" " " " 8 " " " " " " " "	0 05 1/2
" " " " 10 et plus lb	0 05
Légères en T et strap, 65, 10 et 2 1/2 p.c.	
<b>Pentures et gonds</b>	
6 à 10 pouces " " le 100 lbs	2 90
12 pouces et plus " " " " " "	3 90
<b>Pic de Roi</b>	
Baxwood, 75 et 5 p.c. de la liste.	
<b>Pierres</b>	
Washita " " la lb	0 00 0 00
Hardustan " " " " " " " "	0 00 0 00
Labrador " " " " " " " "	0 00 0 00
<b>Plaines</b>	
Voltaire, 50 et 10 p.c.	
Charpentier, 70 p.c.	
<b>Planches d'acier pour Bouilloires</b>	
1/4 p.c. " " " " " " " "	2 50 2 60
3-18 " " " " " " " "	2 60 2 70
3/8 " " et plus " " " " " "	2 50 2 60
<b>Plomb</b>	
Saumons " " lb. 0 00 0 03 1/2	
Barres " " " " " " " "	0 05 0 04
F. villes " " " " " " " "	0 04 1/2 0 04 1/2
Tu au, esc. 30 p.c. sur la liste.	
<b>Plomb de chasse</b>	
Ordinaire " " 100 lbs	6 50
Chilled " " " " " " " "	7 00
Buck seal " " " " " " " "	7 50
Ball " " " " " " " "	8 00
Moins 17 1/2 p.c. F.O.B., Toronto, Hamilton, Montréal, London, St-Jean et Halifax.	
<b>Poids de Chassis</b>	
Sect on al " " le 100 lbs	2 05
Ordinaire " " " " " " " "	1 50
<b>Poignées de Godendard</b>	
S. & D. No 3 " " la paire	0 00
" " No 5 " " " " " "	0 00
" " No 6 " " " " " "	0 00
Boynton " " " " " " " "	0 20
<b>Poudre</b>	
S.S. Sans fumée Shot gun 100 lbs	
ou moins " " la lb	0 85
1000 lbs ou plus " " " " " "	0 80
<b>Râteau</b>	
Acier et fer malléable, 50, 10 et 5 p.c.	
Bois 25 p.c.	

<b>Rivets et Palatres</b>	
Rivets en fer, noirs et étamés, 60 et 10 p.c.	
Palatres cuivre, 55 p.c.	
Extra 1c. par lb sur rivets en fer pour boîtes carton 1/2 lb.	
Rivets et palatres cuivre 35 et 5 p.c. et en boîtes de carton 1c extra par lb.	
<b>Roulettes de porte de grange</b>	
Acier " " la doz la paire	
Stearns, 4 pcs " " " " " "	0 00 0 00
" " 5 pcs " " " " " "	0 00 0 00
Lane " " " " " " " "	
No 11, 5 pds " " " " " "	0 00 0 00
No 11 1/2, 10 pds " " " " " "	0 00 0 00
No 12, 10 pds " " " " " "	0 00 0 00
No 14, 15 pds " " " " " "	0 00 0 00
Rail Lane " " le pied	0 00 0 00
<b>Scies</b>	
Egoines Diston, 12 1/2 p.c.	
S. et D., 40 p.c.	
Godendard Diston la pied 0 35	0 55
" " S. et D., 35 p.c.	
<b>Serrures</b>	
Garadiennes, 45 et 10 p.c. de la liste.	
Eagle, 30 p.c.	
<b>Soudure</b>	
Barre 1/2 et 1/4 garantie " " lb	0 20
" " commerciale " " lb	0 19
Finie " " " " " " lb	0 18
<b>Soupières étamées</b>	
40 p.c. de la liste.	
<b>Tarières</b>	
Etc. 55 p.c. sur la liste.	
<b>Toile d'acier</b>	
Nos 10 à 70 " " 100 lbs	2 25 2 75
<b>Toile galvanisée</b>	
100 lbs	Queen'
	Comet Amer Head
18 G. " " " " " "	0 00 3 75 3 75
22 à 24 " " " " " "	3 75 4 00 4 00
28 G. " " " " " "	4 00 4 25 4 25
28 G. " " " " " "	4 25 4 50 4 50
28 G. " " " " " "	4 25 4 50 4 60
Toile Canada, bits 5 2 f. villes. 4 25 4 40	
" " " " " " " " " " " "	4 50 4 60
Ces prix s'entendent pour boîtes complètes de 100 à 1100 lbs. Pour quantité m.indre, ajouter 25c ex tra par 100 lbs.	
<b>Toile noire</b>	
18 à 22 gauge " " boîte	2 60 3 00
24 " " " " " "	2 65 3 25
26 " " " " " "	2 70 3 10
28 " " " " " "	2 75 3 00

**Cordages, Ficelle à Lier, Ficelle d'Emballage**  
**DE TOUTES DESCRIPTIONS**  
 Manufacturées par  
**CONSUMERS CORDAGE CO.,**  
**MONTREAL LIMITED**

**MANILLE** **SISAL**

Cable,  
 Corde à noix,  
 Corde à ballots,  
 Corde à foin,  
 Corde à peaux,  
 Corde goudronnée,  
 Cordes à lignes dormantes, Etc.



**RUSSE** **JUTE**

Ratline goudronné  
 Spun yarn goudronné,  
 Lignes dormantes goudronnées,  
 Cordes à voiles,  
 Cordes de jardiniers. Etc.

**EMPAQUETAGE**  
**RUSSE — ITALIENNE — JUTE**

Cordes à lattes, marque "Lion."  
 Cable de transmission, "Red Thread."  
 Ficelle d'emballage et Corde à Matelas,  
 Corde de Chanvre Anglaise garantie pur manille,  
 Toutes les marques favorites de Fil à liens.

**CAVERHILL, LEARMONT & Co**  
**MARCHANDS EN GROS DE**  
 Grelots pour Attelages,  
 Patins, Bâtons de Hockey,  
 Coutellerie de Poche,  
 Coutellerie de Table,  
 Services à découper en boîtes,  
 Ciseaux en boîtes,  
 Fusils, Carabines,  
 Machines à Coudre,  
**89 Rue Saint - Pierre**  
**MONTREAL.**



PRIX COURANTS—MONTREAL 19 DECEMBRE 1901.

<b>Tôle noire du Canada</b>	
52 feuilles.....	2 75
Demi poli.....	3 75
60 feuilles.....	2 55
75 ".....	2 95
<b>Tourne-à-Gauche</b>	
Lincoln et Whitting.....	6 25
<b>Tuyaux à Bouilloire</b>	
1 1/2 pce.....	le pied 0 12 1/2
2 ".....	" 0 13
2 1/2 ".....	" 0 15
3 ".....	" 0 18
3 1/2 ".....	" 0 20
4 ".....	" 0 25
<b>Tuyaux de poele</b>	
et 6 pouces.....	100 feuilles 7 00
5 ".....	7 50
<b>Tuyaux en Fer</b>	
<b>Tuyau noir</b>	
1/4.....	100 pieds 3 00
3/8.....	" 2 90
1/2.....	" 3 10
3/4.....	" 3 45
1.....	" 5 00
1 1/4.....	" 7 10
1 1/2.....	" 8 50
2.....	" 11 35
<b>Tuyau fer galvanisé</b>	
1/4.....	" 4 40
3/8.....	" 5 00
1/2.....	" 7 15
3/4.....	" 10 00
1.....	" 12 00
1 1/4.....	" 16 00
1 1/2.....	" 12 00
2.....	" 16 00
<b>Vernis</b>	
le gallon	
Voiture No 1.....	2 90 3 30
" body.....	8 00 9 00
" rubbing.....	4 00 5 00
Gold size.....	3 00 3 40
Meuble extra.....	2 40 2 80
" No 1.....	1 80 2 00
Finl.....	2 70 3 10
Demar.....	3 30 3 70
Shellac blanc.....	4 40 4 80
" orange.....	4 00 4 40
Moeuble Brwn Japan.....	1 80 2 00
Vernis à harnais.....	gal. 0 00 1 80
" dez.....	1 10 1 20
" à tuyaux.....	gal. 0 00 0 80
Standa rd V. N. Y., à finir.....	4 50 8 00
" " à grain.....	3 80 4 50
" " à polir.....	3 00 3 50

<b>Vis à Bois</b>	
Tête plate, acier, 8 1/4 et 10 p.c.	
Tête ronde " 8 1/4 à 10 p.c.	
Tête plate, cuivre, 8 et 10 p.c.	
Tête ronde " 7 1/2 à 10 p.c.	
<b>Vis à Machine</b>	
Têtes plates, 25 p.c. de la liste.	
" rondes, 20 p.c.	
<b>Vitres</b>	
Endosseus de 28 pouces	50 pds 100 pds
unis.....	2 10 4 00
28 @ 40.....	2 20 4 20
41 @ 56.....	0 00 4 70
51 @ 80.....	0 00 4 95
61 @ 70.....	0 00 5 20
71 @ 80.....	5 70 6 00
<b>Zinc</b>	
Spelter.....	100 lbs 5 00
<b>Zinc en feuillés</b>	
Brl 5 cwt.....	100 lbs 5 50 5 75
Moins d'un brl.....	" 0 00 6 10

<b>Prix de détail.</b>		<b>Bois durs.</b>	
Frêne 1 à 3 pouces	le M.....	00 00	22 00
Merisier 1 à 4 pouces	do.....	00 00	20 00
Merisier 5 x 5, 6 x 6, 7 x 7, 8 x 8	do.....	00 00	27 00
Erable 1 à 2 pouces	do.....	30 00	35 00
Orme 1 à 2 pouces (dur)	do.....	35 00	40 00
Noyer tendre 1 à 2 pouces	do.....	30 00	35 00
Cotonnier 1 à 4 pouces	do.....	40 00	50 00
Bois blanc 1 à 4 pouces	do.....	25 00	30 00
Chêne 1 à 2 pouces rouge	do.....	00 00	50 00
Chêne 1 à 2 pouces blanc	do.....	00 00	60 00
Chêne figuré	do.....	80 00	80 00
<b>Pin</b>		<b>Bois de Service</b>	
1 pouce strip shipping cull	6 à 16 pieds le M.....	\$13 00	16 00
1 1/4, 1 1/2 et 2 pouces shipping cull	do.....	13 50	16 50
1 pouce shipping cull sidings	do.....	17 00	20 00
1 1/4, 1 1/2 et 2 pces do	do.....	18 00	22 00
1 pouce qualité marchande	do.....	24 00	34 00
1 1/4, 1 1/2 et 2 pces do	do.....	26 50	36 50
1 pouce mill cull, strip, etc. No 2	do.....	8 00	10 00
1 1/4, 1 1/2 et 2 pces do	do.....	8 50	10 50
1 pouce mill cull No 1	do.....	12 00	14 00
1, 1 1/4 et 2 pces do	do.....	12 50	14 50
3 pouces do	do.....	10 00	12 00
do do No 2	do.....	0 00	6 00
Epinette—1 pouce mill cull	5 à 9 pieds le M.....	10 00	12 00
1 1/4, 1 1/2 et 2 pouces mill cull	do.....	10 00	12 00
3 pouces mill cull	do.....	10 00	12 00
1, 1 1/4, 1 1/2 et 2 pouces qualité marchande	do.....	14 00	16 00
Pruche—1, 2 et 3 pouces	do.....	11 00	13 00
Colombages en pin, 2 x 3, 3 x 3 et 3 x 4—aux chars	do.....	11 00	13 00
Lattes—lère qualité le mille	do.....	0 00	2 00
2ème do	do.....	0 00	1 50
<b>Charpente en pin</b>			
de 16 à 24 pieds—3 x 6 à 3 x 11	do.....	18 00	22 00
de 25 à 30 do do do	do.....	20 00	24 00
de 31 à 35 do do do	do.....	26 00	28 00
de 16 à 24 do 3 x 12 à 3 x 14	do.....	20 00	26 00
de 25 à 30 do do do	do.....	24 00	28 00
de 31 à 35 do do do	do.....	30 00	32 00
<b>Bois carré—pin</b>			
de 16 à 24 pieds—de 5 à 11 pouces carrés	do.....	18 00	22 00
de 25 à 30 do do do	do.....	20 00	24 00
de 31 à 35 do do do	do.....	26 00	28 00
de 16 à 24 do de 12 à 14 pouces carrés	do.....	22 00	28 00
de 25 à 30 do do do	do.....	24 00	28 00
de 31 à 35 do do do	do.....	30 00	32 00
<b>Charpente en pruche</b>			
de 17 à 30 pieds jusqu'à 12 pouces	do.....	18 00	22 00
Charpente en épinette	do.....	18 00	22 00
do rouge	do.....	28 00	35 00

**Spécialités**  
**Imperial Varnish & Color Co.**

TORONTO

Vernis

Elast ste, can. d'un gal..... 3 00

Granitine, floor finish, le gal..... 2 75

Maple Leaf Coach enamels:

Grandeur 1, \$1.20; 2, 70c; 3, 40c chaque.

**Peintures Island City P. D. Dods & Co**

I. C. Pure white lead..... 6 25 6 50

I. C. paint..... 6 00 6 25

I. C. Special Decorators..... 5 75 6 00

No 1 I. C. White lead..... 5 50 5 75


No 1 Star lead..... 5 25 5 50

Peintures préparées, I. C. gall. 1 20

" Nat " 1 05

CANIFS **H. BOKER & CIE** COUTEAUX

PERFECTIONNEE

MARQUE  DE L'ARBRE

RASOIRS **COUTELLERIE** CISEAUX

DEPOSEE

en vente dans les principales maisons de ferblanterie en gros.

Nous venons de recevoir une consignment spéciale de

## Tôle Galvanisée

— ET DE — Petite et Grande

## Verre à Vitres

que nous offrons aux plombiers, ferblantiers couvreurs et marchands de la campagne à des prix spéciaux qui ne manqueront pas de les intéresser. Nous avons aussi un bon lot de

### BROCHE A LIER LE FOIN

qui a une bonne demande en ce moment. Profitez de notre service de commandes par la malle: il vous donnera satisfaction et vous y reviendrez.

**A. PRUDHOMME & FRERE**  
1910 RUE NOIRE-DAME et 50-52 RUE O'CONNELL, MONTREAL.

## CLARK & DEMILL

MANUFACTURIERS DE

### Machinerie à Travailler le Bois

Notre fonderie est pourvue des meilleures matières premières et nos ateliers, des outils les plus récents et les plus perfectionnés.

BUREAUX ET ATELIERS:

Directement au Sud de la Gare du C. P. R.  
**GALT ONT.**

Pas d'ordres trop considérables pour nos facilités. | Pas d'ordres trop petits pour recevoir notre meilleure attention.

SEULS FABRICANTS DE

## FOUNDRY FACINGS

AU CANADA.

Plombagine, Graphite et Foundry Facings, Fournitures de Fonderies, Sable à Mouler, Sable à Noyaux (core), Sable à Cuivre, Sable à feu, Terre à feu.

Nous pouvons vous fournir tout ce dont vous pouvez avoir besoin dans votre fonderie. — Ecrivez-nous.

The Hamilton Facing Mill Co., Ltd., Hamilton, Ont.





Pendant la semaine terminée le 14 décembre 1901

### MONTREAL-EST

#### Quartier St-Jacques

Rue Amherst No 209. Lot pt 581, avec maison en bois, terrain 25.6 x 80. Le Prototaire de Montréal à Denise Paquette épouse d'Octave Germain; \$985 [54356].

Rue St Christophe, Nos 41 à 45. Lot 530-2 avec maison en pierre et brique, terrain 23.4 x 70.6. Le Shérif de Montréal à Wm H. Cox; \$4000 [54358].

#### Quartier St-Louis

Rue Sanguinet, Nos 581 et 581a. Lot 903-193. avec maison en bois et brique, terrain 20 x 78. The Montreal Loan and Mortgage Co à Cléophas Charbonneau \$2000 [54342].

Rue St Hypolite, No 15. Lot pt 861, avec maison en brique, terrain 25 x 50. Wilfrid A. Huguénin à John Stewart; \$2600 [54346].

Rue Sanguinet, No 77. Lot 182, avec maison en bois et brique, terrain 17 x irr. supr 1046. La succession George J. Neville à Joseph Alphonse Tétrault; \$2200 [54347].

Ave Hôtel de Ville Nos 165 et 167. Lot 327-5, avec maison en brique, terrain 21.4 x 88. Christy M. Ferland à Barnet D. Adelmer; \$2800 [54352].

#### Quartier Ste-Marie

Ruelle Bishop, Nos 12 à 18. Lot 75, avec maison en bois et brique, terrain 72 x 70. Joseph Trudel à Mendoza Langlois; \$6000 [54343].

Rue St Roch No 5. Lot 1364-46, avec maison en brique, terrain 30.5 x 74.5 d'un côté et 73.7 de l'autre. Eusèbe Hébert et al à Geo H. Kendall; \$2100 [54353].

Rue Champlain Nos 372 et 374. Lot 1101-47, avec maison en bois et brique, terrain 38 x 113. Charles Arnoldi à Louis E. Fortier; \$2500 [54366].

### MONTREAL-OUEST

#### Quartier Ste-Anne

Rus Colborne No 74. Lot 1467, avec maison en bois, terrain 48.3 x 94.6, supr 4559. Dame Mary Ryan et al à Patrick Moran; \$1510 [135875].

#### Quartier St-Antoine

Rue Argyle Nos 11 et 11a. Lot pt S. O. 1571, avec maison en brique, terrain 25x76.6. John Mulcair à Chs Ezra Thompson; \$3500 [135872].

Rue Dorchester No 1263 et Ave Sussex Nos A à D. Lots pt 1651-4, pt 1651-4, avec maison en pierre et brique, terrain 25 x 57 d'un côté et 53 de l'autre; 1 do 30 x 50.6. The Montreal Loan & Mortgage Co à John Mulcair; \$7000 [135876].

Rue St Antoine Nos 390 et 392. Lot pt S.O. 88, avec maison en pierre et brique, terrain 44.6 x 135. Dame Marie Ann C. Synus Duchesse de Bassano à Dame Julie Duchesneau Vve de Denis Dufort; \$7125 [135885].

Rue Aqueduct Nos 232 à 236. Lot 541, avec maison en brique, terrain 42.9 x 107. Jos Léon Perron et Albert Hudon à The Grand Trunk Ry Co; \$7500 [135889].

### HOHELAGA ET JACQUES-CARTIER

#### Quartier Hochelaga

Rue Forsyth Lot 166-392, terrain 22-6 x 80 supr 1800 vacant. Exilda Stuart et son époux J. U. Emard à Angelina Laporte épouse de Arthur Reeves \$275 [93149].

## Propriété à Vendre

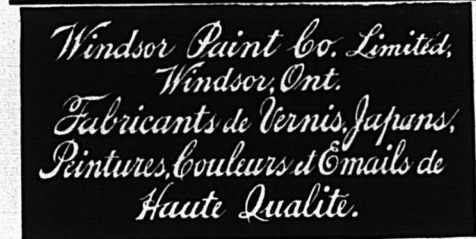
**MAISON** No. 47 rue Dubord, vis-à-vis le square et la gare Viger. Construction de premier ordre, façade en pierre de taille, 14 pièces, fournaise à eau chaude "Star," eau à tous les étages. La maison a 30 pieds de front par 40 pieds de profondeur et le terrain 30 x 140 pieds. Ecuries, hangars et remises à voitures en brique solide.

S'adresser à

**M. JOSEPH,**

**Palais de Justice**

On chambre 701 New-York Life Bldg.



LUDGER GRAVEL, Agent,  
26 et 28 Place Jacques-Cartier, Montréal.

## EMILE JOSEPH, L.L.B

AVOCAT

NEW YORK LIFE BLDG., MONTREAL

Chambre 701.

Tel. Bell Main 1747



Ontario Nut Works, Paris

**BROWN & CO.**

Manufacturiers

d'ECROUS moulés à chaud,  
de toutes grandeurs, carrés  
et hexagones.

## LA BANQUE D'EPARGNE

De la Cité et du District de Montréal.

AVIS est par le présent donné qu'un dividende de Huit Dollars par action et un Bonus de Deux Dollars par action sur le capital de cette institution a été déclaré et sera payable à son bureau principal, à Montréal, le et après

### JEUDI, 2 JANVIER Prochain

Les livres de transferts seront fermés du 15 au 31 décembre prochain, ces deux jours compris. Par ordre du bureau des directeurs.

A. P. LESPERANCE, -

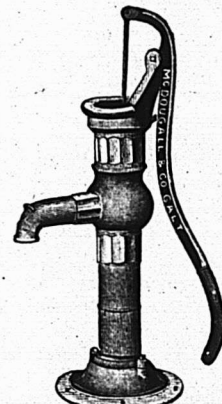
Montréal, 30 Novembre 1901.

Gérant.

## POMPES

en FER et  
en GIVRE

Aspirantes et Foulantes;  
à main et à moteurs,  
pour Puits.



Pour tous les usages. Nous pouvons répondre à vos besoins avec la qualité la meilleure et les prix corrects. Catalogues et informations complètes sur demande.

**THE R. McDOUGALL CO., Limited**  
Manufacturiers, GALT, Canada.

### Quartier St-Denis

Rues St Denis Nos 1286 à 1290 1er Ave. rue St Germain. Lots 162a-7, 165 1 Maisonneuve droits dans les lots 1-533 à 541, quartier Hochelaga 1/2 ind des lots 50 69, pt 50-68,70. avec maison en pierre et brique terrain irr. supr 3807; 6 do 26x100; 3 do 25x100; 1 do 25x100 2 do 7. 6 x 100 chacun. Toussaint Benard à Joseph De Lorimier \$14525 [93193].

### Quartier St-Jean-Baptiste

Rue Seaton, Nos 55 et 57. Lot 1-399, avec maison en brique, terrain 25 x 118 supr 2950. Avila Chevalier à Filippo Dimario; \$2000 [93126].

Rues Marie Anne, Lasalle, Chambord, Mont Royal, Cardinal. Lots 6-95, 109, 127, 128 quartier St Denis lots 330-5, 33, 34, 65, 66, 109, 110, 1 terrain 22 x 86.5 d'un côté et 86.3 de l'autre supr 1899; 1 do 24 x 69; 2 do 24 x 70; 1 do 25 x 100; 2 do 24 x 69; 4 do 24x70; chacun vacants. Alph Racine à Kent et Turcotte \$2592.60; [93132].

Rue Dufferin. No 124. Lot 7-190, avec maison en brique, terrain 25 x 100. Marguerite Renaul épouse de J. A. Maucotel et al à Michel Henri Ed Gaudet; \$700 [93135].

Rue Marie Anne, No 175. Lots 6-99, 100, 101, avec maison en construction; 1 terrain 26 x 100; 2 do 25 x 100. Frs Romuald Deschamps à Avila Chrétien Zaugg; \$1750 [93138].

Rue Drolet, Nos 536 à 554. Lots 15-717 à 721, avec maison en brique, terrain 100 x 72. Eustache H. Lemay à Narcisse Chaput; \$7250 [93164].

Rues Boyer, Nos 164 et 166 et Mentana, lot 8-288, avec maison en pierre et brique, terrain 25 x 95. Henri Gareau à Jos. C. Lanoix \$1050 [93172].

Ave Hôtel de Ville Nos 1063 et 1065. Lot 15-1219, avec maison en brique, terrain 20x64 supr 1230. Le Shérif de Montréal à The St Lawrence Investment Society; \$1000 [93178].

### St-Louis-Mile-End

Rue de Gaspé. Lot 10-887a, terrain 25 x 72 vacant. Hon Louis Beaubien à Gustave Gibbons; \$182 [93163].

Rue Clark. Lot 11-428, terrain 50 x 88 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co à Nap, Bissonnette; \$1000 [93176].

Rue St Urbain. Lot 1/2 S. 11-580, terrain 75 x 100 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co à Philippe Em. Rouiller; \$500 [93179].

Rue Waverley. Lot 1/2 N. 11-747, terrain 25 x 88 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co à Louis E. Prévost jr; \$450 [93197].

Rue Mance. Lot 12-13-29, terrain 50 x 100 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co à George E. Higgins; \$850 [93199].

Rue Hutchison. Lots 1/2 N. 12-21-4, 12-22-46, terrain 25 x 110.6 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co à Marie Eugénie A. Huguénin épouse de Malcolm R. MacKenzie; \$425 [93200].

### Westmount

Ave Victoria Lots 217-9, 10-11.1 terrain 48 x 125; 1 do 47. 6 d'un coté 47. 2 de l'autre x 125; 1 do 50 x 95. 2 d'un coté et de 95. 1 de l'autre chacun vacants. M. Claire dit Lortie Vve de Isaié Hurtubise à Catherine Baker Murphy Vve de John B. Murphy \$5000 [93122].

Ave Lansdowne Droits dans les lots 221-9 à 12, 15, 16, 17, 18, 21 à 32 35 à 54, 57 à 61, 88 à 99, 104 à 131 pt N. E. 221-13, 56 et pt 221. Terrains vacants. Arthur Egbert Brock à Thos Ritchie & Wiley Smith in Trust \$1 [93144].

Ave Wood. Lot pt N. O. 374-3-9, pt S. E. 374-3-10, terrain 25 x 115 vacant. Cléophas Charbonneau à John Mulcair; \$2000 [93152].

### St-Henri

Rue Lime. Lot 1704-342, terrain 25 x 100



vacant. The St Henry Land Co à Joseph Liboiron; \$250 [93174].

Rue St Ferdinand. Lot 1863, avec maison en bois et brique, terrain 42 x 80. Charles James Fleet et Rev. G. G. Nicolls à Ovilva Dion; \$1500 [93194].

Rue Maria, No 45. Lot 1943, avec maison en bois et brique, terrain 31.4 de front 30 en arrière x 81. Ant. Auguste Meilleur à Louis Major alias Louis Beautronc dit Major; \$1100 [93219].

**De Lorimier**

Rue Chapleau. Lot 2b-22, terrain 24 x 66.6 d'un côté et 66.2 de l'autre vacant. Damase A. Dufresne à J.-Bte Verret; \$100 [93117].

Ave Simard Lot 153-91, avec maison en brique, terrain 40 x 80. Pierre Alf. Pigeon à Rémi Gohier jr; \$2500 [93127].

Rue Iberville. Lot 2b-9, terrain 25 x 64.10 d'un côté 64.6 de l'autre vacant. Damase A. Dufresne à F. X. Latour; \$200 [93158].

Ave Papineau. Lot 159a-4, terrain 40 x 160, La corporation du comté d'Hochelaga à Arthur Yale; [93207].

**Maisonneuve**

Rue Jeanne d'Arc Nos 349 à 361. Lots 14-245-1, 2, 14-246-1, 2, 243c-1, 14-247-1, avec maison en brique, 3 terrains 20 x 100. Peter Rowan à Mendoza Langlois et Ed. Beaudry; \$6295 [93191].

Rue Lasalle. Lots 8-256, 257, terrain 25 x 100 chacun vacants Hector G. Cadieux à Louis Beaudry; \$1000 [93209].

**Outremont**

Rue Durocher. Lots 32-3-17, 32-4 31, terrain 50 x 100 vacant. The Montreal Investment & Freehold Co à James E. Clarke; \$550 [93198].

**Village Turcot**

Rue St Jean-Baptiste. Lot 186-30, avec maison en bois, terrain 23 x 66. Gilbert Charbonneau à Ed. Maréchal; \$1100 [93147].

**Côte St-Paul**

Rue Maisonneuve. Lot pt 3572, avec maison en bois, terrain 65 x 62.6. The Montreal Loan & Mortgage Co à Amédée Daignault; \$800 [93173].

**Verdun**

Chemin de Lachine. Lots 3404-22, pt 3404, avec maison en bois en construction, terrain 25 x 120 : 1 do supr 1407. Alfred Latour à Ephrem Dansereau; \$674.19 [93177].

**Notre Dame de Grâces**

Ave Kittson. Lots 52-70, à 73, terrain 50 x 139 chacun vacants. Francis Wm Newman à Wm Prentice; \$1300 [93215].

**St-Pierre-aux-Liens**

Lot 119-29, avec maison en bois. Pierre alias Peter Laberge à Wm Trenholme; \$405 [93184].

Rue Ville Marie. Lot 120-33, avec maison en bois, terrain 50 x 90. Isidore Proulx à Wm Trenholme; \$425 [93203].

Droits dans le lot 125. Léon Prud'homme par curateur et al à Wm Trenholme; \$45.77 [93204].

**Sault aux Récollets**

Lot 301-1, 2. Eugène Picard à Jos Wilfrid Lavigne \$800 [93137].

Rue Labelle et St Hubert Lot 489-21 à 23, 82 à 84, 33 à 35 115 à 117 terrains 25 x 87 chacun vacants. The St Denis Land Co à James Sellars \$660 [93187].

**Quartier St Laurent**

Lots 454-53, 192, 465-306 et 1/2 ind 465-131, 225, 330, 332, 334, 408, 458 à 461, 502, 454 213, 214, terrains vacants. Le Shérif de Montréal à Théophile Migneron; \$76.40 [93151].

Lots 1/2 ind 466-55, 56. Jean Savard à David Lepage; \$300 [93161].

**Lachine**

Lot 237-17. David Nash à Evariste Brazeau; \$765 [93185].

Voici les totaux des prix de ventes par quartiers :

**V. L. ACOMBE, Architecte.**  
3-5 rue Lazauchetière.

**L. R. MONTBRIAND,**  
Architecte et Mesureur,  
No 230 rue St-André,  
Montréal.

**J. EMILE VANIER,**  
Ingénieur Civil et Architecte  
Ancien élève de l'École Polytechnique. Constructions Civiles et Religieuses, Aqueducs, Egouts, Pavages. -- 20 années de pratique.  
107 rue St-Jacques, Montréal

**HORMISDAS CONTANT, Entrepreneur Plâtrier,** 230 rue Beaudry. Phone Bell E. 1177.

**E. DOUVILLE, Plombier**  
137B rue St-Urbain, Montréal.

**L. GIRARD & CIE, Plombiers, Couvresseurs, Ferblantiers. Spécialité: Corniche en tôle galvanisée.** 695 rue St-Denis. Tel. Marchands 1910. Tel. Bell, Est 1017.

**O. M. L. AVOIE,**  
Peintre-Décorateur,  
Peintre d'enseignes  
et de Maisons. -- --  
Tapissier et Blanchisseur,  
No 482 rue St-Hubert.  
Telephone East 1412. Montréal.

**L'ECHELLE WAGGONER** est la meilleure sur terre pour placer les doubles chassis, enlever la glace des dalles, peindre, faire la plomberie et pour tous usages. Nos échelles et nos voitures à échelles pour le feu, dans les villes et villages, sont à bon marché et les meilleures. Catalogue gratis.  
**The Waggoner Ladder Co., Limited,**  
**LONDON, ONT.**

Tel. Fell up 971  
**The Canada Electric Co.**  
**L. ROUSSEAU, Gérant. 2503 Ste-Catherine**  
Installation de lumière électrique et d'horloges de contrôle électrique, téléphones pour entrepôts, cloches électriques, etc. Seuls agents pour la  
**STANDARD ELECTRIC TIME CO. de Waterbury, Conn.**

**PRODUITS DE L'ONEIDA COMMUNITY**  
**LICOUS, CHAINES À VACHES, Mains-de-Guide (Snaps), etc., etc.**  
Toutes les grandeurs, tous les genres. Peuvent être obtenus de tous les Jobbers du Canada.  
**Fabrique: - NIAGARA FALLS, Ont.**

**Ontario Silver Co., Limited**  
**NIAGARA FALLS, Canada.**

Manufacturiers de **Cuillers, Fourchettes, Coutellerie et Articles en plaqué.**  
Demandez notre catalogue et nos cotations.

**Machinerie à faire les Chemins**

**Machines à dresser les routes "Champion," Broyeurs de pierres, Rouleaux compresseurs, Balayeuses de rues, Etendeuses de macadam, Charrues à terrassements, Raclours niveleurs à roues.**

**The Good Roads Machinery Co., Limited.**  
**John Challen, gérant, HAMILTON, Ont.**

St Jacques.....	\$ 4,985 00
St Louis.....	9,600 00
Ste Marie.....	10,600 00
Ste-Anne.....	1,510 00
St-Antoine.....	25,125 00
Hochelaga.....	275 00
St Denis.....	14,525 00
St Jean-Baptiste.....	16,342 60
St Louis Mile-End....	3,407 00
Westmount.....	7,000 00
St Henri.....	2,850 00
De Lorimier.....	2,800 00
Maisonneuve.....	7,295 00
Outremont.....	550 00
Village Turcot.....	1,100 00
Côte St Paul.....	800 00
Verdun.....	674 19
Notre-Dame de Grâces.	1,300 00
St Pierre-aux-Liens....	875 77
<b>\$111,614 56</b>	

Les lots à bâtir ont rapporté les prix suivants :

Rue	Quartier	Le pied
Forsyth,	Hochelaga	15 1/2 c
De Gaspé,	St Louis Mile End	10 c
Clark,	do	22 5/7 c
St Urbain,	do	20 c
Waverley,	do	20 4/9 c
Mance,	do	17 c
Hutchison,	do	15 1/2 c
Wood,	Westmount	69 1/2 c
Lime,	St Henri	10 c
Lasalle,	Maisonneuve	20 c
Durocher,	Outremont	11 c

**PRÊTS ET OBLIGATIONS HYPOTHÉCAIRES**  
Pendant la semaine terminée le 14 décembre 1901, le montant total des prêts et obligations hypothécaires a été de \$94,808, divisés comme suit, suivant catégories de prêteurs :  
Particuliers..... \$56,108  
Successions..... 18,700  
Cies de prêts..... 6,000  
Assurances..... 8,000  
Autres corporations..... 6,000  
**\$94,808**

Les prêts et obligations ont été consentis aux taux de :  
3 p. c. pour \$700.  
4 1/2 p. c. pour \$8,000.  
5 p. c. pour 2 sommes de \$500; \$6,000 et \$12,000.  
Les autres prêts et obligations portent 6 et 7 pour cent d'intérêt.



Du 24 au 31 décembre 1901  
*District de Québec*  
Chs A. Parent vs l'Heureux et Dallaire.  
Québec—Les lots 483, 484 et 490 de St-Sauveur, situés rues Victoria, Vaudreuil et Arago.  
Vente le 27 décembre, à 10 h. a. m., au bureau du shérif.  
*District de Rimouski*  
Séguin Lalime & Cie vs Adélarid Rioux.  
Rimouski—Le lot 114 avec bâtisses.  
Vente le 24 décembre à 10 h. a. m., au bureau du shérif.  
*District de Terrebonne*  
Auguste Fortier vs Dame Elphine Gauthier.  
St Eustache—Les parties des lots 137 et 144 avec bâtisses.  
Vente le 24 décembre, à 11 h. a. m., à la porte de l'église paroissiale.





M. L. R. Montbriand, architecte, demande les soumissions pour un côté de maison, que M. Ferdinand Tremblay fera ériger rue Sherbrooke à Westmount.

M. L. R. Montbriand, architecte, demande les soumissions pour 2 côtés de maison que M. Emery Lespérance fera ériger rue Sherbrooke à Westmount.

M. Jos. A. Godin, architecte, prépare les plans et devis pour une maison formant un logement et un magasin que M. A. L. Caisse fera ériger à Berthierville.

Les Curé et marguilliers de Laprairie recevront jusqu'au 23 courant des soumissions pour un perron sur la devanture de l'église de Laprairie.

#### Permis de construire à Montréal

Rue St Gabriel, une bâtisse formant un entrepôt, 64 de front, 61 en arrière x 80, à 3 étages, en pierre et brique, couverture en ciment Sparhan; coût probable \$8000. Propriétaires, Evans & Sons Ltd; architectes, Edw. et W. L. Maxwell; maçonnerie, John Quinlan (1005).

Rue William, modifications à une bâtisse; coût probable \$1600. Propriétaire, Canada Cold Storage & Freezing Co; architectes, Hutchison & Wood; entrepreneurs, W. McArthur & Sons (1006).

Rue Maisonneuve Nos 303 à 307, modifications à une maison; coût probable \$75. Propriétaire, Dlle H. Lévy; entrepreneur, J. O. Goyette (1007).

Rue Notre-Dame No 2535, modifications à une maison; coût probable \$180. Propriétaire, Dame Michel Stewart; entrepreneur, A. Lamarre (1008).

Rue de la Montagne No 290, une écurie 85 x 40, à 2 étages, en bois et brique, couverture en gravois; coût probable \$5,000. Propriétaire, J. C. Wray; architecte, J. Seath Smith; entrepreneurs, Jackson & Chusman (1009).

Rue St Urbain No 486, modifications à une maison; coût probable \$400. Propriétaire, Robt Neville jr. (1010).

Ave Papineau, No 110, modifications à une maison, coût probable \$130. Propriétaire, A. E. Hinton; entrepreneur, E. Caty (1011).

Ave Papineau, Nos 80 à 84, modifications et réparations à une manufacture; coût probable \$1150. Propriétaire, Dominion Tobacco Co; entrepreneur, R. Neville (1012).

Rue Mansfield, No 137, modifications à une maison; coût probable \$1500. Propriétaire, R. H. Bartholomew; architectes, Saxe & Archibald; entrepreneur, J. C. Hague (1013).

Rue Ontario près de la rue Joliette, une maison en pierre et brique, 25 x 40, à 3 étages, formant un magasin et 2 logements; coût probable \$2,500. Propriétaire, E. Tremblay; entrepreneur, Jos. Duquette (1014).

JOURNAL DE LA JEUNESSE. — Sommaire de la 1514e livraison (6 déc. 1901). — Fille de Rois, par Pierre Maël. — Bayreuth et son théâtre, par H. Heineque. — Blocs de lait, par Ch. Thiabaud. — L'ouragan par A. Melandri. — Le Mont Mac-Kinle, par L. R. — Le Hanneton, par Th. Lally.

Abonnements: France: Un an, 20 fr. Six mois, 10 fr. Union Postale: Un an, 22 fr. Six mois, 11 fr. Le numéro: 40 centimes. Hachette & Cie, Boulevard St Germain, 79, Paris.

FERRONNERIES, HUILE,  
PEINTURES, CHARBON,  
ETC., ETC.

*E. Lamouche*  
COSEMENTS, HUILES & PEINTURES

Manufacturiers et Importateurs,  
Montréal.

## FAUCHER & Fils

Importateurs et Marchands-Feronniers

### Bois et Garnitures de Voitures

Fournitures pour Carrossiers et Forgeons, telles que Fer en barres, Acier, Charbon de forge, Peintures, Vernis, etc.

Nos. 796 à 802, Rue Craig

MONTREAL.

Téléphone Main 576

## Laurence & Robitaille

MARCHANDS DE

### Bois de Sciage et de Charpente

BUREAU ET CLOS

#### Coin des rues Craig et St-Denis

Bell Tél., Main 1488. MONTREAL  
Tél. des Marchands, 804.

CLOS AU CANAL

#### Coin des Rues William et Richmond

Bell Tél., Main 3844

Tel. Bell Main 3951 Tel. Marchands 1381

## T. PREFONTAINE & CIE

LIMITÉ

### Bois de Sciage et de Charpente

GROS ET DETAIL

#### Bureau: coin des rues NAPOLEON ET TRACY STE-CUNEGONDE

Clos à bois, le long du Canal Lachine, des deux côtés. Téléphone Bell 8141, Montréal.

Spécialité: Bois préparés de toutes façons, assortis par longueurs et largeurs en grande quantité.



PARFAITE Pour Maison, Magasin,  
ou Eglise.

La lampe à Gaz Auer produit et brûle son propre gaz et met à la portée des campagnes les plus reculées une lumière supérieure et plus économique que le gaz ordinaire ou l'électricité. Lumière brillante mais douce. Coûte moins que l'huile, et aussi facile à conduire Catalogue illustré gratis. Demandez-le.

LA CIE DE LUMIERE AUER, MONTREAL



PROVINCE DE QUEBEC

#### Cessions

Montréal—Caty & Goyette, contracteurs.  
Masterman A. S. & W. H., empaqueteurs de porc.

— Hood J. (The) Co, objets d'art.  
Mackinnon Tea Co.

St Hyacinthe—Lalime L. G., nouv.

#### Curateurs

Marieville—H. Lamarre à DesMaris H., mag. gén.

Montréal—A. Desmarteau à Mendelsohn Moses, chaussures.

#### Décès

Château Richer—Simard E. R., mag. gén.

#### Dissolutions de Sociétés

Lacolle—Vanleit J. T. & Son, épïc.; H. W. Vanleit continue.

Montréal—Dumaine C. A. & Co, entrepreneurs de pompes funèbres; L. R. Payfer continu.

Montreal (The) Shirt & Overall Co.

New-York (The) Ice Cream Co.

Townsend S. B. & Co, vins et liqueurs en gros; S. B. Townsend continu seul.

Demers L. O. & Co, chaussures.

Findlayson & Grant, entrepôts etc.

Gimore & Sperry, hôtel; une nouvelle société est formée.

Randall G. H. & Co, meubles; une nouvelle société est formée.

Woodhouse Geo. & Co, nouv. en gros.

#### Demande de Liquidation

Montreal—Diamond (The) Lighting Co Ltd.

#### En Difficultés

Berthierville—Laferrrière A. A. & Co, mag. gén.; offre 25c dans la piastre.

Delorimier—Pigeon P. A., constructeur; conteste demande de cession.

Montréal—Cohen Bernard, chaussures; offre 25c dans la piastre.

Lefkowitz H. & Co, hardes.

Turcotte & Reynaud, épiciers.

Pointe Claire—Charlebois Arsène, commerçant.

#### Fonds Vendus

Chicoutimi—Dufour & Lacombe, mag. gén.  
Québec—Martineau Alph., médecine.

#### Incendres

Montréal—Ducharme, Geo. Mfe de piano; ass.

Auld John, mfr de bouchons; ass.

Hayes, J. J. chaussures; ass.

Rooney, E. Confiseur.

#### Nouveaux Etablissements

Montréal—Chevlurine Mfg Co. Mde T. Massicotte.

Montréal (The) Shirt & Overall Co Ltd. incorporé.

Mullens & Co, machineries, etc.; John Wilcock.

Vincent, P. & Co mfe voitures; Mde P. Vincent.

Bell, J. & F. chaussures; enrégistrés.

Excelsior (The) Wrappers Mfg. Co A. H. Mc Dowell.

Henderson & Sotts, peintures etc; demande charte.

St Francis (The) Hydraulic Co; demande charte.

Woodhouse, Rozand & Co, nouveautés en gros.

Quebec—Picher, Eug & Cie, machineries.



St Henri de Montréal—Picotte L. N. & Cie., marchands.  
 St Hyacinthe—La Cie F. X. Bertrand, fonderie; demande charte.  
 Westmount—Trenholme F. G. & Co, bois et charbon.

## PROVINCE D'ONTARIO

### Cessations de Commerce

Arnprior—Reid & Reid, nouv., etc.  
 London—Branton W. H., épiciers.  
 Ottawa—Hurley Bros, merceries et chaussures; le commerce de chaussures.  
 Port Stanley—Dunn & Goodhue; écurie de louage; Goodhue et King succèdent.  
 Toronto—Venn James, bijoutier.

### Cessions

Arnprior—Tierney Bros; nouveautés et hardes.  
 Cornwall—Bailey, Jos. G. épiciers.  
 Guelph—Towle, Wm H., épiciers.  
 Hamilton—Butler, A. E. & Co, chaussures.  
 Kingston—Thompson, James, liqueurs.  
 Windsor—Nutton, H. W. & Co., liqueurs.

### Décès

Freelton—Johnstone, J. R. entrepreneur de pompes funèbres.  
 Napanee—Mitchell, Geo., cordonnier.  
 Perth—Mac Laren, J. A. distillateur.  
 Stratford & Gall—Dalton, Emeline M., articles de fantaisies.  
 Toronto—Paton, J. W., peintures, etc.

### Dissolutions de Sociétés

Dashwood—Hoffman Bros, meubles et voitures; J. E. Hoffman continu.  
 Mattawa—Fink J. A. & N., épiciers etc.  
 Toronto—Hachborn & Sheridan, hardes; J. F. Sheridan se retire, les autres associés continus même raison sociale.

### En Liquidation

Toronto—Diamond (The) Machine & Screw Co of Toronto Ltd.

### En Difficultés

Arnprior—Tierney Bros, nouv et hardes.  
 Cornwall—Bailey Jos G., épiciers.  
 Gananoque—Gananoque (The) Departmental Store Co Ltd.

### Fonds à vendre

Delta—Chamberlain G. R., meubles etc.  
 London—Walker Harry, mfe de cigares.  
 Andrews & Son, épiciers.  
 Tara—Foster T. R., lainages.  
 Toronto—Hawkins Chs, épiciers.

### Fonds Vendus

Belle River—Dumouchelle P., épiciers à C. Martin.  
 Dashwood—McIsaac Peter, écurie de louage à Henry Guenther.  
 Highgate—White James, meubles etc., à W. C. Day.  
 Leamington—Webb F. H., médecines à J. A. Barr.  
 Muirkirk—Gellies D. F., mag. gén., à D. S. McGugan.  
 Toronto—Evans G. A., médecines.  
 Wingham—Smith A. R. (Estate) nouv.

### Incendies

Harriston—Colborne J., meubles etc, ass.  
 Owen Sound—Grey & Bruce (The) Portland Cement Co of Shallow Lake Ltd.  
 Shallow Lake—Harrison & Hawbe, moulin à bardeau, ass.  
 St Thomas—Meckleborough J., Ltd, merceries et nouveautés; ass.

### Nouveaux Etablissements

Dresden—Dresden (The) Sugar Co Ltd a obtenu charte.  
 Preston—Castile and Mill Soap (The) Co of Preston Ltd, a obtenu charte.  
 Sault Ste Marie—Osawabik Mining Co Ltd, a obtenu charte.

## COMPTABLES.

F. X. BILODEAU. A. O. CHALIFOUR  
**B** BILODEAU & CHALIFOUR,  
 Comptables, Auditeurs et Commissaires, Liquidateurs de faillites.  
 No 15 rue Saint-Jacques,  
 Téléphone Bell Main 3232. Montréal.

## W. M. RENAUD,

Comptable, Auditeur et Commissaire. Spécialité: Règlement des affaires de Faillites.  
 No 15 rue St-Jacques,  
 Téléphone Main 2274. Montréal.

## CHARTRAND & TURGEON

COMPTABLES  
 180 ST-JACQUES, MONTREAL

Tél. Bell Main 2638.

Tél des Marchands 642.

## AU COMMERCE

Collection faite par toute la Puissance.  
 Satisfaction garantie.  
 Conditions exceptionnelles.  
 Références de première classe.  
 Liste d'abonnés envoyée sur demande.

## JOS. BACON,

COMPTABLE ET COLLECTEUR  
 80 Rue St-Gabriel - - - Montréal  
 Tél. Bell Main 1660

## ALEX. DESMARTEAU,

Successeur de Charles Desmarteau,  
 COMPTABLE, AUDITEUR,  
 LIQUIDATEUR DE FAILLITES

Commissaire pour  
 Québec et Ontario.

Bureaux, 1598 et 1608 rue Notre-Dame,  
 Montréal.

**G**AGNON & CARON,  
 Curateurs, Experts Comptables.  
 Bâtisse des Chars Urbains,  
 Tel. Bell Main 815. B. P. 911 Montréal  
 Arthur Gagnon, Gérant de la Succession  
 Hon. Jean Louis Beaudry.  
 L. A. Caron, Auditeur de la ville de Malsonneuve et de la Chambre de Commerce du district de Montréal.

Arthur W. Wilks J. Wilfrid Michaud

## WILKS & MICHAUD,

Comptables, Auditeurs, Commissaires pour  
 toutes les provinces.

Règlement d'affaires de Faillites.

211 et 212 Bâtisse Banque des Marchands

Téléphone Main 4125 MONTREAL.

## GEO. GONTHIER

Expert Comptable et Auditeur

EXPERT REPRESENTANT

The Account, Audit & Assurance Co'y,  
 Limited, New York

Spécialité: Audition de livres et organisation de comptabilité d'après méthode appelée "Balance Sheet System of Accounts."

11 et 17, Côte de la Place d'Armes  
 Tel. Bell Main 2113. MONTREAL.

## LS. DESCHENES MARCHANDISEUR DE COMMERCE

Jobber en Chaussures

NO 60 RUE ST-JEAN  
 QUEBEC

N. B.—Messieurs les marchands de la campagne épargneront de l'argent en venant me faire visite avant d'acheter ailleurs. J'ai constamment en mains toutes sortes de Jobs pour leur commerce.

Toronto—Gillett, E. W. Co Ltd., a obtenu charte.  
 Ross (The) Riffe Co Ltd, demande charte.  
 Windsor—Eureka (The) Planter Co Ltd, a obtenu charte.  
 Redeemer Mining and Milling Co Ltd, a obtenu charte.

## NOUVEAU-BRUNSWICK

### Décès

St John—Peacock W. J., hôtel.

### Incendies

St John—Williams F. E. (The) Co Ltd, épiciers et manufacturiers de lard; ass.

### Fonds Vendus

St John—Sinclair James, épiciers.  
 Purdy N. O., tabacs; à Philips & Co.

### Nouveaux Etablissements

Peticobiac—Humphreys & Trites (The) Co Ltd, mag. gén; demande incorporation.  
 St John—Brock & Paterson Ltd, nouv. en gros; incorporés.

## NOUVELLE-ECOSSE

### Cessations de Commerce

Halifax—Lownds Thos S., épiciers; parti pour Dartmouth.

Truro—Davidson H., mag. gén.

### Cessions

Sydney—Ebsary J. C., épiciers.

### Décès

Dartmouth—Beck A. M., tailleur.  
 Sydney—Logue C. J., écurie de louage.

### Dissolutions de Sociétés

Digby—Van Tassell & Webber, mag. gén.  
 Sydney—Chappell & Warren, épiciers.

### Fonds Vendus

Halifax—Fried Solomen, hardes.  
 Veale Mde E. M., chaussures.  
 Stevens F. C., importateur de liège.

### Nouveaux Etablissements

Digby—Tourist Livery Co.  
 Halifax—Electrical (The) Art Co; C. V. Short & M. Ritchot.  
 New Glasgow—McKay (The) Piano & Organ Co; T. G. & G. B. McKay.  
 Yarmouth—Law, Wm & Co; encanteurs; B. B. Law.

## MANITOBA ET TERRITOIRES DU NORD-OUEST

### Cessations de Commerce

Dauphin—Perkins, J. F. tailleur.  
 Gladstone—Gordon & Mc Lean confiseurs, A Mc Lean succède.  
 St Ouens—St Ouens Trading Co. mag gen; O Larson succède.

### Cessions

Leduc—Douglas, mag gén.

### Dissolution de Sociétés

Dauphin—Webb & Mc Lean, encanteurs.  
 Hague—Trieson, J. P. Co, ferronnerie.

### En difficultés

Innisfail—Detlor, T. D. mag gen.  
 Millwood—Watson, Mrs A. F. hotel.

### Demande de Liquidations.

Winnipeg—Winnipeg (The) Trunk & Box Co. Ltd.

### Fonds à Vendre

Alexander—Forman James, ferronnerie et bois.

Winnipeg—Scantlebury (The) Wall Paper Co Ltd, 23 déc.

Hesley & Co, mercerie; 26 déc.

### Fonds Vendus

Baldur—Bremner W. G., mag. gén.; à 50c dans la piastre.



Beulah—Breen Mary, mag. gén.; à C. W. Chalifou & Co.  
 Gladstone—Lunn W. F., boulanger; à Gordon & McLean.  
 Holland—Hunter W. A., boulanger; à E. J. Merrel.  
 McVicar T. H., médecines.  
 Neefawa—Green W. M. & Co, confiseurs; à Wilkins & Richardson.  
 Hopper R. J. & Co, mag. gén.; à A. E. Frenlin.  
 Souris—Stirling & Tanner, instruments agricoles.  
 Wawanera—Henderson Wm, instruments agricoles; à Scott & Naismith.  
 Winnipeg—Carruthers C. A., épicier; à A. Bell.

**Incendies**

Winnipeg—Anderson, N. & Co, ébénistes.  
**Nouveaux Établissements**  
 Methven—Scott R. H., instruments agricoles a admis A. D. Naismith.  
 Rosthern—Friesen, I. P., ferronnerie; a ouvert une succursale à Osler.

**COLOMBIE ANGLAISE**

**Cessations de Commerce**

Balfour—Daniels R. G., hôtel; Wm Telford succède.  
 Nelson—O'Reilly, Martin & Co, nouveautés; parti pour Fernie.  
 Summit City—Boss H. N., mag. gén.  
 Vancouver—Stiebbs H. J., bijoutiers.  
 Imperial Syrup Co; Ramsay Bros & Co Ltd succèdent.  
 Montgomery J., épicier; G. Allen succède.

**Cessions**

Nelson—Playford H. H. & Co, tabacs.  
**Dissolutions de Sociétés**  
 Extension Mines—Jany & Co, épïc.  
 Vancouver—Heckey, Morris & Fraser, em-paqueteurs de saumon.  
 Kirkland & Topp, marchands à commis-sion.  
 Victoria—Ives & Scarlett, marchands à com-mission.

**Fonds Vendus**

Columbia—McLellan N. & Co, grains et fa-rines, la moitié des intérêts à C. C. Hennegar.  
 Greenwood—Bannerman Bros, épïc.; David Bannerman a acheté les intérêts de son frère.  
 Victoria—Getschman J. H. G., épïc.; à Sam Greenhaugh.  
 Ymir—Lind Ed., affréteur à Wilson & Harshaw.

**Nouveaux Établissements.**

Vancouver—Squamish Hop Ranch Ltd, in-corporé.  
 West Coast Timber Co Ltd, incorporé.

**TOUR DU MONDE**—Journal des voyages et des voyageurs.—Sommaire du No 49 (7 décembre 1901).—1o La Chute de l'empire de Rabah, par M. Emile Gentil.—2o A travers le monde: Mes fouilles d'Antinoë, V1 camppagne, par A. Gayet.—3o Civilisations et reli-gions: Le Congrès International de Christiania pour l'exploration des mers.—4o La lutte économique: La navigation dans les ports allemands.—Le développement comparatif de Londres, Hambourg, Rotterdam et Anvers.—5o Bilan des explorations en cours: Pôle Nord.—Pôle Sud.—Afrique.—Asie.  
 Abonnements: France: Un an, 26 fr. Six mois, 14 fr.—Union Postale: Un an 28 fr. Six mois, 15 fr. Le numéro: 50 centimes.  
 Bureaux à la librairie Hachette et Cie, 79, boulevard Saint-Germain, Paris.

**PAIN POUR OISEAUX** Est le "Cottam Seed," fabriqué d'après six brevets. Marchandise de confiance; rien ne peut l'approcher comme valeur et comme popularité. Chez tous les fournisseurs de gros.

**G. VIGAUD**

545 Ave. Mont-Royal, Ville St-Louis, Qué.  
 Vend et achète toutes sortes de bouteilles, vieux métaux, fer, cuivre, etc.  
 A vendre 1,000,000 de douzaines de bouteilles de Pharmacie et Parfumerie. Prix réduits.  
 Téléphone Bell Est 852.

**La Peptonine**

Le véritable aliment des enfants, pur, stérilisé, approuvé par les analystes officiels, recommandé par les autorités médicales.  
**Se détaille à 25 cts la grande boîte.**  
 Pour les cotations, consultez les prix courants de ce journal.

**F. COURSOL, Seul Propriétaire,**  
 382 Avenue de l'Hôtel de Ville, - MONTREAL.

**La Viatorine**

EMULSION SUPERIEURE D'HUILE DE FOIE DE MORUE.  
**GUÉRIT** Toux, Bronchite, Asthme, Rhume, Scorfula, Pituite, Dyspepsie, Débilité Générale.  
**25c, 50c, \$1.00 la bouteille. En vente partout**  
 DÉPOT PRINCIPAL  
 Institution des Sourds-Muets, St-Louis du Mile End

**COURSE POUR LES TAPIS...**

Tel est le mot qui exprime le mieux l'activité qui prévaut en ce moment dans les Tapis, Rideaux et Couvertures de plancher à chacun de nos Trois Grands Magasins de Tapis.

**THOMAS LIGGET,**

1884 rue Notre-Dame, Montréal.  
 2448 rue Ste-Catherine, Montréal.  
 175 à 179 rue Sparks, Ottawa.

**G. ELIE AMYOT**

IMPORTATEURS D'ARTICLES DE

**Modes et Hautes Fantaisies**

EUROPÉENNES ET AMÉRICAINES

Téléphone 887 En gros seulement  
 59, rue Dalhousie, B. V., Québec

**FOURRURES! FOURRURES!**



Importateur et exportateur en gros de fourrures brutes et préparées. Manufacturier de fourrures pour Messieurs, Dames et Enfants, telles que Pardessus, Jaquettes, Collets, Coats, etc., aussi Mitaines et Gants de Chamoula.  
 On paie le plus haut prix du marché sur consignment de fourrures non-préparées, Peaux, Cires d'Abelle et Racines de Ginseng.  
 Ouvrage de Taxidermiste de première classe, une spécialité.  
**HIRAM JOHNSON, 494 Rue St-Paul.**

**HARDOUIN LIONAIS**

D.C.D., L.C.D.,

**CHIRURGIEN DENTISTE,**

Gradué du "Philadelphia Dental College"  
 Licence du Collège Dentaire de la P. de Q.

**2359 RUE STE-CATHERINE**  
**MONTREAL**

Tél. de Bureau: Up 2498.

Résidence, E 870.

**PROVINCE DE QUEBEC**

**Cour Supérieure.**

**ACTIONS**

DÉFENDEURS.	DEMANDEURS.	MONTANTS
<b>Anse aux Griffons</b>		
Jalbert L. A.	Abr. Dupéré	183
<b>Buffalo, N. Y.</b>		
Connors Wm. J.	The Montréal Board of Trade	160
<b>Granby</b>		
Tardif Wilfrid.	Dominion Bridge Co	250
<b>Lachine</b>		
Laroche Azilda et vir.	Rose de Lima Gauthier	240
<b>Maisonneuve</b>		
Hamel & Bleu	Camille Bourdon 1er cl.	
Demers E. V.	P. Ryan & Co	140
<b>Mariéville</b>		
Carreaux A. & Co.	A. Mc Dougall	102
<b>Montréal</b>		
Bershon Victor	The Manhattan Shoe Co	189
Béliveau J. A.	Dame P. Powell	2e cl.
Bercovitch Delle	Rebecca J. A. Jacob's	102
Baie des Chaleurs	Ry Co. Archibald Campbell	14277
Bourgouin G.	Ecclesiastiques du Séminaire St Sulpice	113
Bissonnette héritiers.	Reliance Loan & Sav. Co	1024
Cloutier Dame Réal	L. Gaudreau	214
Cité de Montréal	C. S. Fairbank	500
Carpenter Silas H. jr.	Gust Haynes	259
Cie d'Opéra Comique de Montréal	Can. Office & School F. Co.	2136
Dwane John	John A. Peterson	111
Foley Mich. S.	Dame Eliza E de Hertel	1e cl.
Garant Hyp.	J. Langhoff	359
Goulet David	F. Chaleyser	100
Hughes Geo A.	M. Moody et al	127
Laurier Jos.	J. Oct Drouin	101
Laurentide (The) Pulp Co.	Ths A. Kidd et al equal	2386
Lipschitz Louis et al.	A. H. Dowell	165
Lepage Edm.	G. B. Burland	2666
Lefkovitch Dame Herman	M. Saxe & Son	846
Larin Nap et al.	Dame Eliza Vallée et vir	869
Morin Tancrede P.	Anth Paquette	120
Nantel Jos.	David Tardif	600
O'Connor Pat.	Robert Warren esqual	260
Perrault J. Aristide.	Théop. Bélanger	198
Pigeon Pierre A.	Félix Dansereau	225
Riopelle Louis.	A. Globensky et al	2e cl.
Robb Edw M.	Jas C. Constable	100
Rochon Nap.	A. Sincennes	500
Superior J. H.	John Withell	1000
South Shore Ry Co.	Raymond Préfontaine	1e cl.
Schloman Max L.	S. W. Jacobs	316
Schloman Hy et al.	do	757
Tison A.	Ab. Kirschberg	500
Watmuff Watson	Peoples Mutual Buildg Sy	2202
Wightman Dame Alb. R.	Dame F. E. Jackson	435
<b>Parc Laval</b>		
Lavoie France.	Liquidations Banque Ville Marie	175
<b>Pointe Claire</b>		
Charlebois Arène.	A. Nap. Dufresne	145
<b>Ste Dorothée</b>		
Cloutier Trefflé.	Aimé Plouffe	400
<b>St Jérôme</b>		
Lithner Moise.	L. Lipschitz	172
<b>St Jean Chrysostôme</b>		
Gamelin E.	S. J. Carter et al	341



<b>St Jovite</b>		
Lachapelle Jules N. Hymn	Berstein	114
<b>St Marc</b>		
Handfield Ths.	Horm Ladouceur	564
Petit Chs.	do	335
<b>Toronto, Ont.</b>		
Sproule Robt K.	Edwin Hanson et al	1er cl.
<b>Ville Marie</b>		
Bélanger F.	Gault Bros Co	282
<b>Westmount</b>		
Hood John.	John Dunlop et al	esqual 1er cl.
Newman Frk W.	Dame J. Castonguay	et vir et al 128

**Cour Supérieure**

**JUGEMENTS RENDUS**

DÉFENDEURS. DEMANDEURS. MONTANTS

<b>Absents</b>		
Bell John	Hy Gatehouse	265
Gonstain A.	J. A. Paiement	674

**Boston, Mass**

O'Connors Bros.	L. Lipschitz	199
-----------------	--------------	-----

**Caplin River**

Cyr Jos G.	Jos Horsfall et al	56
------------	--------------------	----

**Inverness**

Kelso Alex.	Hy Upton	178
-------------	----------	-----

**Montreal**

Bayard Dame Ferd.	Succ J. Masson	17628
-------------------	----------------	-------

Blais J. H. Aimé.	Eusèbe Tougas	107
-------------------	---------------	-----

Bazinet Dame M. et al	Dame Caroline	48
-----------------------	---------------	----

Creamer Hat.	John Mulcahy	318
--------------	--------------	-----

Couvrette Frs.	Eliz Bowes	119
----------------	------------	-----

Cadieux Vital.	Maurice Barsalou	790
----------------	------------------	-----

Cité de Montréal.	Dame A. Guertin	60
-------------------	-----------------	----

Can Pac Ry Co.	Dame R. A. Stocker	4000
----------------	--------------------	------

Drapeau Ben A. et al.	J. J. Naud et al	376
-----------------------	------------------	-----

Delisle J. A.	Société anonyme des	Débats 117
---------------	---------------------	------------

Dépatie Dame Albina et vir et al.	F. W. May et al	373
-----------------------------------	-----------------	-----

Guenette Alex.	Dame C. Labbé et vir	110
----------------	----------------------	-----

Henri Dame Sophranie et vir.	J. Marcotte et vir	149
------------------------------	--------------------	-----

Hatton Hy.	Consolid. Plate Glass Co	157
------------	--------------------------	-----

Houle E. & Cie.	Jos Beaulieu	96
-----------------	--------------	----

Jackson Fred et al.	Ferd. Tremblay	294
---------------------	----------------	-----

Kelly Edw.	Ths E. Hunt	223
------------	-------------	-----

Loyer Abr.	Alex McLaren	3400
------------	--------------	------

Laughlin Dame M. E. et vir.	John H. Seed	5816
-----------------------------	--------------	------

Plante Edw.	Chs Byrd	105
-------------	----------	-----

St Pierre De Phil.	L. E. N. Pratte	275
--------------------	-----------------	-----

Strong A. W.	Rod. L. Murchison	343
--------------	-------------------	-----

Sœurs de la Providence.	Nap Bouvin	475
-------------------------	------------	-----

Turner Julius J.	Jas D. Miller	144
------------------	---------------	-----

Tamlin John N.	Walter J. Joseph	86
----------------	------------------	----

Tees J. A. & Co.	Wm H. Kenwood	132
------------------	---------------	-----

**St Jérôme**

Trudel Ls Jos.	Israel Livinson	160
----------------	-----------------	-----

**St Lazare**

Thauvette Honoré et al.	P. Doucet	200
-------------------------	-----------	-----

**Très Saint-Sacrement**

Dunning Frk G.	Ames Holden Co	264
----------------	----------------	-----

**Verdun**

Kelly Edw.	Ths E. Hunt	223
------------	-------------	-----

**Westmount**

Murphy W. H.	L. E. N. Pratte et al	200
--------------	-----------------------	-----

Bradshaw W. H.	Thos. Baird	114
----------------	-------------	-----

**Cour de Circuit**

**JUGEMENTS RENDUS**

DÉFENDEURS. DEMANDEUR. MONTANTS

<b>Acton Vale</b>		
Guertin J.	P. P. Mailloux	20

**Côte des Neiges**

Moore J.	T. R. Hughes	20
----------	--------------	----



**A. RACINE & CIE**

IMPORTATEURS ET JOBBERS

— EN —

**Marchandises Sèches**

Générales

DE TOUTES SORTES.

340 et 342 Rue St-Paul

— ET —

170 et 101 rue des Commissaires

MONTREAL.

**De la Gelée qui soit de la Gelée**

On a entendu une fois une femme dans un magasin d'épicerie demander de la poudre de gelée " qui donne de la gelée." Elle voulait parler d'une poudre qui fasse une bonne gelée ferme, non pas la sorte qui tombe en morceaux ou, en d'autres termes, qui ne se tienne pas en gelée.

**LA POUDRE DE GELÉE N. & B.**

est garantie faire de la gelée et une gelée délicate et appétissante par dessus le marché. Vous pouvez vous y fier, vos clients en seront plus que satisfaits.

**NICHOLSON & BROCK,  
TORONTO**

Echantillon gratis

**A Vendre**

**Le Stock d'un Magasin Général  
à L'Islet, P. Q.**

Le propriétaire, pour raison de santé, désire disposer de son stock consistant en Epicerie, Droguerie, Quincaillerie, Chaussures, Chapeaux, Papeterie, etc., d'une valeur de \$4000 à \$5000.

C'est véritablement la meilleure place de tout le Comté de l'Islet.

Le magasin est des mieux aménagés et l'acquéreur pourra conclure les arrangements les plus satisfaisants avec le propriétaire.

S'adresser à **A. E. Vallerand,**  
Rue Dalhousie, Québec,

ou à **A. Lionais,**  
25 rue Saint-Gabriel, Montréal.

<b>Coteau Station</b>		
Brais N.	M. Moody et al	24
Clifton T.	J. E. Prieur	10
<b>Coteau Landing</b>		
Bourbonnais Aug.	Collège des Médecins et C.	24
<b>Grand'Mère</b>		
Dupras J. A.	L. Villeneuve et al	70
<b>Hawkesbury</b>		
Bertrand D.	L. R. Baridon	9
<b>Hull</b>		
Delisle U.	M. J. Gadbois	22
<b>Lachine</b>		
Léger L. A.	Jules Trépanier	14
Léger L.	R. B. Décary	23
Coursol Jos.	Jos P. Gadbois	45
<b>Lachute</b>		
Robert J. W.	Wm Starke et al	39
<b>Maisonneuve</b>		
Bousquet W.	J. Ward	5
Demers E. V.	G. H. Wener	34
<b>Montreal</b>		
Alguire Norman	Armand Leduc	7
Bale J.	J. Charbonneau	16
Bastien E.	J. H. Massie	24
Bourque W.	A. Brosseau	8
Bouthillier A.	P. O. Cérat	5
Betts C.	A. W. Tolzess	25
Benoit A.	M. Davidson	5
Bricken J.	S. Berlin	17
Bouliane P.	H. Brosseau	20
Bark G. D.	J. Millen et al	5
Bricault T.	A. Lemieux	27
Brochu P.	L. Glanberson	6
Beaudin L.	A. L. Brault	36
Beaudin L.	G. Simard	12
Bernard L. A.	A. Desjardy	22
Bastien T.	P. Bienjonetti	10
Bonhomme André	The Williams	Mfg Co 8
Bourdon H.	Ot Proulx et al	40
Bilodeau T.	E. Lallemand	11
Bélanger J.	P. P. Martin	30
Benoit Eug.	J. E. Léonard	6
Cité de Montréal.	J. A. Carle	15
Chapin De E. L. et vir.	J. H. Popham	40
Carpentier Emma et vir.	W. Chaussé	5
Condon J. & Cie.	P. Larin	72
Cox John et al.	D. E. Robson	55
Caisse Dame A. et vir.	Jos Ward	60
Cahill J. A. et al.	J. A. Denault	38
Clerk Robt P.	Josephthe Duchesneau	et vir 20
Cohen B.	R. Lafontaine	19
Church D.	J. A. U. Beaudry	55
Chouinard E.	De M. M. Prendergast	55
Dallaire C.	G. T. Vincent	50
Desaulniers J. A. L.	I. Crépeau	42
Desforges M. et al.	Dame E. Bone	10
Desjardins J. A.	H. Ladouceur	82
Daoust J.	T. Beauvais	45
Davis A. T.	J. Montpetit	17
Dansereau J. T.	Albert Desordy	48
Duplessis Hy.	E. Lahaie	19
Dauphinais Eug.	D. A. Lafortune	21
Daoust H.	J. A. Deschesnes	26
Dugal Frs.	Dame O. Paquette	32
Dion V.	A. Picard	7
Dandurand D.	P. Descaries	20
Day R.	T. Martin	14
Drapeau B. A.	O. L. Henault	9
Desroches F. X.	O. Proulx et al	22
Desmarteau P.	W. Wilks	14
Ender J.	W. Daignault	6
Foster A. et al.	S. Simpson et al	80
Fournier J.	J. L. Chenier	8
Fohy W.	E. Chabot	12
Fair J. R.	A. Viau	6
Forget V.	J. Sauvé	32
Fisher T.	Dame B. Dolan	99
Hudson F. H.	P. Whelan	8
Godreau C.	S. M. Glickman	8
Gagnon J. G. C.	M. Moody	35
Genser C.	F. J. Wakefield	5



Gaudreau J.	The Wms Mfg Co	15
Gareau Delle Emma.	A. Simard	18
Goyette P.	J. Charfest	17
Gauthier J.	Dame A. Tourville	60
Gagné A.	A. Lefavre	22
Glenny J. et al.	A. E. Gauthier	85
Giroux M.	The Wms Mfg Co	20
Gendron J.	F. X. Berthiaume	17
Gervais M.	A. Lafortune	53
Guilbault E.	A. Lacroix et al	15
Gervais W.	S. Berliand	5
Granger Godfroi et al.	Narc. Piché	24
Gauvreau Jos.	A. Toupin	59
Gelineau E.	The Williams Mfg Co	9
Gameliu P.	J. A. Renaud	24
Harper T. H.	H. T. Evans et al	19
Hoffman H.	G. Orban	45
Hunter A.	P. L. Riopelle	5
Hunt A.	J.-B. David	11
Hebert J. B.	E. Durat	19
Hickey M. R. et al.	S. Craig	91
Inskep J.	Edg. Grothé	57
Jutras J.	G. Deserres	23
Jones R.	M. Tapley	7
Kilborn H. M.	M. McDuff	20
Lapierre P.	Odilon Colette	9
Leblanc J.	J. Hoolahan	40
Laporte J.	C. H. Lavallée	22
Lemieux L. J.	David & Lawrence	46
Lepage J. E.	Delle D. Turgeon	11
Lefebvre G.	J. Crankshaw	50
Lee Geo.	D. O. Camiron et al	12
Latour C.	E. Sauvageau	22
Lajoie Rod Joseph	te Duchesneau et vir	13
Lauzon J.	N. Robillard	16
Lemieux J. E. P.	L. Giguère	57
Lafrance J.	P. Saulniers	30
Lemieux Jos.	L. Roy	18
Lizabel J.	J. L. A. Beaudry	7
Laforge L.	Jos Chevalier	15
Lebeuf J. A. & Co	National Rubber Co	13
Lepage Emm. et ux.	Jos Charland	6
Leblanc J.	L. J. Boivin	35
Layette C.	J. Sauvé	6
Lefebvre Ernest et al.	A. Broanan	12
Lécuyer E.	O. Proulx et al	6
Lebel R.	A. Lebel	11
Lefebvre H.	Chs Benn	18
Lundleerg T.	E. Normandin	5
Lepage Jos E.	Jos Lamoureux	12
Mackin Jas.	Hy. R. Gray	43
Mc Clusky Maggi.	G. Benoit	10
Mc Cullen B.	A. Fraser	17
Mc Callum W.	C. Labelle	9
Martineau J. B. H. W.	Prendergast	70
Massey F.	R. Charlebois	63
Mc Connell W. J.	O. Sauvé	6
Marcoux A.	A. Dubuc	36
Manny E.	J. B. Payette	20
Messier D.	E. Choquette	40
Masure Dame A.	J. Sutherland	35
Moore P.	O. Lalonde	40
Mace T. H.	S. Asner	35
Moquin L. et al.	T. Simard	33
Mc Manns L.	T. Martin	17
Mc Gee Delle A. M.	H. A. Audet	30
Murray Robt B.	M. J. F. Quinn	51
Mc Cormack A. F. et al.	M. Tapley	10
Morris A. W.	The Montréal Lith Co	40
Mathieu Dame N.	Delle A. Bourbonnais	60
Mc Intosh N.	P. Whelan	5
Nelson Alf.	A Lenoir dit Rolland	25
O'Connor J.	L. Charpentier	5
Ouimet T.	T. Brossard	9
Powell P. F.	E. de Bellefeuille	12
Perrault G.	A. Nadon	6
Perrault E.	H. Champeau	10
Pelletier O.	Williams Mfg Co	25
Pelletier Alf.	E. N. Heney et al	23
Pariseau T. Z.	N. Archambault	10
Prévost Elz.	D. Madore	31
Prendergast R.	E. Cohen	34
Phelan P. et al.	M. K. Nolan	5
do	L. Murphy	11
Pepin P.	P. B. Glickman	23
Plunkett Dame A. M.	J. Murphy	5
Paxton Sam.	H. C. Organ	16

## ALEX. D. MCGILLIS

### Marchand en Gros de Provisions

29 Rue William, Montréal.

Achats ferme ou consignation de Beurre, Fromage, Œufs, etc. Entrepôt frigorifique considérable.

# Cold Storage

Circulation d'air froid et sec, Ventilation parfaite, Température appropriée à la nature des produits à conserver.



Conservation, d'après les méthodes scientifiques les plus approuvées, de

**Beurre, Fromage, Œufs, Fruits.**

Coin des rues des Sœurs Grises et William.  
O. M. GOULD, GÉRANT

## Lie Franco-Canadienne DE STEAMERS

Un service d'hiver sera inauguré entre St. John (N.B.), et Le Havre, France, avec escale à Anvers.

Premier départ de St. John le ou environ 5 Janvier.

Pour plus amples renseignements concernant le fret, etc., s'adresser aux bureaux de la Compagnie,

223 rue des Commissaires, Montréal.

### Les CABINETS à

Epices et les Cabinets pour Epiciers de Bennett

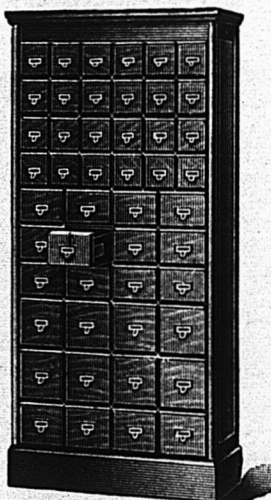
Vous économiseront de l'argent parce qu'ils maintiennent votre stock à l'abri de la poussière, des souris, etc.

M. John Banchet de North Bay dit: "Je ne saurais trop les louer."

"C'est juste ce qui convient à un épicier."

Pour plus amples renseignements, adressez-vous à

**J S BENNETT**  
15, Marion, Toronto  
Manufacturier de Tiroirs de Tablettes, brevétés pour la Ferronnerie et autres branches de commerce.



Quinn Dame M. et al.	H. Tucker	75
Row J.	Dame E. Loverin	14
Robinson B.	T. Payment	21
Rolland A.	Dame A. Germain	5
Robitaille M.	A. Desjardins	5
Ruthven W. W.	J. Roy	35
Roy E.	A. Tougas	29
Ryan A.	L. P. Farest	12
Riaux Cyprien	The Williams Mfg Co	25
Rafalovitch Dame et vir.	K. Goldberg	8
Ridgeway T. R.	R. A. Dickson	5
Rosé A.	J. O. Dupuis	18
Roussin Arth.	Théop. Martel	15
Stroud G. F.	A. Latour	8
Sullivan W.	P. B. Glickman	7
Smythe G. et al.	M. Tapley	6
St Jean Arthur.	J. E. Morin	59
Shallow F. D.	W. A. Grenier	25
Sigouin Elz.	H. Bourgie	60
St Pierre A.	L. Villeneuve	24
Shipman W.	E. Ménard	30
Smyth G. et al.	M. Tapley	60
Tanguay E.	J. B. Durocher	4e cl
Thouin Gaspard.	Ed. Dagenais	30
Towney P. D. et al.	A. Craig	90
Tessier A.	A. Marcoux	40
Thompson F. W.	F. Sharples	17
Tamlin John N.	F. L. Rousseau	35
Tremblay E.	J. Lamoureux	28
Tapin N.	A. Emond	13
Triney H. T.	A. Martin	32
Tolland J.	F. Martel	42
Théoret T.	O. Proulx et al	33
Trudeau G.	Blue Ribbon Tea Co	18
Trudel A.	O. Proulx et al	9
Vanier E. B.	D. Mignac	11
Villefranche A. de.	J. A. Deschesnes	9
Victoria Montreal Ins. Co.	J. E. B. Normandeau	32
Vallières René.	J. Rosen et al	14
Wilson J. A.	P. Laferrrière	64
Whitney Dme S. et vir.	W. Bell et al	27
Wheaty J.	A. Lauzon	12
Zacoloff A.	The Robt Mitchell Co	34
<b>Notre-Dame de Lourdes</b>		
Normandeau G. et al.	J. E. Castin	13
Roy B.	J. E. Castin	19
<b>Pointe aux Trembles</b>		
Sinnamon Wm.	Com. d'Ecoles	25
<b>Pointe Claire</b>		
David Dame Mélina et vir.	Banque d'Hochelaga	90
<b>Québec</b>		
Gagnon J. A. M.	Decelles et al	9
<b>Sault aux Récollets</b>		
Ryan J.	N. Blain	37
<b>Ste Anne de Bellevue</b>		
Crevier F. et al.	M. C. Begner	27
<b>St Angèle de Rimouski</b>		
Rioux E.	Cie de Ferronnerie Letang	51
<b>St François de Salles</b>		
Lachopelle P.	The Williams Mfg Co	37
<b>St Léonard Port Maurice</b>		
Martineau J. B.	B. Pesant	26
<b>St Paul</b>		
Lefrançois J.	J. A. M. Pilon	18
Bradley F.	T. M. Taylor	11
<b>Ste-Thérèse</b>		
Daoust A.	J. de Sièges et al	20
<b>St Vincent de Paul</b>		
Couvrette F.	F. X. St Charles	45
<b>Valleyfield</b>		
Paquette Tel.	Cie d'Ass. Mutuelle du Canada	14
Lalonde J.	O. Proulx et al	14
<b>Worcester, Mass</b>		
Lebeuf A.	R. Joseph et al	8

**LOTS A BATIR** - Localité Superbe, de Grand Avenir. S'adresser à A. & H. LONAS, 25, r. St-Gabriel, Montréal.